
Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence

Tous les efforts
de Narcotiques
Anonymes
s'inspirent du
but primordial
de nos groupes.



**Sur ce
terrain commun
nous restons
engagés.**



CSM 2018

29 avril – 5 mai

Énoncé de la mission de la Conférence des services mondiaux

La Conférence des services mondiaux réunit tous les éléments des services mondiaux de NA dans le but de favoriser le bien commun de NA. La mission de la CSM est d'unir NA mondialement en organisant un événement où :

- Les participants proposent, par voie de consensus, des projets qui favorisent la Vision du service de NA ;
- La fraternité s'exprime collectivement, par un échange d'expériences, de force et d'espoir sur des questions touchant Narcotiques Anonymes dans son ensemble ;
- Les groupes de NA ont un mécanisme pour guider et diriger les activités des Services mondiaux de NA ;
- Les participants s'assurent que les divers éléments des Services mondiaux de NA demeurent responsables de leurs actes devant les groupes qu'ils servent ;
- Les participants s'inspirent de la joie que procure le service désintéressé et de la conviction que leurs efforts comptent.

Trouver un terrain commun nécessite des discussions et du temps. Certains d'entre nous ont des idées plus claires que d'autres. Nous travaillons dur à nous entendre les uns les autres et à nous aider mutuellement à formuler nos idées. Nous faisons preuve de patience, nous encourageons et nous sommes reconnaissants envers nos semblables pour leur implication et nous gardons à l'esprit qu'aucune voix n'est supérieure aux autres. Nous ne savons jamais d'où viendra la réponse ni quelle solution nous allons pouvoir trouver ensemble.

Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions
(Principes directeurs : l'esprit de nos traditions)
Première tradition

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence

CSM 2018

du 29 avril au 5 mai
à Woodland Hills, Californie

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence 2018
Conférence des Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes

World Service Office
PO Box 9999
Van Nuys, CA 91409 USA
Tél. : +1 (818) 773-9999
Fax : +1 (818) 700-0700
Site internet : www.na.org

World Service Office—EUROPE
B-1050 Bruxelles, Belgique
Tél. : +32/2/646-6012

World Service Office—CANADA
Mississauga, Ontario

World Service Office—IRAN
Téhéran, Iran

Les douze étapes et les douze traditions sont adaptées et reproduites avec la permission d'Alcoholics Anonymous World Service, Inc.

Narcotiques Anonymes®

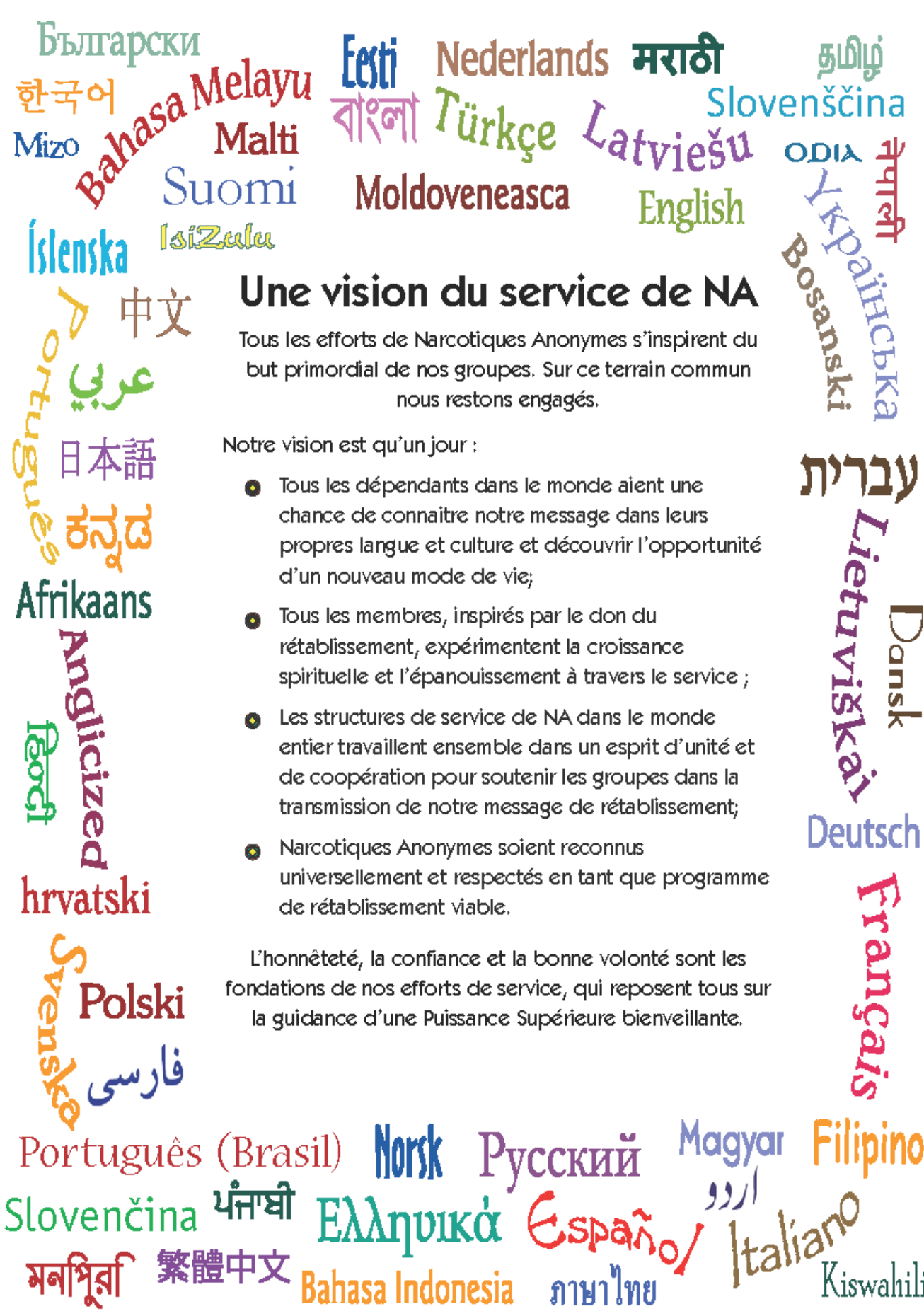
Le nom « Narcotiques Anonymes, » les initiales « NA » seules ou entourées d'un double cercle, le carré à l'intérieur d'un cercle et le logo original des groupes de NA sont des marques déposées et des marques de service de Narcotics Anonymous Services Mondiaux, Incorporated.

The NA Way en tant que publication périodique est une marque déposée de Narcotics Anonymous World Services, Incorporated.

Les douze principes de service de NA copyright © 1989, 1990, 1991 de Narcotics Anonymous Services Mondiaux, Inc. Tous droits réservés. *Les douze principes de service de NA* sont inspirés des Douze principes des Services mondiaux d'AA, publiés par Alcoholics Anonymous Services Mondiaux, Inc., et ils ont été développés de façon à répondre aux besoins de Narcotiques Anonymes.

Table des matières

Sur ce terrain commun.....	7
Avenir de la CSM	16
Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité.....	24
Plan stratégique des SMNA.....	30
Sujets de discussion de la fraternité 2016–2018	32
Enquête sur la littérature, les documents de service et les sujets de discussion	33
Motions regionales.....	38
Feuille de scrutin des motions et de l'enquête.....	69
Glossaire.....	77



Une vision du service de NA

Tous les efforts de Narcotiques Anonymes s'inspirent du but primordial de nos groupes. Sur ce terrain commun nous restons engagés.

Notre vision est qu'un jour :

- Tous les dépendants dans le monde aient une chance de connaître notre message dans leurs propres langue et culture et découvrir l'opportunité d'un nouveau mode de vie;
- Tous les membres, inspirés par le don du rétablissement, expérimentent la croissance spirituelle et l'épanouissement à travers le service ;
- Les structures de service de NA dans le monde entier travaillent ensemble dans un esprit d'unité et de coopération pour soutenir les groupes dans la transmission de notre message de rétablissement;
- Narcotiques Anonymes soient reconnus universellement et respectés en tant que programme de rétablissement viable.

L'honnêteté, la confiance et la bonne volonté sont les fondations de nos efforts de service, qui reposent tous sur la guidance d'une Puissance Supérieure bienveillante.

Sur ce terrain commun

Salutations de votre Conseil Mondial

Une fois de plus, le thème de la Conférence des Services Mondiaux de cette année et du cycle qui commence vient d'une vision du service de NA. Alors que nous nous préparons pour la Conférence des Services Mondiaux, il est important de nous rappeler et de nous appuyer sur ce qui nous unit. Nous avons tous la même passion, le même désir d'atteindre les dépendants dans le besoin pour nous assurer qu'ils entendent notre message et qu'ils aient la chance de découvrir un nouveau mode de vie. Nous sommes tous profondément engagés envers Narcotiques Anonymes et envers le but primordial de nos groupes. Quelles que puissent être nos différences, nous nous retrouvons sur ce terrain commun.

Tous les efforts de Narcotiques Anonymes s'inspirent du but primordial de nos groupes. Sur ce terrain commun nous restons engagés.

Une vision du service de NA

Lors de la Conférence des Services Mondiaux 2008, nous avons demandé aux participants d'imaginer cette conférence dix ans après et d'écrire une lettre au membre qui occuperait leur place à la CSM 2018. Pendant la préparation de cette conférence,

nous avons relu ces lettres qui dataient d'il y a dix ans. Elles nous ont rappelé notre optimisme d'alors. Les participants à la CSM 2008 ont validé à l'unanimité la sixième édition de notre Texte de base. Nombre de ces mêmes personnes participeront en 2018 – certains de nouveau comme délégués, d'autres comme co-facilitateur ou membre du Conseil ou même, dans un cas, comme membre de l'équipe des SMNA. D'autres nous ont quitté. En lisant les lettres de Bob G ou Big Ed, nous nous rappelons à quel point notre temps est limité et de quel privilège nous bénéficions de pouvoir passer ce temps au service de notre bien commun. Nous espérons que cette CSM servira à honorer l'esprit de ces deux personnes et des autres personnes qui ne sont plus avec nous, et que nous pourrions travailler ensemble au sein de la conférence avec amour et en poursuivant notre objectif commun.

Cher délégué 2018,

Je t'écris cette lettre parce qu'on m'a demandé de le faire à la CSM2008. J'espère que NA est devenue véritablement la fraternité mondiale que nous avons souhaité que NA devienne lors de la CSM 2008.

Ton travail sera à la fois difficile et doux, car tu sais qu'un dépendant pourra peut-être devenir abstinent, changer de vie, se sentir aimé et un jour aider un autre dépendant à faire de même. Peut-être que je ne serai plus en vie aujourd'hui mais je suis reconnaissant que quelqu'un ait fait ce travail, ait pris le temps, ait donné cet amour et m'ait montré comment vivre sans drogue. J'ai aussi été encouragé à prendre du service et à essayer de faire quelque chose de positif pour le programme qui m'a sauvé la vie.

En service et gratitude
Ed B, région Mid-Atlantic

Présentation du cycle écoulé

Nous avons réalisé beaucoup de choses lors de ce cycle. Nous avons publié *Guiding Principles* après sa validation par la CSM 2016 et l'un des sujets de discussion de la fraternité de ce cycle s'attache à présenter ce livre et à discuter les sujets des trois premières traditions.

Nous avons également publié [Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication-Assisted Treatment](#), (NA et les personnes sous traitement médicalement assisté), un dépliant de RP destiné aux professionnels qui prescrivent des médicaments pour traiter la dépendance. Avant de finaliser ce dépliant, nous avons envoyé son ébauche aux délégués pour relecture. Leurs retours ont amélioré le document et confirmé à quel point ceci est utile. Nous savons que vous êtes nombreux à voir arriver des nombres croissants de dépendants en réunion sous drogue de substitution, perturbés par la nature de NA et par ce que nous avons à offrir. Nous avons entendu beaucoup d'entre vous nous dire que ce dépliant les avait aidés dans leurs efforts de RP. Nous souhaitons approfondir lors de cette conférence ce que nous pouvons faire d'autre pour que les dépendants qui ont besoin de nous puissent entendre notre message.

Pour la première fois depuis plusieurs années, nous disposons d'un véritable projet de documents de service que nous souhaitons soumettre à l'approbation de la conférence pour un deuxième cycle. Notre dernier gros projet de documents de service avait été le [Manuel des relations publiques](#). Depuis, nous avons adopté une approche un peu différente des documents de service, en essayant de décomposer les tâches en créant des documents de plus petite taille. Les " principes de base " que nous publions sur les [RP](#), [H & I](#), [la planification](#) et [la traduction](#) sont plus faciles à traduire et perçus comme moins écrasants par de nombreux membres. Lors de ce cycle, nous nous sommes concentrés sur deux axes principaux pour les documents de service — une boîte à outils des services locaux et une boîte à outils des conventions et des événements. Nous avons diffusé des ébauches de documents sur les programmes des conventions/événements et sur la prise de décision par consensus, pour que les délégués les relisent. Après cette révision, nous publierons ces deux documents comme versions à valider, en attendant la décision de la conférence sur le processus de validation à utiliser. Pour de plus amples informations et pour voir ces versions préliminaires, consultez les pages de ces projets : www.na.org/conventions et www.na.org/toolbox. Nous allons continuer notre travail sur de nouveaux documents jusqu'à la conférence.

Les commentaires des membres du monde entier nous ont déjà aidé à définir deux plans de projet de littérature — un dépliant d'information sur la santé mentale et un livre de méditation — qui alimenteront la Trajectoire d'Approbation de la Conférence de cette année avec des documents. Merci aux milliers de membres qui ont pris le temps de nous envoyer leurs idées. Vos mots nous ont non seulement permis de donner forme aux plans de projet mais aussi ils auront constitué une ressource lors de la création des ébauches de ces textes, si la conférence approuve ces projets. La littérature NA a toujours été écrite par des dépendants pour des dépendants et les technologies nous permettent de travailler plus facilement ensemble, indépendamment du lieu dans le monde où nous vivons et où nous nous rétablissons.

Au Conseil Mondial, nous avons le privilège de pouvoir voir le rétablissement dans le monde entier. Lors de chaque cycle, en votre nom, nous rendons visite à chaque forum de zone et à chaque autre événement nous demandant de venir participer, dans la mesure de nos disponibilités. Avant chaque CSM, nous incluons la liste des communautés auxquelles nous avons rendu visite dans le *Conference Report*. Comme nous l'avons rapporté, nous avons fait un effort particulier sur le développement de la fraternité, incluant la mise à disposition de littérature en Afrique, en Inde, au Moyen-Orient, en Russie et dans le sud-est asiatique. Ces efforts sont chers et consommateurs de temps mais ils en valent la peine. Avec le temps et avec un soutien régulier, NA grandit. En Afrique, par exemple, nous finançons et nous aidons à organiser une réunion de zone annuelle des délégués de toutes les communautés NA connues. Cette zone se réunit également régulièrement via Skype tout au long de l'année. Notre but est toujours d'aider à montrer aux communautés comment se soutenir les unes les autres et comment mettre sur pied des stratégies de développement durable pour la croissance des fraternités locales. De la même manière que nous nous développons dans notre rétablissement personnel quand nous savons que nous ne sommes pas seuls. Les communautés de NA en Afrique

ont grandi et mûri depuis qu'elles se sont liées les unes aux autres. Elles font des actions de RP, ouvrent des réunions, constituent des entités de service, elles inventent même des positions de service comme bibliothécaire du groupe !

Nous avons beaucoup à apprendre de l'esprit d'innovation qui anime les efforts de service dans de nombreuses jeunes communautés de NA. L'une de nos principales priorités lors de ce cycle a été l'avenir de la CSM. Le quatrième objectif du plan stratégique des SMNA indique " continuer notre travail pour faire de la CSM une ressource plus efficace pour aider à mettre en place la Vision du service de NA. Nous avons trois stratégies principales pour avancer vers cet objectif : développer plusieurs possibilités de représentation, affiner les processus de la CSM et améliorer notre utilisation du temps



entre les réunions de la conférence. Nous avons pu organiser des discussions productives, au sein du Conseil et avec les autres participants à la conférence sur les deux dernières stratégies mais parvenir à un consensus sur des idées de modification de la représentation à la conférence a été plus difficile. Nous allons continuer les discussions sur l'avenir de la CSM lors de cette conférence. Comme vous le verrez, un certain nombre de motions régionales traitent elles aussi de la représentation. Ce ROC contient également une synthèse sur l'avenir de la CSM.



Une autre synthèse du ROC traite du Droit de propriété intellectuelle de la fraternité. Le DPIF a été traité lors de la dernière CSM et le ROC 2016 avait déjà inclus une synthèse sur le DPIF. Notre rôle en tant que fiduciaires de la propriété intellectuelle de la fraternité est réaffirmé lors de chaque cycle de conférence. Cette fois-ci pourtant, les besoins sont différents. Comme nous l'avons rapporté dans le dernier numéro de *NAWS News* et dans un e-mail d'août 2017 aux participants à la conférence, les règles de fonctionnement du DPIF décrivent un processus dans lequel un comité de service régional peut demander à voir les enregistrements et les opérations de la Fiducie, et lors de ce cycle, une région a effectué une telle demande, mais d'une étendue qui nous semble aller bien au-delà des limites d'une inspection du DPIF. Nous décrivons cette situation plus en détail à partir de la page 23 de ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Nous espérons parvenir à une solution avant la CSM. Si nous avons des nouveautés avant la conférence, nous les publierons dans *NAWS News* ou dans le *Conference Report*. Nous nous attendons à discuter du DPIF avec les participants à la conférence indépendamment de l'état d'avancement de cette demande particulière.



Nous avons travaillé à l'amélioration de nos discussions en tant qu'entité quand la conférence n'est pas en session et les technologies nous ont aidé à nous connecter tout au long de ce cycle. L'organisation de réunions virtuelles est devenu une partie importante de nos services ordinaires. Ces réunions sont devenues si importantes lors de ce cycle que nous voulons " les mettre en valeur ". Lors du cycle 2016-2018, nous avons commencé à organiser des réunions virtuelles de participants à la conférence avec de petits groupes de discussion et les résultats ont été très positifs. La technologie nous permet également de réunir des membres investis dans des services semblables à des endroits différents de la planète, leur permettant de se voir et de parler des solutions qui fonctionnent. Nous organisons des réunions virtuelles régulières en RP, H & I, pour l'écriture d'étapes de membres incarcérés,

pour le service en milieu rural ou isolé, et entre bureaux régionaux de service. Lors de ce cycle, nous avons également élargi notre utilisation des réunions virtuelles aux projets. Le groupe de travail des partages des délégués et les groupes de travail de *The NA Way* et de *Reaching Out* font appel depuis déjà un certain temps aux réunions en ligne. Nous utilisons également des réunions virtuelles pour plusieurs autres projets : le développement de la fraternité et les RP au niveau des zones, ainsi que pour

les deux axes du projet de documents de service : Boîte à outils des conventions et événements et Boîte à outils des services locaux. Notre processus a toujours été collaboratif mais nous découvrons de nouveaux moyens d'utiliser des technologies qui permettent facilement à des membres intéressés d'y participer. Nous avons utilisé une enquête en ligne pour définir les priorités de notre travail au niveau des projets de documents de service et nous avons prévu plusieurs réunions virtuelles ouvertes à tous pour chaque document de service. Nous avons publié des versions préliminaires à chaque stade du développement avec des formulaires de commentaire en ligne. Et bien sûr, nous sommes toujours heureux de recevoir vos impressions sur les projets par e-mail ou par téléphone.

La facilité d'accès a toujours fait partie de l'éthique des Services Mondiaux de NA. Bien que les nouvelles utilisations de ces technologies améliorent notre capacité à collecter des avis et à prendre en compte les idées des membres du monde entier, nous avons toujours fait attention à inclure l'avis du plus de personnes possible. Avant l'arrivée d'Internet, nous diffusions des appels et des télécopies, nous recevions des lettres et nous faisons des voyages. Nous faisons encore toutes ces choses mais nous pouvons maintenant en plus échanger rapidement des e-mails et connecter des membres en face-à-face de manière instantanée. L'une des motions de ce ROC s'attache à connecter les participants qui sont dans l'impossibilité de se rendre à la Conférence des Services Mondiaux et nous sommes très impatients d'avoir la possibilité d'essayer quelque chose de nouveau pour ces délégués. Nous faisons tout notre possible pour rendre cette conférence accessible aux participants – du financement à l'aide pour obtenir des visas en passant par le recrutement d'interprètes et par la traduction des documents pour les participants qui en ont besoin. Tout ceci passe par une bonne communication, donc si vous participez à cette conférence, merci de nous faire savoir si vous avez des besoins particuliers ou une idée pour que les Services Mondiaux de NA puissent mieux aider. Il y a quelques années, nous avons commencé à mettre à disposition des documents d'atelier pour les membres organisant des ateliers ROC et en 2014, nous les avons également fournis sous forme de vidéos. Nous faisons de gros efforts pour mettre les informations à disposition et pour faire en sorte qu'elles soient simples à comprendre. Nous restons également toujours à l'écoute de vos suggestions d'amélioration.

Ces quelques pages d'introduction ne font qu'aborder les travaux réalisés par les Services Mondiaux lors de ce cycle. Pour de plus amples informations sur l'ensemble de notre travail, consultez *NAWS News*, *NAWS Annual Report* et le *Conférence Report* qui va être publié (rapport de la conférence). Si vous n'êtes pas encore abonnés à l'édition électronique de *NAWS News*, vous pouvez vous abonner en ligne sur la page www.na.org/subscribe.

Préparation de la CSM 2018

L'un des plus gros défis de la CSM 2018 est que pour la première fois, les zones qui le souhaitent pourront envoyer un délégué à la conférence en tant que participant non votant. Nous savons que les quatre zones américaines ont déjà élu leur délégué et nous nous attendons à ce que d'autres zones le fassent, à mesure que la conférence approche. Un autre changement important est que nous espérons pouvoir proposer aux délégués qui ne peuvent pas venir pour des raisons de visa une connexion à la conférence (pour plus d'informations, voir page 66). Nous organisons également quelques réunions virtuelles pour aider les participants à prendre leurs marques par rapport au format de la conférence avant leur arrivée. Au moment où ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* sera publié, nous aurons déjà organisé une première réunion virtuelle des participants à la conférence consacrée à la CSM 2018.

La plupart des membres ne participeront jamais à la CSM mais tout le monde peut participer à la constitution d'une conscience de groupe sur les sujets du ROC. Les régions utilisent des approches très variées pour constituer leur conscience de groupe sur les sujets et les problèmes du ROC. Si vous n'êtes pas sûrs de la manière dont votre région le fait, demandez à un membre local disposant d'une

bonne expérience du service ou contactez les Services Mondiaux de NA et nous vous mettrons en relation avec votre délégué régional.

Le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* est le premier d'une série de trois gros envois de documents pour la conférence. La diffusion de la Trajectoire d'Approbation de la Conférence est le deuxième de cette série. Elle est publiée en janvier et elle est décrite plus en détail ci-après. Le troisième envoi est le *Conference Report*, qui présente la semaine de conférence, jour par jour et qui inclut les rapports des régions à partir desquels nous extrayons des données que nous mettons en avant pour les deux années à venir, ainsi que des articles écrits par les régions qui le souhaitent. Nous envoyons le *Conference Report* juste avant la CSM. Tous les documents de cette conférence et les documents qui y sont liés sont publiés sur la page suivante : www.na.org/conférence.

Diffusion du ROC et contenu

Nous envoyons des exemplaires du ROC à nos frais à tous les participants à la conférence et aux comités de service régionaux. Les Services Mondiaux de NA peuvent envoyer un exemplaire imprimé du ROC aux membres et aux autres entités de service pour 7,50 \$. Ce prix inclut les frais de transport et d'emballage mais pas les taxes éventuelles. Les membres peuvent également télécharger gratuitement le ROC sur la page www.na.org/conférence. Le ROC en anglais est toujours publié 150 jours avant la CSM et les versions traduites (en français, portugais, espagnol et suédois) sont publiées un mois après — cette fois-ci, le 29 décembre 2017.

Quand vous l'ouvrez pour la première fois, le ROC peut être impressionnant. Il comporte un glossaire à la fin pour vous aider à vous familiariser avec les termes et une feuille de scrutin pour enregistrer votre vote sur les motions et sur l'enquête. En 2014, nous avons commencé à faire des vidéos sur le contenu du ROC et à les poster sur la page www.na.org/conférence pour vous aider à prévoir ou à organiser des ateliers ROC. Nous savons que lire n'est pas toujours facile. Nous vous remercions pour votre activité et votre implication.

Ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* est un peu différent de ceux des dernières années. Pour la première fois depuis 2006, le Conseil Mondial n'envoie aucune motion dans le ROC. Il reste cependant 25 motions régionales. Nous n'avons pas eu autant de motions régionales depuis 20 ans. Pour vous en faciliter la lecture et le travail en atelier, nous avons cette année regroupé ces motions régionales par thème et au début de chaque section de motions, nous avons inclus des liens vers des informations contextuelles.

Comme nous l'avons fait en 2016, nous incluons une enquête dans ce ROC, afin que les membres définissent leurs priorités au niveau de la littérature de rétablissement, des documents de service et des sujets de discussion de la fraternité. Les délégués utiliseront les résultats de cette enquête pour contribuer à définir les plans de projet qui seront adoptés lors de la conférence. Les résultats de l'enquête 2016 avaient aidé à déterminer les choix d'action des Services Mondiaux lors de ce cycle de conférence. Merci de nous aider pour le cycle prochain en répondant à cette enquête. Comme nous l'avons fait en 2016, nous allons publier cette enquête en ligne pour que les membres puissent la remplir et nous collecterons également les résultats régionaux des participants à la conférence. Lors de la CSM 2016, nous avons trouvé que les réponses individuelles collectées en ligne étaient très proches des réponses régionales, avec les mêmes deux premières priorités dans la plupart des catégories. La plus grosse variation au niveau des réponses à cette enquête en 2016 était dans la catégorie des livrets ou des documents de la taille d'un dépliant et le passage d'une motion du ROC sur un plan de projet des dépliant d'information a finalement aidé les délégués à faire leur choix. Vous pouvez voir les résultats de l'enquête 2016 à partir de la page 111 du document " WSC 2016 draft minutes " sur la page www.na.org/conférence.

Nous avons également des textes sur les sujets traités par les participants au long de ce cycle. Le *ROC* est peut-être le rapport le plus diffusé parmi ceux que nous publions et nous incluons ces textes afin que chacun soit bien informé. Malheureusement, de nombreux membres semblent voir le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* comme un moyen de diffuser les motions et ils ne lisent jamais ces textes. Et puis, parfois, on les entend dire " mais je n'ai jamais entendu parler de ça ". Notre projet de système de service en est un bon exemple. Un texte sur ce projet a été publié dans le *ROC 2010*, ainsi qu'un texte sur les sujets de discussion de la fraternité a été publié avant ce projet dans le *ROC 2008* mais beaucoup de membres sont restés étrangers à ce projet et à ses idées avant que des résolutions soient incluses dans le *ROC 2012*. Cette année, nous publions entre autres des textes sur l'avenir de la CSM et sur le DPIF. Nous savons qu'il est difficile de trouver le temps de traiter ces informations en plus des dizaines de motions mais nous vous engageons à faire cet effort et à trouver le temps nécessaire pour le faire. Ces sujets sont importants et tous les membres suffisamment actifs dans le service NA pour voter les motions du *ROC* doivent se tenir au courant et s'impliquer dans les discussions qui sont centrales pour NA dans son ensemble.

Par manque de temps, nous n'avons pas pu aborder tous les sujets que nous aurions souhaité pouvoir traiter dans ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Nous avons envisagé d'inclure un texte sur *Qu'est-ce que les Services Mondiaux ?* et un autre sur les finances mais ce *ROC* est déjà volumineux, même sans ces articles. Il sera déjà difficile de traiter en atelier l'ensemble du contenu de ce *ROC*. Les publications qui suivent le *ROC* – la Trajectoire d'Approbation de la Conférence, le *2017 NAWS Annual Report*, le *Conference Report* et *NAWS News* – vous fourniront des informations complémentaires sur ces sujets et sur bien d'autres encore.

Préparation des délégués pour la CSM 2018

Les délégués et leurs suppléants fournissent un énorme travail au long du cycle ; la part du lion étant effectuée pendant les cinq mois entre la publication du *ROC* et la fin de la CSM. Il y a énormément à lire, à traiter, à synthétiser, à expliquer aux autres et ils doivent réunir une conscience de groupe.

Avant la CSM, nous allons organiser une réunion virtuelle d'orientation des participants à la conférence, que nous enregistrons et mettrons à disposition de ceux qui ne peuvent pas y participer. Et bien sûr, comme d'habitude en NA, contacter des membres plus expérimentés peut être énormément utile. Si votre délégué ou son remplaçant ont l'expérience des conférences, ils peuvent être très utiles et si vous participez à un événement de zone ou multirégional, prenez les numéros de téléphone et les adresses e-mail des autres participants. Publiez des questions sur le panneau de la conférence sur la page <http://disc.na.org/wsc2012/forum.php> Si vous vous posez des questions, il est probable que quelqu'un d'autre se les pose aussi.

Voici quelques points sur lesquels vous devez être attentifs :

Instructions de voyage et d'hébergement : vous devriez les avoir reçues avec ce mailing *ROC*. Elles sont également publiées sur la page www.na.org/conférence. Ces instructions vous expliquent comment vous inscrire à la conférence et comment réserver votre hôtel et votre vol. Vous devez renvoyer le formulaire pour l'hôtel et l'inscription à la CSM avant le 1er mars 2018 et vous devez réserver votre vol avant le 15 mars 2018.

Rapports régionaux : la date limite d'envoi des rapports régionaux est le 15 février 2018. Les rapports régionaux constituent le meilleur moyen que nous connaissions pour nous faire une idée des efforts de service de NA au niveau mondial. Non seulement nous utilisons les informations de ces rapports pour nous aider à organiser les sessions de la conférence mais elles constituent un enregistrement historique que nous conservons. Les rapports que nous recevons dans les délais sont résumés mais ils sont imprimés intégralement dans le *Conference Report* et publiés en ligne sur la page www.na.org/conférence. Lors des dernières conférences, presque toutes les régions

représentées nous ont envoyé leur rapport dans les temps. Nous vous en remercions ! Continuons sur la même dynamique.

Enquête du ROC : quand la conférence approche, nous publions l'enquête du ROC en ligne pour que les délégués nous rapportent les priorités de leur région en matière de littérature de rétablissement, de documents de service et de sujets de discussion de la fraternité. Nous informerons les participants de la publication en ligne du formulaire d'enquête.

Enquête sur les sujets de la CSM : nous allons demander à tous les participants de vous demander ce dont vous souhaitez voir discuté lors de la CSM 2018. Encore une fois, vous serez informés par e-mail de la publication de cette enquête.

Merci à tous de votre service ! Faites-nous savoir si vous avez besoin de notre aide.

Ce qui se passe lors de la conférence

La conférence marque la fin d'un cycle de planification et le début du cycle suivant. De ce fait, une partie du travail des participants est de donner le quitus pour le travail qui a été fait depuis la CSM précédente et d'aider à définir celui des deux années suivantes. Le début de la semaine est consacré à l'orientation et à l'accueil des participants, puis on passe aux discussions et aux décisions sur la base du ROC (ce qu'historiquement, nous appelons les " affaires anciennes "). Pendant toute la semaine, il y a des présentations, des discussions en petits groupes et des sessions de prise de décision. Vers la fin de la semaine, la conférence vote le budget et les plans de projet du cycle à venir.

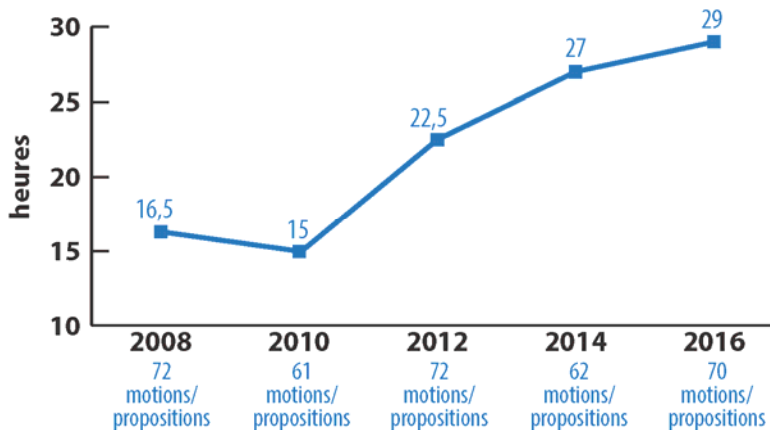


Depuis de nombreux cycles de conférence, le ROC nous familiarise avec le passage vers une " conférence basée sur la discussion " mais pour le moment, il semblerait que la conférence s'éloigne de cet objectif. Nous conseillons de procéder à certaines modifications des sessions d'affaires de la CSM 2018 qui nous permettraient de disposer de davantage de temps pour discuter, et de limiter la place occupée par la procédure parlementaire pour les ébauches de décisions. Le texte sur l'avenir de la CSM en page 16 de ce ROC présente ces recommandations et présente brièvement certaines des sessions organisées lors de chaque CSM, ainsi que la manière dont nous avons utilisé notre temps lors des cinq dernières conférences.

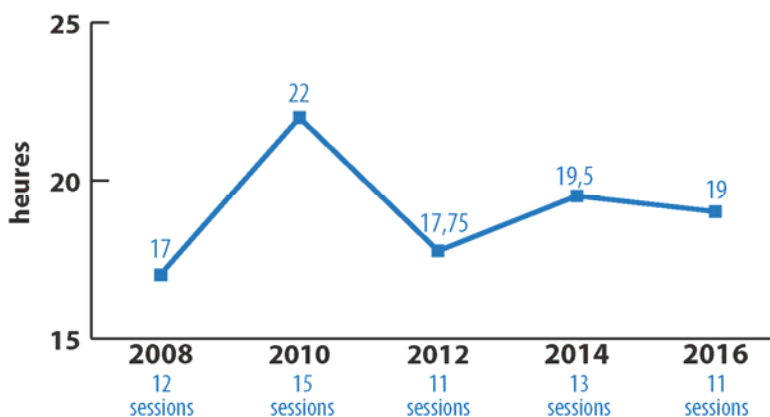
Comment nous avons utilisé notre temps CSM 2008–2016



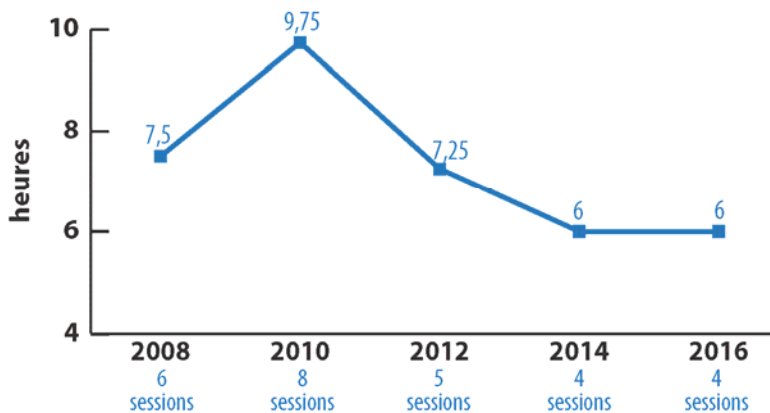
Discussions/ébauches de décisions



Présentations/discussions/questions-réponses



Discussions en petits groupes



Nous n'avons pas encore décidé de l'organisation de la conférence mais nous savons que certains points seront à l'ordre du jour :

- ❖ Une session d'accueil avec une présentation des participants
- ❖ Une session d'orientation pour présenter les grandes lignes du contenu de la semaine
- ❖ Des présentations des activités de relations publiques et de développement de la fraternité sur les deux dernières années
- ❖ Des rapports des Services Mondiaux et du Comité des Ressources Humaines
- ❖ Une présentation du projet de budget et des plans de projet pour le cycle à venir
- ❖ Des discussions et des décisions sur la base du ROC et de la TAC
- ❖ Une session dédiée aux partages des délégués, prévue par les délégués
- ❖ Du temps et de l'espace pour les zones si elles souhaitent se réunir
- ❖ Les élections du Conseil Mondial, du CRH et des co-facilitateurs de la CSM
- ❖ Des discussions des nouvelles idées soumises à la CSM par ordre de priorité
- ❖ Une session de clôture faisant le point sur le travail à réaliser

Nous en sommes au début du processus de planification et cette liste n'est pas complète. Le *Conference Report*, qui sera publié peu avant la CSM, donnera le détail de cette semaine de conférence.

Trajectoire d'approbation de la conférence et autres documents

Les documents de la Trajectoire d'Approbation de la Conférence comprennent des documents destinés aux comités ou aux conseils et ils sont publiés 90 jours avant la CSM. La TAC contient toujours le budget et les plans de projet pour que la CSM les examine, le plan stratégique des SMNA et les demandes de représentation des régions à la CSM, avec les recommandations du groupe de travail sur la représentation et un rapport du Conseil Mondial. Lorsque des documents de service doivent être validés par la conférence, ils sont généralement inclus dans la Trajectoire d'approbation de la conférence.

Cette année, il n'y aura pas de documents de service à valider dans la TAC 2018 mais la CSM prendra une décision sur le processus de validation des deux outils qui ont été diffusés aux délégués pour relecture au moment où nous écrivons ces lignes : Boîte à outils des services locaux sur les conventions et les événements et Principes de base de la prise de décision par consensus.

Nous avons commencé à inclure des idées des régions dans le mailing de la TAC en 2016 et nous continuerons lors de cette conférence. La date limite d'envoi de documents à joindre au mailing de la TAC est le 1er janvier 2018. La TAC sera disponible au plus tard le 29 janvier 2018. Nous enverrons des exemplaires aux participants à la conférence et nous publierons le projet et les autres documents régionaux en ligne sur la page www.na.org/conférence.

Avenir de la CSM

L'avenir de la CSM est un projet en cours, destiné à améliorer l'efficacité et la durabilité de la conférence. Ce projet est né d'un objectif du plan stratégique 2016–2018 des SMNA. Nous avons publié trois rapports sur ces idées et organisé plusieurs réunions virtuelles publiques pour les participants à la conférence. Nous ne souhaitons pas dans ce texte exposer une nouvelle fois tous les débats. Cet article est dédié à la semaine de conférence elle-même et il contient nos conseils d'amélioration de l'efficacité de cette réunion. Si vous êtes curieux et que vous souhaitez vous informer des autres facettes du projet Avenir de la CSM, les rapports et les divers documents qui s'y rapportent sont disponibles sur la page www.na.org/future.



OBJECTIF 4 – avenir de la CSM : Continuer à œuvrer pour que la CSM devienne une ressource plus efficace dans la mise en place de notre vision du service de NA

Stratégies :

- A. Sur la base des résultats des discussions de la CSM, continuer à approfondir la réflexion sur la durabilité et l'efficacité de la CSM et proposer des solutions viables de représentation à la CSM.**
- B. Améliorer l'efficacité de la réunion de la CSM en continuant à perfectionner les processus de décision, les protocoles de discussion, les stratégies de constitution du consensus et l'utilisation du temps pendant cette semaine.**
- C. Améliorer l'utilisation du temps entre les réunions en mettant en place des processus de transmission des problèmes et des processus d'organisation de discussions des idées entre les réunions de la CSM.**

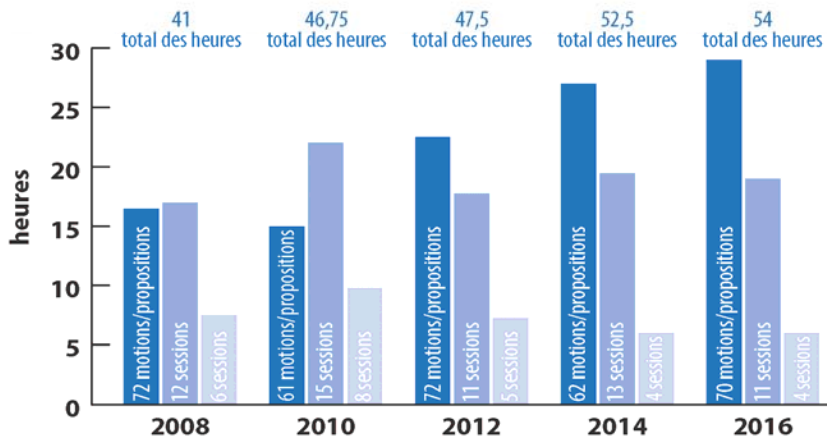
Comme indiqué ci-avant, le projet est centré sur (a) la représentation à la CSM, (b) la semaine de la CSM elle-même et (c) l'amélioration de l'utilisation du temps entre les conférences.

La partie relative à la représentation — qui peut participer et être financé pour se rendre à la CSM — semble être le point sur lequel nous n'arrivons pas à trouver de solution de consensus. Le deuxième rapport sur l'avenir de la CSM, publié en mai 2017, a émis quelques possibilités de représentation et la perception du Conseil selon laquelle la poursuite de la croissance de la conférence n'est pas durable et qu'elle affecte l'efficacité de la tenue de cette conférence. La réunion virtuelle des participants à la conférence que nous avons organisée pour discuter de ce rapport a été difficile et peut-être la moins productive de ce cycle. Nous nous sommes engagés lors du dernier cycle à ne pas faire de recommandation sur la représentation et nous avons reculé encore davantage en décidant de ne pas proposer des possibilités dont la conférence aurait pu discuter. Nos réactions aux motions régionales de ce ROC sont cohérentes avec cet engagement et cette approche. Cette conférence accueillera des délégués de zone comme participants non votants et nous espérons que ceci apportera des personnes et des idées nouvelles à cette discussion.

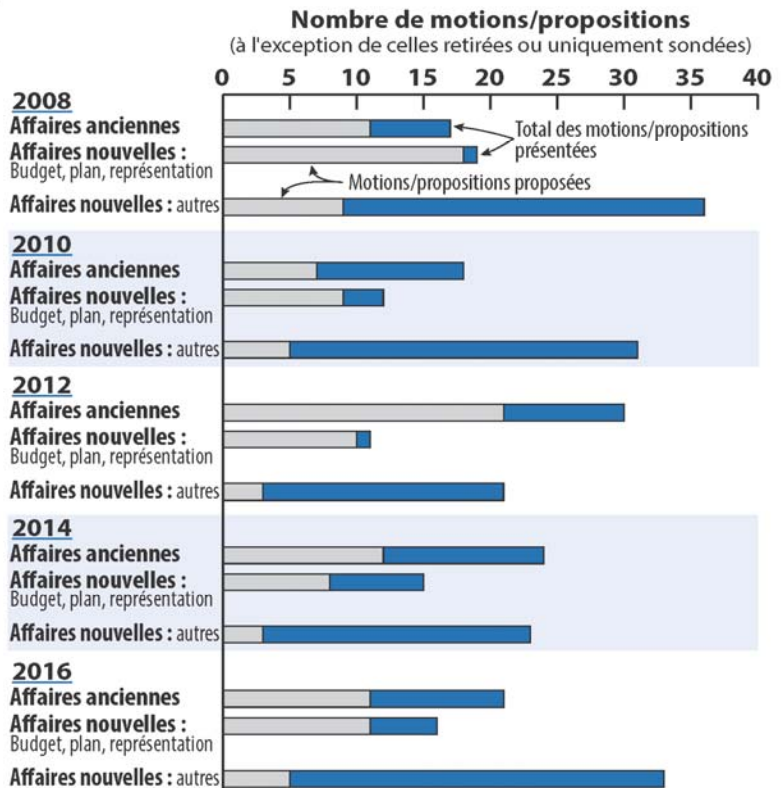
Mais la question de savoir *qui* n'est qu'un des aspects de cette question. Nous devrions pouvoir nous mettre d'accord plus facilement sur *ce que* nous souhaitons faire lors de la CSM et *comment* nous voulons conduire les affaires. Nous avons des propositions importantes de nouvelles approches pour cette conférence. Nous avons présenté certaines de ces idées dans le premier rapport sur l'avenir de la CSM, publié en février 2017. Le troisième rapport sur l'avenir de la CSM, publié en octobre, développe certaines de ces recommandations. Nous allons vous en présenter certaines mais nous souhaitons d'abord vous donner quelques informations sur l'environnement et le contexte.

Comme les figures de la page 14 et les figures suivantes le montrent, la CSM nous prend de plus en plus d'heures et nous passons de plus en plus de ce temps à gérer les affaires, et moins de temps en petits groupes de discussion et en présentations.

Comment nous avons utilisé notre temps CSM 2008-2016



- discussions/ébauches de décisions
- présentations/discussions/questions-réponses
- discussions en petits groupes



Sessions de la conférence

La plupart des sessions de la CSM durent 90 minutes. Les pauses durent une demi-heure par nécessité. C'est le temps qu'il faut à plus de 200 membres pour effectuer leurs besoins naturels, attraper un café ou une cigarette et/ou courir jusqu'à leur chambre pour aller chercher quelque chose qu'ils ont oublié. Le déjeuner dure 90 minutes pour des raisons similaires. Ce qui signifie que chaque jour est constitué de quatre sessions de 90 minutes, sauf si nous reprenons après le dîner, ce que nous faisons parfois. Nous libérons également une demi-journée en milieu de semaine, le jour où les zones se réunissent le soir. La conférence dispose donc de 24 sessions plus les sessions en soirée que nous prévoyons.

Nous pensons que nous devons prendre du temps lors de chaque conférence pour chacun des éléments ci-après, le nombre de sessions correspondantes étant indiqué entre parenthèses :

Accueil (1)

Rester assis ensemble dans la même pièce pendant une semaine est long. Il est donc important de commencer par se saluer, par faire connaissance avec les autres participants et par une présentation des nouvelles régions et des serveurs de confiance élus de la CSM. Quatre-vingt-dix minutes sont un peu courtes pour faire tout ceci mais c'est tout ce que nous pouvons y consacrer étant donnée la charge de travail de cette semaine.

Orientation (1)

Lors de chaque CSM, de nombreux participants viennent pour la première fois et il peut être impressionnant de ne pas savoir à quoi s'attendre. De plus, certaines choses sont différentes chaque année et cette session permet d'en faire le tour et d'en discuter. Bien qu'une session ne suffise pas à préparer pleinement les participants à tout ce qu'ils vont rencontrer lors de cette semaine, ceci permet de leur donner un aperçu et une présentation de base sur ce qui est essentiel pour les aider à passer une semaine fructueuse. Nous allons tenter d'améliorer l'efficacité de cette session en publiant une vidéo d'orientation avant la conférence.

Renforcement de la communauté (1)

Pour donner le ton et pour mettre en place une atmosphère spirituelle commune pour cette semaine, nous utilisons cette session pour mettre en avant et pour discuter du thème de la CSM. Il s'agit également d'une introduction au format d'atelier en grand et en petit groupe que nous utilisons lors de toute cette semaine de conférence et qui est parfois nouveau pour de nombreux participants.

Présentation du Comité des Ressources Humaines et élections (2)

Le CRH fournit une présentation de son travail lors du cycle écoulé et il explique le processus de nomination et d'élection. Le jour des élections, une partie d'une deuxième session de 90 minutes est dédiée au processus électoral, pour être sûr que les participants le comprennent avant de procéder au vote. Les sessions du CRH prévoient un temps de réponse aux questions des participants.

Rapport des SMNA (2 pour les SMNA et 1 pour le CM)

Il existe plusieurs sessions pour les rapports des SMNA lors de chaque conférence. En général, deux des trois sessions sont consacrées aux activités des SMNA et une autre, plus particulièrement au Conseil Mondial. Ces sessions font le bilan des activités, du travail réalisé pendant le cycle écoulé, elles mettent en avant les sujets importants ou urgents et les autres activités effectuées. Ces sessions sont l'occasion pour les participants à la conférence de poser des questions et de faire des suggestions. En plus des sessions de questions-réponses, ces trois plages horaires permettent de fournir davantage de détails en face-à-face que dans

les autres types de forums de discussion, donnant la possibilité au Conseil Mondial et au Directeur exécutif des SMNA d'être responsables directement devant la conférence.

Budget et plans de projet – Présentation et approbation (2)

Cette session est, naturellement, centrale. Le budget est le document indiquant les revenus que les SMNA pensent percevoir et comment ils pensent les dépenser lors des années fiscales du cycle à venir. Le budget et les plans de projet proposés sont toujours inclus dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence, avec des documents explicatifs des catégories et des termes du budget. Cette session présente et explicite les points les plus importants. Une part importante de nos dépenses est liée au soutien des activités de la CSM et aux plans de projet du cycle suivant. Cette session permet aux participants à la conférence de poser des questions sur le budget.

Développement de la fraternité (1)

Tout ce que les Services Mondiaux font est lié au développement de la fraternité et au rôle que nous pouvons jouer pour contribuer à soutenir notre vision commune afin que " tous les dépendants dans le monde aient une chance de connaître notre message dans leurs propres langue et culture ". Malheureusement, une seule session est insuffisante pour faire un rapport détaillé des efforts de DF aux multiples facettes qui se déroulent dans le monde entier mais il donne un aperçu de l'impact de certaines des interactions en face-à-face du Conseil Mondial lors du cycle de deux ans écoulé.

Relations publiques (1)

Il est presque impossible de parler de DF sans parler également des relations publiques car les efforts de RP sont un élément clé du développement de la fraternité. Cette session permet de mettre en avant les avancées et les efforts que nous avons faits lors du cycle écoulé, généralement en faisant le lien entre les activités de RP et les progrès en termes de DF. Cette session de RP est également l'occasion de faire le point sur les résultats de notre dernière enquête sur nos membres, qui nous fournissent des informations clé pour nos efforts de RP et de DF.

Session de suivi et de clôture (2)

Après toute une semaine de discussions d'affaires, il est essentiel de prendre du recul sur les décisions et les débats qui ont eu lieu, afin de nous assurer que nous quittons cette réunion avec la même perception. La session de suivi du samedi matin (et parfois une session supplémentaire le samedi après-midi) est prévue pour faire le point sur les décisions prises lors de cette semaine et pour parvenir à un accord sur les sujets laissés dans le flou.

Sans parler du temps toujours plus long nécessité par les sessions d'affaire, l'ordre du jour de la conférence est déjà très ambitieux. La liste ci-après présente 14 sessions importantes à inclure dans la CSM en faisant abstraction du temps nécessaire pour les discussions et les décisions liées au ROC, qui ont nécessité 18 heures lors de la conférence 2016 et 13 h 30 en 2014. Lors des deux dernières conférences, nous avons dû annuler plusieurs des 14 sessions présentées ci-avant et en fusionner d'autres pour compenser le temps passé en sessions d'affaires.



Évidemment que la prise de décisions éclairées prend du temps, spécialement pour une assemblée aussi grande que la Conférence des Services Mondiaux. Pourtant, le temps passé en session d'affaires ne semble pas très productif. En fait, il n'a aucune incidence sur la décision finale. Par exemple, lors de la dernière conférence, nous avons discuté de l'une des motions du *ROC* pendant près de deux heures et demie après qu'un sondage ait indiqué que 88 pour cent des membres de la conférence soutenaient cette motion. Finalement, cette motion a été divisée en trois motions, qui sont toutes passées à plus de 90 pour cent.

Pour cette conférence, nous recommandons plusieurs améliorations qui devraient être utiles. Nous vous les présenterons lors de la session d'orientation de la conférence et nous demanderons aux participants d'approuver leur essai lors de la CSM 2018. Si la conférence aime la manière dont les choses se sont déroulées, ses participants pourront décider d'intégrer ces modifications dans nos approches et procédures.

Supprimer la procédure formelle dans les sessions d'affaires

Depuis plus de dix ans, la CSM se rapproche d'un mode de fonctionnement basé sur le consensus. En 2004, nous avons commencé à organiser des " discussions d'affaires " avant les sessions formelles de prise de décision de la conférence. De nombreux participants ne connaissent pas la procédure parlementaire et ils voulaient pouvoir poser des questions et s'exprimer hors du cadre de fonctionnement strict de la CSM. Puis, en 2012, nous avons commencé à utiliser les propositions en plus des motions, et en 2014, nous avons commencé à prendre des décisions sur la base de ces propositions lors des sessions de discussion d'affaires de la conférence.

Nous sommes persuadés qu'il existe un consensus pour supprimer complètement les sessions formelles d'affaires de la CSM et pour prendre toutes les décisions liées au *ROC* et à la *TAC* lors des sessions de discussion. Les participants des deux dernières conférences peuvent sans aucun doute confirmer que les sessions d'affaires formelles sont devenues redondantes et qu'elles nous font perdre notre temps. Les supprimer permettrait de gagner du temps, même s'il ne permettra pas d'éviter que la conférence passe plus d'une journée à discuter des points du *ROC*, bien que ces discussions ne conduisent qu'à très peu de changements au niveau des votes des participants.

Ce que nous appelions " affaires anciennes " deviendrait donc une session de discussions et décisions liées au *ROC*. Ces sessions seraient utilisées pour traiter les motions du *ROC* ainsi que les propositions de modification de ces motions, avec la possibilité de valider le compte-rendu et toute motion ou proposition nécessaire pour statuer sur nos processus d'affaires.

Ce que nous appelions " affaires nouvelles " serait maintenant divisé en deux types de session. Le premier serait lié aux discussions et aux décisions liées à la *TAC*, qui incluraient les motions et les propositions de validation du budget et des plans de projet, la représentation des régions et qui traiterait tous les autres points placés par le Conseil dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence. Le deuxième type de session traiterait les propositions nouvellement soumises à l'examen de la CSM.

Propositions nouvellement soumises à la CSM

Les changements les plus intéressants que nous allons proposer sont liés aux propositions faites à la CSM. Les participants disposent de nombreuses occasions — dont certaines sont nouvelles depuis ce cycle ou le cycle précédent — pour partager leurs idées ou leurs propositions ou pour les diffuser à un vaste public. Ils peuvent inclure des motions dans le *ROC*, transmettre des propositions ou des idées pour le mailing de la *TAC* ou du *Conference Report*, et ils peuvent à tout moment envoyer des idées pour publication sur la page des participants à la conférence, qui seront ensuite proposées à tous les

participants à la conférence. La plupart des nouvelles propositions soumises à la CSM ont en commun d'être nouvelles. En général, elles n'ont jamais été proposées aux autres participants avant la CSM.

La conférence n'est actuellement pas en mesure d'adopter des idées nouvelles qui n'ont pas pu être discutées largement avant dans la fraternité ou plus en détail parmi les participants. La deuxième figure ci-avant en page 17 montre le nombre de propositions ou de motions reçues dans chaque session de prise de décision et le nombre qui sont acceptées. " Affaires nouvelles : autres " indique le nombre de nouvelles propositions soumises lors de la CSM. Comme vous pouvez le voir, elles sont très nombreuses mais très peu sont acceptées. Lors des deux dernières conférences, les affaires nouvelles ont duré tellement longtemps que nous avons dû reprogrammer la dernière journée de conférence. L'efficacité des dernières sessions de la journée de clôture, qui est essentielle pour garantir que nous quittions tous la conférence avec une compréhension commune de ce qui s'y est déroulé en a été fortement dégradée.

Ce que nous suggérons, et qui a reçu des retours positifs jusqu'à présent, est que tous les participants à la conférence attribuent un ordre de priorité aux nouvelles propositions et que les mieux notées soient discutées en petits groupes. Ceci permettrait à la conférence de choisir les principaux sujets dont elle souhaite discuter et de conduire plusieurs débats sur ces nouvelles idées, au lieu de devoir choisir entre oui et non.

Nous proposons le processus suivant. Cette présentation est extraite du troisième rapport sur l'avenir de la CSM :

1. Attribuer un ordre de priorité aux nouvelles propositions soumises à la CSM.

- Les participants recevront un lot de propositions et un bulletin de vote.
- Chaque participant devra répondre s'il souhaite (oui ou non) que chacune des propositions soit discutée.
- Les réponses seront additionnées. Les propositions ayant recueilli le plus de votes positifs seront discutées en petit groupe.
- Si ce principe vous semble logique, nous essayerons si possible de grouper les propositions par thème. Nous vous soumettrons les résultats de nos suggestions de regroupement à la conférence, qui choisira les propositions dont elle souhaite discuter.

L'idée principale est de fournir à la conférence un processus pour lui permettre de parler des sujets dont les participants souhaiteraient débattre. Il reviendra aux participants de choisir leurs sujets de discussion.

2. Ne traiter que le nombre de propositions qui peuvent l'être dans le temps imparti.

- Les discussions des nouvelles propositions auront lieu lors de deux sessions en petits groupes de 90 minutes le vendredi.
- S'il reste des propositions dont plus de la moitié des participants souhaitent discuter et que nous sommes à court de temps, nous pourrions décider collectivement de la manière dont nous souhaitons poursuivre notre réflexion sur ces sujets ou inquiétudes après la CSM.

3. Discuter en petits groupes.

- Il y aura deux sessions de discussion en petits groupes qui auront lieu dans cinq salles – deux pour les DR, deux pour les DRS et une pour les hispanophones.
- Les discussions des propositions ne doivent pas nécessairement aboutir à une décision. Certaines peuvent avoir pour but de préciser le cadre d'un débat au niveau de la fraternité ou des participants à la conférence. D'autres pourraient être dédiées à affiner les objectifs de

travail lors du cycle à venir, d'une manière ou d'une autre. D'autres enfin pourraient conduire à une prise de décision lors de la session de suivi du samedi.

- En fin de chaque session en petit groupe un temps sera consacré à la rédaction d'un compte-rendu des idées, de synthèses et de suggestions pour la suite.

4. Conclure ces sessions à 18 h le vendredi. Les discussions en grand groupe, et les discussions de bilan se tiennent le samedi.

- Le samedi matin permet de faire un retour au grand groupe et de consolider une compréhension commune.

Changement vers la majorité des deux tiers

L'un des points de procédure qui a fait l'objet de beaucoup de discussions lors de la dernière CSM a été de savoir si une décision devait être votée à la majorité simple ou à la majorité des deux tiers. Nous suggérons de modifier les processus de la conférence afin d'adopter la majorité des deux tiers pour toutes les décisions à l'exception des élections, qui conserveraient les mêmes règles qu'actuellement. L'adoption d'un seuil de majorité plus élevé semble conforme à notre évolution en direction de la prise de décision par consensus. Nous avons récemment adopté les mêmes règles pour les décisions du Conseil Mondial.

Amélioration de l'utilisation du temps entre les conférences

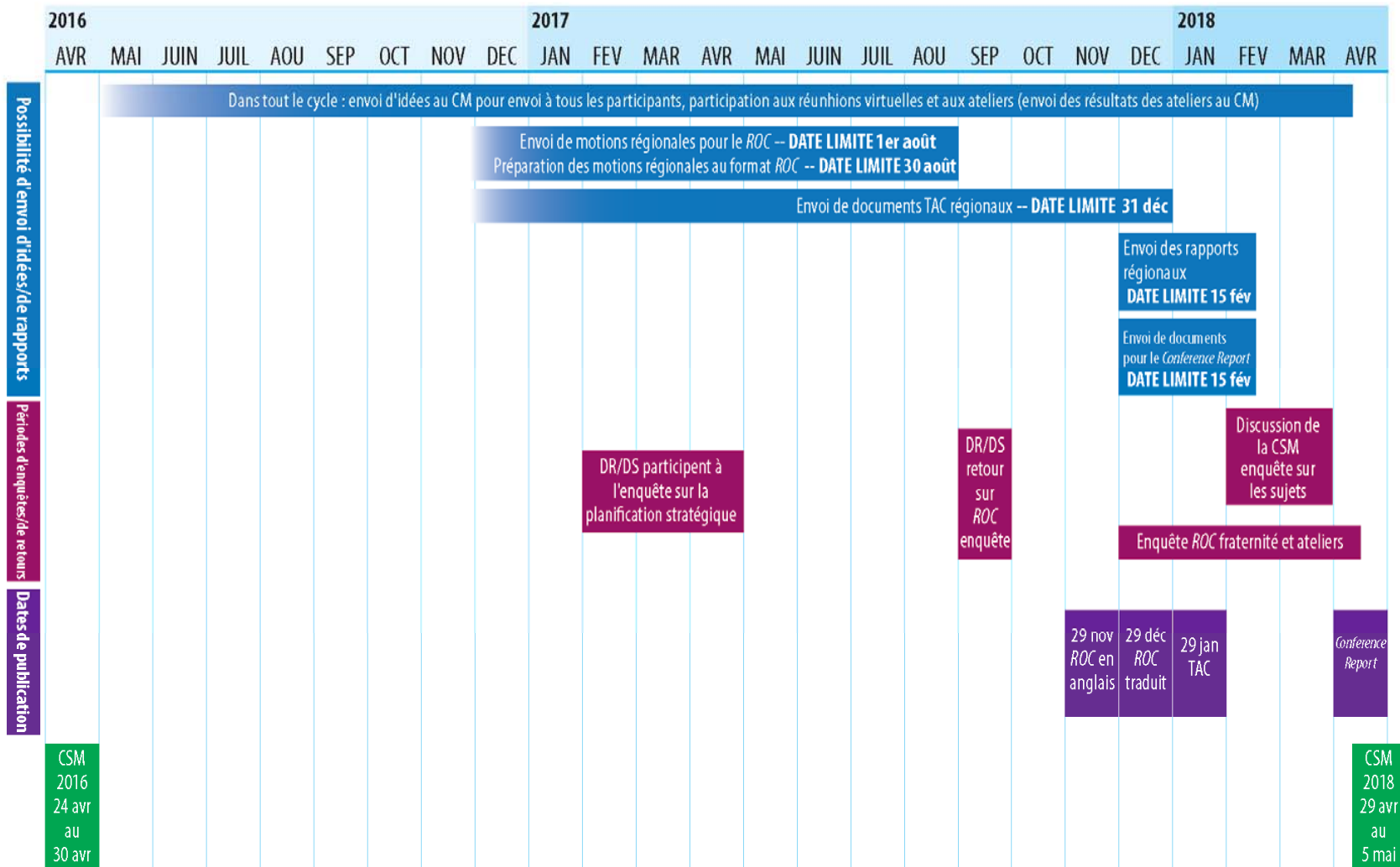
Le projet Avenir de la CSM ne s'intéresse pas uniquement à la manière dont nous gérons le temps lors de la conférence. Nous avons également quelques idées d'amélioration de l'utilisation de notre temps entre les réunions, que nous avons présentées dans le premier et le troisième rapport sur l'avenir de la CSM. La communication au sein de la conférence reste un défi. Comme nous l'avons mentionné au début de ce ROC, les technologies nous ont facilité la tâche mais nous nous débattons encore pour réussir à développer des idées tout au long du cycle.

Nous souhaiterions disposer d'un forum dans lequel les participants à la conférence pourraient partager leurs idées et des idées de leur région, et pouvoir choisir les idées à discuter et à développer. L'espace de discussion en ligne des participants à la conférence, peu fréquenté, ne semble pas être le bon endroit pour ce type de partage. Nous avons fait l'expérience d'un site FTP lors de ce cycle. Les participants à la conférence savaient que s'ils envoyaient des documents, nous le publierions et que nous informerions les autres participants de la publication de nouvelles idées mais nous n'avons reçu qu'une seule idée par ce biais, une motion qui a été soumise en décembre 2016 pour inclusion dans ce ROC. Un certain nombre de délégués nous ont fait savoir qu'ils ne trouvaient pas ce site FTP très convivial et nous espérons pouvoir proposer autre chose lors du prochain cycle. Il semblerait que nous n'ayons pas trouvé le bon support. Mais même avec le bon support, nous savons combien il est difficile de rester centrés et d'assurer le suivi de projets sur de nombreux mois.

Les réunions virtuelles ont certainement aidé. Grâce aux nouvelles technologies, nous pouvons nous voir, nous entendre et discuter en petits groupes. Nous aimerions voir s'il est possible de continuer à travailler sur des idées de la CSM 2018 dans des discussions qui s'étendraient sur le cycle entier. Commencer à discuter vers la fin de la semaine de conférence sur de nouvelles idées des participants pourrait être un moyen de poursuivre ensuite le débat. " Chaque jour nous en révélera davantage... "

Cycle de conférence CSM

Chronologie de soumission d'idées et de discussion



Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité

Progrès et nouveaux défis avant la CSM 2018

Le Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité (DPIF) est l'émanation de la décision collective de la Conférence des Services Mondiaux pour garantir l'intégrité du message NA publié et la responsabilité de ses services de publication.

Le *DPIF* est le résultat d'une poursuite judiciaire pour la production et la diffusion de notre Texte de base. Cette expérience est un souvenir douloureux pour tous ceux qui l'ont vécue et nous espérons que cette décision de la conférence fournirait à la fraternité un cadre de référence commun lui permettant d'avancer.

Dans le *ROC* 1991, le Conseil des Directeurs du Bureau des Services Mondiaux a déclaré clairement que la conférence débattrait du rôle fiduciaire de l'Organisation des Services Mondiaux (WSO) pour la fraternité. Son rapport dans le *ROC* incluait ce qui suit :

Les raisons initiales de la création d'une fiducie étaient doubles :

1. conférer à NA la capacité de protéger toutes les propriétés intellectuelles, marques déposées et droits de la fraternité de NA.
2. mettre en place un mécanisme de base unique grâce auquel toute la littérature NA, ses livres, dépliants, manuels, etc. seraient produits, imprimés, fabriqués, vendus et distribués.

L'objectif était de protéger efficacement la propriété intellectuelle de la fraternité et de pouvoir entreprendre toute action nécessaire si des tiers menaçaient ces droits de la fraternité, ainsi que de confier la production et la diffusion du message écrit approuvé par la conférence de NA à une entité de gestion unique. C'est ainsi que le WSO a été créé et affirmé. Avec le développement du WSO, d'autres fonctions sont venues d'ajouter, comme le soutien administratif, de gestion et logistique à la Conférence des Services Mondiaux et à la fraternité dans son ensemble.

Les activités de production et de diffusion de la première partie de notre Texte de base lors de cette année écoulée ont abouti à présenter de nouveau ce problème à nos membres.

Nos choix ne sont pas simples et ils nécessitent des discussions en profondeur: réaffirmer les décisions du passé, les modifier ou trouver un autre mécanisme pour protéger et défendre les biens de notre fraternité. Nous vous encourageons à examiner ces sujets attentivement et à vous préparer à les discuter en profondeur, pour pouvoir prendre des décisions éclairées sur les déclarations suivantes :

1. Nous réaffirmons que toutes les propriétés intellectuelles et physiques de NA sont gérées en fiducie par WSO, Inc., au nom de la fraternité de Narcotiques Anonymes.
2. Nous réaffirmons que World Service Office, Inc. (WSO) est l'éditeur et le distributeur exclusif de tous les documents de littérature, incluant tous les livres, dépliants, manuels et les autres propriétés intellectuelles et physiques, selon les instructions de la fraternité de Narcotiques Anonymes au travers de sa Conférence des Services Mondiaux.

A l'issue de ces discussions, la Conférence des Services Mondiaux 1991 a adopté la motion suivante :

" Nous réaffirmons et nous soulignons que la propriété de tous les droits intellectuels et physiques de NA sur sa production passée et à venir est détenue par WSO, Inc., qui l'a reçue de fiducie de la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble, conformément à la décision de la Conférence des Services Mondiaux. "

Cette déclaration fournissait un cadre clair pour la production et la vente de littérature NA. La conseillère juridique du WSO spécialisée en propriété intellectuelle était présente lors de cette conférence, afin de répondre aux questions et d'aider à vérifier que les participants comprennent les implications légales de leurs choix. Elle a expliqué que " si cette motion est acceptée, elle constituera un acte indiquant que la CSM a statué de manière très claire : nous voulons que tous les droits de propriété appartiennent au bureau de service qui agit en notre nom ". Elle a continué en expliquant que " ceci doit être fait pour les personnes qui n'ont ni le temps, ni l'énergie ni l'intérêt de chercher ce qui s'est réellement passé et pour leur éviter de dire que le passé est ce qu'ils croient s'être passé ".

Les délégués réunis à la CSM 1991 ont entrepris une action écrite en réponse aux débats suite aux rapports du ROC sur l'utilisation de littérature illégale et sur la poursuite judiciaire en adoptant la déclaration suivante :

Après de multiples discussions et l'examen de plusieurs motions, les membres votants à la Conférence des Services Mondiaux 1991 ont adopté la déclaration suivante à la fraternité :

" Le Texte de base dans sa cinquième édition est la seule édition du Texte de base actuellement approuvé pour la publication et la vente par la Conférence des Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes. Il a été confié au Conseil des Directeurs du Bureau des Services Mondiaux la tâche de protéger la propriété physique et intellectuelle de la fraternité incluant notre Texte de base et toute action légale contre les personnes ayant choisi de ne pas respecter ces droits de propriété littéraire relève de la décision du conseil des directeurs. "

En accompagnement des motions d'approbation de la sixième édition notre Texte de base, le ROC 2008 expliquait que " si une sixième édition de notre Texte de base est approuvée, une note de base de page sera ajoutée à ceci pour expliquer que la sixième édition a remplacé la cinquième en 2008 ". Il a été ajouté la note suivante dans le GWSNA sous la déclaration de 1991 :

La CSM 2008 ayant approuvé la sixième édition de notre Texte de base, elle est maintenant la seule édition approuvée par les SMNA pour la production, à l'exception des précisions de notre de traduction.

Lors d'une tentative pour panser les blessures causées par cet épisode au sein de la fraternité, le conseil des sages a travaillé pendant deux ans avec le conseil du WSO board et un groupe de travail en atelier pour présenter à la CSM 1993, le Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité. Comme il est indiqué dans l'article I, section 4 du DPIF:

Le seul objet de cette fiducie est de détenir et de gérer toute la littérature de rétablissement et les autres propriétés intellectuelles de la fraternité de Narcotiques Anonymes pour que ceci aide les dépendants en quête de rétablissement et pour transmettre notre message de rétablissement au dépendant qui souffre encore, dans le respect des douze étapes et des douze traditions de NA.

Le DPIF nous fournit la légitimité pour protéger le message de NA tout autour du monde. Par exemple, les communautés récentes de NA bénéficient de l'aide et du soutien des SMNA pour la traduction. L'unité des communautés locales se développe généralement très fortement quand elles

commencent à créer un glossaire de termes NA traduits. Notre fidélité au message de NA est ancrée dans l'unicité de notre but et dans notre compréhension de la nature de notre dépendance. Il s'agit de réussir à comprendre un terme clé comme la *dépendance* pour pouvoir transmettre ce concept dans la langue natale d'un membre et pour renforcer son rétablissement et ses communautés NA, et ce processus garantit la fidélité à notre message NA. De tels scénarios se reproduisent encore et encore dans le monde entier. Ce sont nos ventes de littérature qui rendent tout ce travail possible et le soutien des traductions garantit la clarté et la fidélité du message de NA partout dans le monde.

Le DPIF a été créé pour conserver la propriété de la fraternité en fiducie. Il n'a jamais été conçu comme un document de gestion financière mais uniquement comme une déclaration claire explicitant la manière dont nous gérons la littérature NA portant le logo NA — cette littérature doit être approuvée par la CSM et publiée par ce qui à l'époque était le WSO. Lorsque le Conseil des Directeurs et le WSO ont été intégrés dans ce qui s'appelle maintenant NA World Services, Inc., en 1998, la gestion financière adoptée fixait la manière dont les Services Mondiaux de NA enregistrent les recettes et les dépenses. Il n'était pas question de séparer les recettes et les dépenses liées au DPIF *des autres recettes et dépenses*. Environ 68 pour cent des recettes des Services Mondiaux de NA proviennent de la littérature qu'ils gèrent en fiducie comme spécifié dans le DPIF. En 2017, les autres recettes de littérature, comme celles des documents de service, les porte-clés et les articles spéciaux représentaient environ 19 pour cent de nos recettes nettes et les contributions des membres représentaient un montant record de 13 pour cent. Aucune de nos catégories de dépense ne fait aucune distinction sur la base du DPIF. Le DPIF n'a jamais été pensé pour devenir un document de gestion financière.

Nous avons pu conserver des prix abordables pour notre littérature en contrôlant nos coûts de production. Les économies réalisées sur la production ont permis de proposer des livres à des prix raisonnables tout en investissant les surplus dans le travail nécessaire de traduction, des relations publiques, du soutien des groupes et des membres NA et du développement de la fraternité, pour ne nommer que quelques-uns des services clé que les SMNA soutiennent et fournissent. Nous documentons ces efforts et bien d'autres encore dans des documents comme *NAWS News* et *NAWS Annual Report*.

Les ventes de littérature soutiennent également notre pratique de distribution gratuite de littérature. Nous envoyons des centaines de textes de base chaque année à des membres isolés ou incarcérés et sur une base régulière, nous fournissons de la littérature à prix réduit ou gratuitement à des communautés en développement. Ces efforts de notre part complètent les efforts des groupes et des individus pour qui mettre un Texte de base entre les mains de tous les dépendants qui le souhaitent est une priorité.

Le DPIF définit les conditions dans lesquelles un groupe peut reproduire la littérature de NA. Malheureusement, quelques personnes dans notre fraternité persistent à reproduire et à diffuser une version de notre Texte de base qui inclut des passages d'éditions précédentes qui ont été refusées et modifiées par la CSM. Ces passages donnent une image fautive de la nature de NA et ils ne correspondent pas à notre compréhension de la littérature NA approuvée. Qui plus est, reproduire une version quelle qu'elle soit de notre Texte de base hors des groupes va à l'encontre de notre conscience de groupe, comme ceci a été exprimé à de nombreuses reprises par la Conférence des Services Mondiaux.

Nous savons d'expérience qu'une bataille juridique ne ferait aucun gagnant. C'est la raison pour laquelle nous avons tout misé sur l'information des membres sur cette activité. A leur crédit, les communautés de NA se sont ralliées à nous pour rejeter le comportement non éthique des responsables de ces publications illégales. Le grand nombre d'enquêtes sur les publications illégales et leur distribution indique " l'intégrité et l'efficacité de notre communication ", telle que

présentée dans le huitième concept de service et la force des efforts locaux dès lors qu'ils disposent d'informations exactes.

Malgré ce succès, les réseaux sociaux continuent d'agiter des controverses de manière très difficile à évaluer. Les nouveaux médias diffusent souvent de fausses informations. En fait, la plupart des questions que des membres soulèvent sur les opérations financières des SMNA trouvent facilement leur réponse dans les comptes que nous publions ; la plupart des informations est déjà disponible dans le budget et son document d'accompagnement qui sont publiés dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence avant chaque CSM et dans le *NAWS Annual Report* disponible chaque printemps. Malgré ceci, les pamphlets et les accusations circulant sur les réseaux sociaux génèrent un climat de suspicion dans lequel l'honnêteté des opérations des SMNA est fréquemment mise en cause.

Dans cette atmosphère, il est facile à comprendre qu'une région décide de passer une motion pour " admettre le principe... [de] demander une inspection des enregistrements et opérations des SMNA au travers du DPIF..." Comme nous l'avons rapporté dans notre dernier numéro de *NAWS News* (octobre 2017), nous avons reçu cette requête d'une région et nous y avons répondu.

Cette région a adopté cette motion " d'accord de principe... " en décembre 2016. Nous avons reçu leur demande le jour suivant notre réunion d'avril 2017. Nous avons pu nous réunir physiquement en tant que Conseil pour la première fois en juillet 2017 et nous avons pris cette demande tellement au sérieux que nous avons demandé à nos conseillers juridiques sur la propriété intellectuelle de participer à notre réunion et de nous aider à comprendre les implications de ce sujet. Il s'agissait d'une demande d'inspection telle que décrite dans les statuts de la fiducie. La plupart d'entre nous ne sont pas juristes et nous devons comprendre exactement ce qui était demandé. Suite à notre réunion de juillet, nous avons répondu à cette région en lui demandant des précisions et nous attendons sa réponse. Malheureusement, cette motion et les questions qu'elle soulève ont provoqué une certaine perturbation et incompréhension. Nous avons tenté de répondre à certaines des questions relatives à cette demande d'inspection ci-après.

Questions fréquemment posées

Q : Est-ce que le DPIF dit que toute région peut demander une inspection ?

R : Oui mais cette requête, telle qu'elle a été formulée, ne respecte pas les règles de conduite spécifiées dans le DPIF. Tout d'abord, la motion soumise par la région demandeuse semble indiquer uniquement qu'elle est d'accord sur le principe qu'une demande d'inspection soit formulée. A ce jour, nous n'avons pas pu avoir confirmation que cette région avait eu l'occasion de lire ou d'approuver la requête qui a été déposée en son nom. Nous avons donc demandé des précisions à cette région.

Q : Pourquoi les SMNA ont-ils consulté un conseiller juridique ?

R : Le *DPIF* est un document juridique enregistré dans L'État de Californie. La demande régionale fait référence à ce document et il semblait prudent de faire appel à un conseiller juridique. Ce domaine est nouveau pour nous. Jamais une région n'avait demandé une inspection et nous n'avons aucune expérience sur laquelle nous appuyer dans ce domaine.

Q : Pourquoi ce délai ? Est-ce que les SMNA cherchent à gagner du temps ?

A: Certaines personnes ont comparé cette demande d'inspection et le temps dont nous avons besoin pour y répondre à une question posée au trésorier d'un groupe d'appartenance et un refus d'y répondre. Cette comparaison a effectivement de quoi inquiéter. D'autres ont dit que c'était comparable à une situation dans laquelle un membre d'un groupe demande au trésorier de faire un achat et que celui-ci lui répond qu'il doit consulter le reste du groupe. Nous ne gagnons pas de temps ; nous essayons simplement d'être des dépositaires responsables des ressources de la fraternité.

En quelques mots, il faut du temps pour fournir tout ce qui nous est compris dans cette demande. Nous avons demandé des éclaircissements à la région demandeuse sur le périmètre de sa demande d'inspection. Certaines inquiétudes ne semblent pas liées au *DPIF* et semblent concerner tous les domaines financiers. Par exemple, cette demande soulève des questions sur les décisions de production qui relèvent clairement des attributions du Conseil selon le *DPIF*. Nous devons d'abord recevoir ces précisions. Nous ne pensons pas que cette région avait l'intention de déclencher un projet de cette envergure – les seuls honoraires de nos auditeurs s'élèveraient à environ 100 000 \$ – nous nous sommes donc sentis obligés d'informer cette région de la charge de travail et de temps que sa demande entraînait, sous cette forme, et des frais que ce travail allait entraîner. Il nous a également semblé que la CSM devait pouvoir discuter de ce sujet, étant donné le niveau d'investissement qu'il allait nécessiter.

Q : Pourquoi ne pas leur donner simplement ce que vous donnez aux auditeurs ?

R : Nous employons un cabinet comptable indépendant connu pour réaliser l'audit annuel des SMNA. Son équipe passe des semaines dans nos locaux de Chatsworth chaque printemps pour vérifier une série de documents et de registres lors de contrôles aléatoires, pour contacter chacune de nos banques indépendamment et pour comparer nos pratiques et nos enregistrements aux déclarations que nous publions et aux pratiques comptables reconnues. Cet audit annuel nous revient entre 20 000 et 30 000 \$ et ses résultats sont examinés par un comité d'audit, présentés au Conseil et publiés dans chaque *Annual Report*. Cette même société auditionne la plupart de nos établissements, à l'exception de l'Iran, pour lequel nous devons faire appel à une société iranienne qui fait son rapport à notre société d'audit. Ce processus est conforme aux normes comptables et il n'a jamais été remis en question par la CSM. Les rapports annuels incluant le rapport de notre auditeur indépendant sont disponibles en ligne depuis 2003 sur la page www.na.org/ar.

Q : Pourquoi attendre la CSM pour résoudre ceci ?

R : Étant donné les ressources nécessaires, nous nous sentons obligés de consulter la conférence. Les SMNA font au plus vite dans le respect de leur engagement d'intégrité et de responsabilité. Au moment où nous écrivons ces lignes, nous attendons encore la réponse de la région demandeuse. C'est un sujet grave et il mérite que nous prenions le temps de le gérer de manière réfléchie.

Même une demande concernant un domaine plus limité coûterait très cher. Étant donné que des fonds de la fraternité seraient engagés, nous voulons que la CSM ait la possibilité de résoudre ce problème. Les délégués régionaux ont le droit d'émettre des inquiétudes motivées sur les activités de la fiducie. Si une inspection doit être conduite, nous voulons être sûrs qu'elle réponde aux interrogations de NA dans son ensemble. Si la conférence partage les inquiétudes de la région demandeuse, nous nous conformerons immédiatement à cette demande.

Q : Qu'en est-il de cette rumeur de changement du *DPIF* suite à cette demande ?

R : L'article sur les inspections dans le *DPIF* n'a pas été mis à jour depuis que ce document a été approuvé par la CSM en 1993. Notre fraternité était bien plus petite à l'époque et nos services ainsi que nos budgets étaient gérés de manière différente à cette époque. Dans le cadre d'une refonte totale, les Services Mondiaux ont été réorganisés et les trois budgets distincts de l'époque ont été fondus en un seul budget. Ceci s'est produit après l'approbation du *DPIF*. Suite à cette réorganisation, un seul Conseil – le Conseil Mondial de NA – a été élu par la Conférence des Services Mondiaux et il est responsable devant elle. Au lieu de trois budgets pour le fonctionnement, la conférence et la convention, un seul budget a été mis en place, sous la surveillance de la conférence. Avant cette réorganisation, les budgets de fonctionnement et de la convention n'étaient pas surveillés ni approuvés par la conférence. Depuis cette réorganisation, la conférence amende et approuve toutes nos dépenses de fonctionnement au sein d'un budget unique.

Alors que ceci simplifie tout en termes comptables, ceci complique une inspection DPIF. Les dépenses et les recettes associées à la propriété intellectuelle sont maintenant mélangées avec les autres flux au sein des Services Mondiaux et aucune de nos dépenses ne peut être qualifiée de DPIF ou *hors* DPIF. Différencier nos flux dans notre système comptable actuel ne serait pas une tâche facile.

Les moyens à mettre en œuvre pour répondre à cette demande, telle qu'elle est formulée, nous a mis en alerte. Nous n'étions pas à l'aise de passer autant de temps et d'engager autant de frais sans consulter la CSM. L'idée qu'une région puisse déclencher un processus d'inspection sans considération de prix semble plus logique dans le cadre de la CSM du début des années 1990 que dans celui d'une entité collaborative et basée sur le consensus comme la CSM aujourd'hui. Étant donnée la nature de notre conférence d'aujourd'hui, nous nous sentons obligés de donner à la CSM la possibilité de discuter de l'opportunité d'amender le DPIF.

Plan stratégique des SMNA

Si vous avez déjà lu l'un des rapports des Services Mondiaux, vous avez peut-être entendu parler du plan stratégique des SMNA. Pour ceux d'entre vous qui se sont demandés " qu'est-ce que c'est que ce plan stratégique et comment marche-t-il ? ", voici quelques informations. D'abord, il est important de noter que le plan stratégique traite de domaines dans lesquels notre activité se développe et se modifie ; la majeure partie de notre activité sur chaque cycle de deux ans se poursuit de manière cohérente d'année en année et n'est pas détaillée dans ce plan.

Le plan stratégique des SMNA est consacré aux changements et aux améliorations. Tous les deux ans, le Conseil Mondial réexamine une vision du service de NA pour trouver comment employer nos ressources et notre énergie pendant le cycle de deux ans à venir pour remplir nos objectifs à long terme. La dure réalité est que nous n'arrivons jamais à faire tout ce que nous souhaiterions. De ce fait, nous devons établir un ordre de priorité lors de chaque cycle qui correspond selon nous à la manière de servir au mieux la fraternité et la conférence pendant ces deux années.

Des informations provenant de plusieurs sources influencent le développement de ce plan stratégique. Il s'agit des débats des Conférences des Services Mondiaux précédentes, des interactions avec les membres tout autour du monde lors d'ateliers et d'autres événements et de correspondances avec des membres de NA qui jouent tous un rôle lors de la première étape du processus de planification appelé *le balayage environnemental*. Nous cherchons les facteurs internes et externes à NA susceptibles de nous affecter. Par exemple, nous évaluons l'état de nos relations avec le public et les organismes avec lesquels nous sommes en relation lors de nos efforts pour que NA soit accessible aux dépendants en quête de rétablissement et la manière dont nos groupes et entités de service réussissent à transmettre le message de NA et à fournir des services.

Lors du cycle écoulé, pour la première fois, nous avons demandé aux délégués et/ou aux régions de nous aider pour réaliser ce balayage environnemental. En novembre 2016, nous avons distribué une enquête demandant aux régions de nous aider à dégager les tendances auxquelles ce plan devrait s'intéresser. Nous avons reçu des réponses de 66 régions et ces réponses nous aident à définir le plan stratégique 2016–2018 des SMNA. Les documents de la Trajectoire d'approbation de la conférence (TAC) incluront un résumé des apports des régions à ce balayage environnemental, en plus du plan lui-même.

Le conseil utilise les informations collectées lors du balayage environnemental pour fixer les objectifs que nous souhaitons atteindre lors des deux années à venir. Ces objectifs sont les *objectifs* du plan. En plus de ces objectifs, le plan énumère les *stratégies* dont nous pensons qu'elles pourraient nous aider à atteindre ces objectifs lors du cycle à venir.

Les plans de projet qui sont inclus dans les documents de la TAC ainsi que le budget proposé découlent de ces objectifs et stratégies. Le plan stratégique contient toujours davantage d'objectifs que nous ne pourrions réaliser en un seul cycle et habituellement, il y a également davantage de projets que ceux que nous pourrions réaliser. Ceci nous donne une certaine flexibilité pour utiliser au mieux les ressources selon le contexte, tout en restant responsables devant la fraternité.

C'est ainsi que, par exemple, le plan stratégique 2016–2018 avait dix objectifs. L'un de ces objectifs concernait la littérature de rétablissement : " développer de nouveaux textes de rétablissement et/ou revoir les documents existants pour qu'ils correspondent aux besoins de la fraternité. " Les deux stratégies répondant à cet objectif lors du cycle écoulé ont été (a) de publier *Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions* et (b) d'identifier les priorités en matière de littérature de rétablissement et d'en continuer le développement, sur la base des résultats de l'enquête de la fraternité du ROC 2016 sur la littérature de rétablissement.

Cette première stratégie est un objectif concret qui a été atteint : la Conférence des Services Mondiaux 2016 a approuvé *Guiding Principles*, ce livre a été publié quelques mois plus tard, il est maintenant disponible en anglais, farsi et espagnol, et de nombreuses traductions sont en cours.

La deuxième stratégie présente un objectif plus large et le travail que nous avons effectué lors du cycle écoulé va donner naissance à deux plans de projet qui seront inclus dans les documents de la TAC 2018. Lors de la CSM 2016, les délégués ont examiné les résultats de l'enquête du ROC et ils ont décidé de concentrer nos efforts sur les deux projets ayant recueilli la priorité la plus élevée dans cette enquête – un nouveau livre de méditation et un dépliant d'information sur le rétablissement et la santé/maladie mentale. La conférence a également voté une motion proposée par une région en session d'affaires anciennes pour "développer un plan de projet avec un budget et un délai pour créer un dépliant d'information sur la maladie mentale et le rétablissement, afin que la Conférence des Services Mondiaux 2018 l'examine."

Pendant ce dernier cycle de deux ans, nous avons collecté des milliers de documents que nous ont envoyé les membres de NA du monde entier pour réaliser ces documents éventuels. Cet apport nous aidera à définir les plans de projet et les objectifs de ces documents, et il nous permettra également de disposer de matière pour commencer la rédaction d'une ébauche de texte.

En bref, le processus de planification stratégique ressemble à ceci :

Balayage environnemental (tendances internes et externes susceptibles d'impacter NA) → Objectifs (buts) → Stratégies (approches pour atteindre nos buts) → Plans de projet

Pour poursuivre avec l'exemple des articles de littérature précédemment discutés, si la CSM 2018 approuve les plans de projet pour un livre de méditation et un dépliant d'information sur le rétablissement et la santé/maladie mentale, nous travaillerons sur ces deux projets lors du cycle 2018–2020. Au cours de ce cycle, nous demanderons à la fraternité des informations sur ces projets, nous commencerons à réaliser des ébauches, nous ferons des mises à jour et nous chercherons des retours de la fraternité lors du processus de relecture et commentaire. Lorsque ce travail sera terminé, les versions pour approbation seront publiées dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* pour approbation par la fraternité lors de la CSM.

Nous sommes reconnaissants pour les apports des membres et des entités de service du monde entier, qui nous aident à façonner le plan stratégique des Services Mondiaux. Votre participation garantit que les Services Mondiaux travaillent à la réalisation des objectifs les plus importants pour la fraternité et à celle d'une vision du service de NA.

Sujets de discussion de la fraternité 2016–2018

Les sujets de discussion de la fraternité (IDT) sont les sujets que les communautés NA de dépendants en rétablissement autour du monde traitent lors de débats et d'atelier lors du cycle de conférence de deux ans en cours. Depuis 2016, le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* contient une enquête destinée aux membres, afin de déterminer l'ordre de priorité des sujets à discuter lors du cycle suivant.

Chaque nouveau cycle apporte de nouveaux sujets de discussion en atelier, au niveau des groupes, des localités, des régions ou des zones. Ces débats incitent chacun d'entre nous à réfléchir plus en profondeur sur ces sujets et ils contribuent à forger une unité au sein de nos groupes et entités de service. De plus, lorsque vous envoyez le résultat de vos discussions à l'adresse worldboard@na.org vous contribuez à façonner les ressources et les services à venir de notre fraternité. Les sujets du cycle écoulé étaient :

Comment utiliser *Guiding Principles*

Comme ceci a été notre pratique lors des cycles écoulés, l'un des sujets de discussion permet de présenter un nouveau livre. Les ressources pour ce sujet étaient dédiées principalement à la section "Pour le service" des textes des trois premières traditions du livre *Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions*. Les communautés ont également adapté les documents d'atelier pour discuter d'autres traditions, voire de toutes les douze traditions. Cet atelier a été le plus populaire des derniers cycles, avec des participants debout, chose réservée à certains événements exceptionnels. L'apport de ce sujet de discussion a été que nos principes, tels que décrits dans nos traditions résolvent la plupart des problèmes que nous rencontrons et que ce livre semble utile pour orienter les débats dans une direction constructive.

Appliquer nos principes aux technologies et aux réseaux sociaux

Ce sujet a été l'un des deux ayant reçu le niveau de priorité le plus élevé dans l'enquête du ROC 2016. Il traite de l'utilisation des principes de NA à l'utilisation de technologies et de réseaux sociaux par les membres et les entités de service. Cette session a encouragé les participants à prendre en compte certaines des ressources disponibles sur ce sujet et à discuter de solutions respectueuses de nos principes pour répondre à certains des défis rencontrés par nos membres et entités de service.

L'atmosphère de rétablissement dans le service

Ceci est un autre sujet qui a été jugé prioritaire dans l'enquête du ROC 2016. L'orientation de ce sujet de discussion a été influencée par une proposition régionale demandant qu'elle soit conditionnée par le deuxième point dans Une vision du service de NA : " Tous les membres, inspirés par le don du rétablissement, expérimentent la croissance spirituelle et l'épanouissement à travers le service. " La session qui en découle est simple ; elle fournit aux participants l'occasion de discuter de moyens d'alimenter une atmosphère de rétablissement et d'attirer davantage de membres dans le service. Ces sessions ont été appréciées lors de nombreux événements de la fraternité.

Vous trouverez les documents d'atelier pour tous les sujets de discussion 2016–2018 sur la page www.na.org/idt, en anglais et dans six autres langues, pour aider à organiser ces débats localement. Un résumé des retours reçus par les Services Mondiaux de NA sera inclus dans le *Conference Report*. Nous avons reçu plus de retours lors de ce cycle que lors des cycles précédents et nous vous remercions de toutes ces conclusions d'ateliers !

Enquête sur la littérature, les documents de service et les sujets de discussion

En 2016, nous avons inclus une enquête dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* pour nous aider à déterminer les priorités en termes de littérature de rétablissement, documents de service et sujets de discussion. Les résultats de cette enquête ont aidé la conférence 2016 à choisir les sujets de discussion et à identifier les projets de littérature de rétablissement et de documents de service qu'elle a approuvés.

Cette enquête 2016 nous a semblé un moyen tellement efficace de récolter l'avis de la fraternité sur ses priorités que nous incluons une nouvelle enquête dans ce ROC. Cette enquête est plus longue que l'enquête précédente car les participants à la conférence nous ont donné de nombreuses idées sur ce qui devait faire partie de cette liste et nous avons essayé d'y intégrer la plupart.

Les membres ont attiré notre attention sur ces éléments par le biais de leurs délégués, de réponses régionales à notre processus de planification stratégique, d'e-mails et d'appels téléphoniques aux Services Mondiaux, de résultats d'ateliers, de discussions avec des membres du Conseil et de réponses de participants à la conférence à la première version de cette enquête.

Il nous intéresse de connaître les priorités de la fraternité en matière de nouveaux livres de rétablissement et/ou documents de service. Si l'un de ces sujets recueille votre aval — comme ceci a été le cas pour un nouveau livre de méditation et un dépliant de service sur la santé/maladie mentale en 2016 — la CSM peut décider de sauter le pas. Ceci peut aboutir à une collecte d'informations par des enquêtes ou des réunions en ligne, afin de définir un plan de projet à examiner lors de la CSM 2020.

Le travail sur les projets de littérature lors du cycle écoulé a inclus une collecte préliminaire d'informations sur deux documents de rétablissement : un livre de méditations quotidiennes et un dépliant d'informations sur la santé/maladie mentale. Ce travail préliminaire est central dans la conception des plans de projet qui seront intégrés dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence 2018, qui seront examinés par la Conférence des Services Mondiaux 2018. Si ces plans sont approuvés, le travail sur ces documents sera une priorité du cycle 2018–2020.

Le travail sur les documents de service lors du cycle écoulé s'est déroulé selon deux axes — les conventions et événements et les outils pour les services locaux. Alors que nous écrivons ces lignes, les délégués sont en train de revoir les deux premières ébauches pour ces projets et les versions préliminaires sont disponibles en ligne sur les pages www.na.org/conventions et www.na.org/toolbox. Nous allons inclure les plans de projet nécessaires à la poursuite du travail sur ces projets de documents de service dans la Trajectoire d'approbation de la conférence 2018 et les résultats de cette enquête contribueront peut-être à orienter l'évolution de la boîte à outils des services locaux, en fonction des choix de la fraternité.

Littérature de rétablissement

Sauf nouvelles indications de la CSM 2018, nous allons poursuivre notre travail en priorité sur :

Un livre de méditation

Un dépliant d'information sur la santé/maladie mentale

Ces deux priorités ont été fixées lors de la CSM 2016 et nous avons diffusé une enquête lors du cycle 2016–2018 pour récolter des idées ainsi que pour nous aider à définir le plan de ces documents et à commencer leur rédaction.

Les possibilités ci-après permettront de choisir les prochains travaux/plans de projet prioritaires. Toutes les idées qui obtiennent un nombre élevé de voix feront éventuellement l'objet d'une enquête lors du prochain cycle de conférence pour mieux cerner le plan de projet et collecter des informations, comme nous l'avons fait pour le livre sur les méditations et le document sur la santé mentale lors du cycle en cours.

Littérature de rétablissement – deux choix

Adapter le dépliant de service <i>Les médias sociaux et nos principes directeurs</i> pour en faire un dépliant d'information	
Dépliant d'information : NA et les dépendants sous TS/TMA	
Livret de questions sur les étapes tirées de "comment ça marche" dans notre Texte de base	
Livret de questions sur les étapes tiré de <i>Ca marche : comment et pourquoi</i> et/ou <i>Vivre abstinent</i>	
Livret de travail des étapes centré sur les 3 premières étapes, à destination principalement des nouveaux membres, de ceux en centre de traitement et des tribunaux d'affaires de drogue	
Guide de travail des étapes destiné aux membres ayant déjà travaillé leurs étapes, comme suivi du travail des étapes	
Livre sur les concepts, similaire aux <i>Guiding Principles</i>	
Liste et définition des principes spirituels	
Avantages spirituels du service	
Expérience force et espoir des membres sur la fiabilité et la confiance	
L'atmosphère de rétablissement dans le service	
Le comportement acceptable en réunion	
Dépliant sur la première tradition	
Littérature ciblant : jeunes membres	
Littérature ciblant : membres âgés	
Littérature ciblant : membres expérimentés/" anciens "	
Littérature ciblant : membres LGBTQ	
Littérature ciblant : femmes en rétablissement	
Littérature ciblant : premières nations/membres indigènes	
Littérature ciblant : membres professionnels de santé	
Littérature ciblant : membres vétérans	
Littérature ciblant : athées et membres avec des croyances spirituelles particulières	
Dépliant d'information : indépendamment de votre âge, race, sexe, préférence sexuelle, croyance, religion ou absence de religion	
Quelle est la signification de NA est un programme spirituel, non religieux ?	
Revoir le livre <i>Parrainage</i>	

Revoir <i>The Loner</i>	
Revoir <i>Le service H & I et le membre de NA</i>	
Revoir <i>L'IP et le membre de NA</i>	
Revoir un autre document de littérature NA :	
Autre :	
Aucun nouveau document de littérature de rétablissement	

Documents de service

Comme pour la catégorie de la littérature de rétablissement, le travail est déjà en cours sur les documents de service prioritaires. Nous avons commencé à travailler sur les documents de service identifiés après la CSM 2016 : la Boîte à outils de services locaux et Conventions et événements.

Sauf nouvelles indications de la CSM 2018, nous allons poursuivre notre travail sur la boîte à outils des conventions et événements. Jusqu'à présent, nous avons travaillé sur deux petits documents – un sur le programme et l'autre sur la gestion de l'argent – qui feront partie d'une grande boîte à outils.

D'un autre côté, les éléments de la boîte à outils des services locaux dont nous avons rédigé la première version peuvent être utilisés comme des éléments indépendants. Il s'agit des notions de base de la prise de décision par consensus et d'un document sur le Service dans les communautés rurales ou isolées. La plupart des éléments ci-après pourraient faire partie de la Boîte à outils des services locaux et rejoindre les deux documents en cours de développement.

Documents de service – deux choix

Transmettre le message de NA	
Les principes du service	
L'atmosphère de rétablissement dans le service	
Appliquer les concepts — vidéos de membres partageant avec leurs mots comment ils ont appliqué chaque concept	
Qu'est-ce que les Services Mondiaux de NA et comment fonctionnent-ils ?	
Notre image dans le public : comment gérer le manque de confiance en NA	
Lignes de conduite supplémentaires sur les réseaux sociaux et en complément du dépliant de service	
Des ressources RP plus courtes et plus ciblées	
Des outils pour aider nos efforts de RP à atteindre la communauté médicale	
Des documents à destination des professionnels et des référents de justice	
Principes de base du parrainage derrière les barreaux	
Principes de base du développement e la fraternité	
DF — ce n'est pas ce qui se passe " ailleurs "	
La collaboration entre les entités de service	
Quand les entités de service se séparent ou se réunissent	
Comment organiser une réunion de service virtuelle	

Principes de base de la modération	
Comment organiser une journée d'étude	
Bonnes pratiques d'ateliers de service	
Comment organiser une assemblée de planification (avec des exemples d'ordres du jour)	
Comment lancer des services basés sur des projets	
Revoir Principes de base de la planification	
Processus et questions sur l'inventaire régional	
Présentation de l'engagement de service au niveau des localités et des régions [remarque : nous disposons déjà d'un dépliant de service sur les serviteurs de confiance des groupes. Si ce document est choisi, il peut être intéressant de regrouper ces informations.]	
Écrire des rapports efficaces	
Documents à l'usage des représentants des groupes	
Littérature sur l'encadrement et comment il s'applique aux entités de service et aux nouvelles réunions	
Principes de base de notre système de service	
Principes de base de la conférence des services locaux et du conseil de service local	
Rôle des zones dans notre structure de service	
Les règles en NA— les diverses approches et styles de règles	
Informations sur la création de structures associatives légales	
Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité (DPIF) et sites Internet locaux	
Réglementation bancaire et obligations financières légales	
Comment gérer les détournements de fonds NA	
Principes de base de la trésorerie locale	
Principes de base du budget local	
Revoir Principes de base de la traduction	
Revoir et mettre à jour le Manuel des RP	
Autres :	

Sujets de discussion

Les sujets de discussion ne sont que ceci : des sujets discutés par la fraternité pendant les deux années qui séparent les conférences. Les résultats de ces discussions peuvent faire émerger certaines des meilleures pratiques de NA et ils ont été à l'origine de plusieurs documents de service et autres outils et livres, y compris la feuille de travail Créer des groupes d'appartenance forts, des dépliants de service comme Principes et leadership dans le service de NA et *Comportements violents et dérangeants*, le dépliant d'information *L'argent est important* et bien d'autres encore.

Les sujets de discussion du cycle qui se termine sont présentés en page 32 de ce ROC.

Sujets de discussion – deux choix

Notre symboles — regardons de plus près	
La conscience de groupe	
Transmettre le message de NA et rendre NA attirant	
Rester bénévole et transmettre le message NA	
Principes de base des relations publiques	
Simplicité et flexibilité dans le service	
L'empathie dans le service	
Attirer des membres vers le service	
Impliquer les jeunes et les nouveaux	
Devenir un(e) meilleur(e) parrain/marraine	
Créer une communauté en NA	
L'encadrement et la manière dont les membres apprennent dans le service	
Le leadership en NA	
L'intégrité et l'efficacité de nos communications	
Le onzième principe de service	
Respecter nos différences et construire notre unité	
Indépendamment... de la race, de l'ethnie, de la culture	
Garder nos membres	
<i>Quand la maladie frappe</i> et ce que notre littérature dit de la maladie et des médicaments	
Autre sujet :	

Motions régionales

Il y a 25 motions régionales dans ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*, soit le nombre le plus élevé depuis 20 ans. Pour faciliter aux membres, groupes et entités de service le travail de lecture et de travail en atelier du contenu du ROC, les motions ont été regroupées par catégorie. La plupart de ces catégories sont présentées par quelques informations de contexte et par des liens vers des documents importants.

Le document *A Guide to World Services in NA (GWSNA)* [Guide des Services Mondiaux de NA] explique que " les points figurant dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* sont généralement le résultat de discussions en profondeur et de contributions de la conférence précédente et lors du cycle de conférence en cours " (*GWSNA*, p 12). Beaucoup des motions qui suivent répondent à cette description. Elles sont liées à des sujets qui ont été discutés pendant tout ce cycle — le rôle des zones, le nombre croissant des membres potentiels sous traitement de substitution, ce que le Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité dit des droits des régions et des groupes, etc.

Pourtant, le ROC n'est cependant pas le meilleur endroit pour traiter les décisions de production. De nombreux facteurs compliquent les décisions de production — les traductions, la gestion es droits numériques, les questions de propriété intellectuelle, la taille minimale des commandes et les conditions de stockage, la disponibilité du matériel, les douanes et les taxes, et bien d'autres choses encore. Comme *GWSNA* l'explique, " la conférence a voté à plusieurs reprises de ne pas gérer les questions de production de littérature, porte-clés et médailles par le biais du ROC. Ces types de problèmes doivent être envoyés directement au Conseil Mondial. Une motion régionale ne doit être utilisée que lorsque les autres recours ont été essayés et épuisés " (p 13). L'un des moyens de demander un produit est d'utiliser le formulaire d'idée de projet. C'est la manière dont nous avons commencé le calendrier *JFT*, par exemple. Si une motion pour créer un poster à partir de la prière située dans l'introduction de notre Texte de base n'implique aucun changement dans le texte, un formulaire d'idée de projet est tout à fait adapté pour soumettre cette idée.

Alors que nous essayons d'avancer en direction de la prise de décision par consensus, il est difficile de ne pas se demander si des dizaines de motions dans le ROC ne vont pas à contre-courant de cette tendance. Comment pouvons-nous avoir ensemble des discussions constructives au sein d'une fraternité qui envoie des idées à approuver ? En tant que Conseil, nous nous posons cette question et nous ne trouvons pas de réponse. Mais nous savons que des motions auxquelles on répond par oui /non ne sont pas efficaces. Nous reconnaissons que les moyens de discuter des idées entre les conférences pourraient être améliorés. L'amélioration de la communication entre les participants entre les CSM a été une priorité du cycle en cours et ceci continuera à l'être lors du prochain cycle. Parfois, faire passer une motion dans le ROC semble être le seul moyen de démarrer une discussion sur un sujet et nous devons travailler sur cette idée ensemble, au sein de la conférence, pour la faire changer.

Chaque motion du ROC est traduite dans un certain nombre de langues pour pouvoir être examinée par des milliers de groupes dans le monde entier. Les dépendants de tous les continents (à l'exception de l'Antarctique), dans d'innombrables endroits très variés, tous se rassemblent pour discuter des mêmes problèmes et pour écouter la volonté d'une Puissance Supérieure qui s'exprime dans leur conscience de groupe. Ce processus est véritablement incroyable, disons même miraculeux. Toutefois, notre fraternité est au mieux de son efficacité quand ce temps et cette attention internationale sont occupés par des problèmes liés à la manière de mieux transmettre notre message au dépendant qui souffre encore.

LITTÉRATURE ET PRODUITS

Vous trouverez ci-après quelques informations de contexte et des liens sur ce sujet. Ils peuvent être utiles lors de l'examen de certaines des motions liées à la littérature et aux produits.

Dépliant de service *Les médias sociaux et nos principes directeurs* :

<https://www.na.org/?ID=servicemat-svc-pamphlets>

IP n° 27 : *Pour les parents ou les tuteurs de jeunes dépendants* :

<https://www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/ips/fr/FR3127.pdf>

Une présentation du processus d'approbation des documents NA est située par 39 du GWSNA :

www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/conférence/2016-18%20GWSNA_Web.pdf

Motion 1 : demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour examen par la CSM 2020 pour convertir le dépliant de service *Les médias sociaux et nos principes directeurs* en un dépliant d'information qui intègre les corrections et commentaires de la fraternité.

Objectif : disposer d'un dépliant d'information approuvé sur ce sujet qui soit utilisable par les groupes.

Auteurs : régions Ohio et Michigan

Impact financier : la création d'un plan de projet coûte peu. Le coût pour les SMNA résiderait dans le projet lui-même si la CSM adoptait ce projet. Le coût de départ de réalisation de ce dépliant de service a déjà été engagé.

Motivation des régions : bien que le dépliant de service *Les médias sociaux et nos principes directeurs* soit disponible depuis plusieurs années, il n'a jamais été diffusé dans la fraternité, il n'a pas circulé pour relecture et commentaires et il a été diffusé comme document approuvé par le Conseil. Afin de continuer selon notre longue pratique qui consiste à n'utiliser dans les groupes de NA que les documents approuvés par la fraternité, il serait bon que cette ressource devienne accessible aux groupes, tout particulièrement à notre époque de hashtags, tweets et tags en tout genre qui affectent parfois l'anonymat de membres sans qu'ils le sachent et qui parfois ont des conséquences négatives pour les membres " ciblés ".

Réaction du Conseil Mondial : il nous semble qu'il y a des avantages et des inconvénients à convertir *Les médias sociaux et nos principes directeurs* en un dépliant d'information.

Bien qu'ils ne soient pas aussi diffusés que les dépliants d'information, les dépliants de service sont distribués par de nombreux groupes et présents sur les tables de littérature pour consultation. Cependant, il est clairement indiqué que les dépliants de service ne sont pas destinés à être utilisés par les membres en réunion NA mais comme des ressources pour les membres, groupes et comités de service. Transformer *Les médias sociaux et nos principes directeurs* en un dépliant d'information lui conférerait l'approbation de la fraternité et permettrait sa lecture en réunion. Davantage de membres y seraient exposés car les dépliants d'information ont généralement une diffusion plus large que les dépliants de service. D'un autre côté, si ce texte devenait un dépliant d'information, toute modification ultérieure devrait figurer dans le ROC et devrait être approuvée par la conférence avant de prendre effet.

Si cette motion était acceptée, nous devrions créer un plan de projet pour la CSM 2020. Le projet lui-même, s'il est approuvé, se déroulerait lors du cycle 2020-2022 et peut-être même qu'il aurait besoin que nous mettions en place un groupe de travail. Nous devrions envoyer le dépliant actuel ou un nouveau projet en relecture et commentaire pour une période de 90 jours, calculée pour coïncider avec l'envoi d'autres documents envoyés à la fraternité. Cette idée nous coûterait assez

peu. Nous avons mis en place un processus similaire pour le projet de conversion du dépliant de service *Guide d'introduction à NA* en dépliant d'information. Nous avons également ajouté cette idée dans l'enquête sur notre littérature qui est incluse dans ce *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* et qui est publiée en ligne sur la page www.na.org/conférence.

Impact opérationnel : aucun

Motion 2 : supprimer du catalogue et des stocks des SMNA le dépliant d'information 27 Pour les parents ou les tuteurs de jeunes dépendants en rétablissement

Objectif : retirer ce dépliant d'information de la liste des produits NA et de la littérature approuvée par la fraternité de NA

Auteur : région Venezuela

Impact financier : les recettes des ventes du dépliant d'information n° 27 seraient perdues, ce qui représente environ 10 000 \$ par an. Nous voudrions également détruire les dépliants en stock après la conférence.

Motivation de la région : ceci nous permettrait de nous concentrer davantage sur notre objectif principal qui est de transmettre notre message au dépendant qui souffre encore, et non de le faire auprès de sa famille, ses amis ou ses connaissances. Pourquoi ne pas aussi créer des documents de rétablissement pour les compagnes ou compagnons des dépendants et pour leurs employeurs, etc. Même si ce document a été demandé lors d'enquêtes de création de littérature et approuvé, nous croyons qu'il ne traite pas d'un sujet NA. Nous ne le considérons pas non plus comme un document de RP ni d'IP pour les professionnels ni pour le public en général du même type que *Narcotiques Anonymes : une ressource près de chez-vous*, *Informations à propos de NA*, *Enquête sur les membres de NA*, *Narcotiques Anonymes et les personnes sous traitement médical et maintenant Narcotiques Anonymes et la maladie/santé mentale*.

Réaction du Conseil Mondial : La CSM 2006 a approuvé un projet de littérature ciblée qui s'adressait aux jeunes. En plus du groupe de travail, nous avons réuni un groupe de membres très jeunes qui étaient mineurs ou qui étaient devenus abstinents lorsqu'ils l'étaient. Ce groupe de membres s'est prononcé fortement en faveur d'un texte en accompagnement du dépliant sur les jeunes qui présenterait le programme aux parents ou aux tuteurs des dépendants. *Pour les parents ou les tuteurs de jeunes dépendants* est le résultat de ce travail avec nos jeunes membres. Ce dépliant ne cherche aucunement à conseiller les parents ni les tuteurs. Il donne des informations sur NA. Ce dépliant a été approuvé à la Conférence des Services Mondiaux 2008, après avoir été diffusé à la fraternité dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Il actuellement traduit en douze langues et nous en avons diffusé plus de 700 000 exemplaires depuis sa publication.

Le passage présentant ce document dans le texte du 2008 ROC correspond à ce que nous continuons à penser de ce dépliant :

Pour les parents ou les tuteurs de jeunes dépendants est un dépliant d'information présentant NA aux parents ou aux tuteurs de jeunes dépendants, en mettant en avant les informations particulièrement pertinentes dans leur cas. Alors que certains d'entre nous étaient assez réticents à l'idée de créer un document s'adressant à des non-dépendants, les membres du groupe de travail ont senti qu'il était important de donner aux parents et aux tuteurs des informations sur qui nous sommes. Ceci n'est pas sans similitude avec ce que nous avons fait dans d'autres documents, comme *Informations à propos de NA*, et ceci pourrait être décisif pour autoriser ou non un jeune dépendant mineur à participer à des réunions de NA.

Nous sommes persuadés que la disponibilité de ce dépliant peut faire la différence pour certains de nos jeunes membres entre être autorisé ou être interdit d'aller en réunion de NA.

Faire de ce document un dépliant d'information plutôt qu'un document de RP signifie qu'il est disponible auprès de davantage de groupes en stock, qu'il est approuvé par la fraternité et qu'il est plus probable qu'il atterrira entre les mains de parents ou de tuteurs auxquels il est destiné. Il nous semble toujours aussi légitime de décrire à ce public ce qu'est NA plutôt que de laisser une organisation extérieure prendre cette responsabilité.

Impact opérationnel : aucun

Motion 3 : demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour un livret de travail des étapes contenant des questions tirées uniquement du chapitre sur le Texte de base de " Comment ça marche ", pour examen par la CSM 2020.

Objectif : créer un livret de questions validé par la fraternité et bon marché, pour étudier les étapes NA lié directement à notre Texte de base sans interprétation supplémentaire.

Auteur : région Baja Son

Impact financier : la création d'un plan de projet coûte très peu cher. Le coût pour les SMNA résiderait dans le projet lui-même, si ce plan est adopté par la CSM.

Motivation de la région : l'objectif de cette motion est de faire revenir NA aux fondamentaux en faisant mettre à disposition par les Services Mondiaux des questions sur les étapes à partir du Texte de base. Ces questions sont utilisées au Canada et aux États-Unis depuis plus de 30 ans et en espagnol pour de nombreux hispanophones en rétablissement en Amérique du Nord, en Amérique Central et en Amérique du Sud. Notre Texte de base fournit à notre fraternité des définitions des termes du rétablissement NA et leur sens. Lorsque les centres de traitement étudient notre Texte de base ils font la connaissance de NA à partir de sa littérature et non pas au travers d'une interprétation. La beauté des questions sur les étapes de notre Texte de base vient du fait que la réponse se trouve toujours dans le Texte de base à partir duquel la question a été écrite. Comme ces questions ne dépend pas de la personnalité, elles fonctionnent bien dans les communautés en développement, les communautés isolées et à distance, par téléphone ou Internet. Il ne s'agit pas d'une demande de développement d'un nouveau livre. Il existe 483 questions dans cette série de questions sur nos douze étapes et cette motion aboutirait à la création d'un livret agrafé de la taille de notre livret sur les groupes. Associées au *Guide d'introduction à NA*, ces questions sur notre Texte de base constitueraient un moyen bon marché d'amener le programme NA dans les prisons et les centres de traitement de la dépendance. Un premier examen des étapes de notre Texte de base fournirait de bonnes fondations à tous les membres et il faciliterait l'étude ultérieure d'autres documents NA. Si ces questions étaient approuvées par la conférence, ces questions de travail des étapes seraient disponibles par le WSO pour leur diffusion et leur achat.

Réaction du Conseil Mondial : l'intention qui ressort de la présentation de cette motion est de reproduire un jeu de questions existant pour en faire un document validé par la fraternité. Nous conseillons de ne pas adopter cette motion parce qu'il ne fait pas partie de nos pratiques d'envoyer en validation un texte préexistant sans permettre à la fraternité d'influer sur ce projet et sur son ébauche. Les idées et les suggestions de la fraternité façonnent tous nos projets de littérature dès le début, avant que l'acte d'écriture commence. L'étape de relecture et commentaire de l'ébauche par la fraternité peut encore influencer sur la direction et le contenu du document. Par exemple, l'idée d'un guide des traditions est venue d'une région et d'une zone en particulier mais le livre a finalement été développé et approuvé au travers du processus de littérature et il a adopté une approche très différente de l'ébauche originale. Lorsque nous avons commencé ce projet, nous avons demandé à la fraternité ce qu'elle souhaitait voir dans un guide de travail des traditions. La fraternité a donné forme au projet initial de ce projet, puis elle a affiné l'ébauche après le processus de relecture.

Tout plan de projet doit être développé en gardant à l'esprit ce processus créatif collaboratif et international. Le processus de création de littérature NA commence par une collecte d'idées de la

fraternité dans son ensemble, qui s'exprime dans une ébauche de projet de littérature. Ce processus pourrait aboutir à quelque chose de très différent de ce que cette motion recherche.

Ceci étant dit, cette idée ainsi que d'autres idées d'un guide de travail des étapes pour les nouveaux membres et pour ceux en centre de traitement ou en prison ont été tous les deux intégrés dans l'enquête sur notre littérature de rétablissement dans ce ROC. Nous pensons que ce processus permet mieux à la fraternité de décider ce qu'elle souhaite faire en priorité.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient enfreintes si nous adoptons cette motion.

A Guide to World Services in NA, p 32 :

Règles de conduite budgétaires des Services Mondiaux de NA

Aucune proposition de projet ne sera prise en compte en priorité ni pour débiter pendant la même CSM que celle où elle est proposée.

GWSNA, p 39 et 40 :

Processus d'approbation de documents NA

Approuvé par la fraternité

Comme indiqué dans la section suivante relative au processus d'approbation de littérature de rétablissement, tous les documents de rétablissement NA sont approuvés par la fraternité. Ceci signifie qu'ils sont développés par les Services Mondiaux de NA, diffusés à la fraternité pour relecture et commentaire et enfin envoyés dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence pour approbation par la fraternité*. Le détail de traitement de chaque document de littérature approuvé par la fraternité est précisé dans le plan de projet de chaque document et approuvé par la Conférence des Services Mondiaux avant le début du travail.

Motion 4 : demander aux SMNA de produire et d'ajouter à notre stock un enregistrement numérique MP3 de la cinquième édition de notre Texte de base en espagnol, dont nous disposons sur cassette audio. Du fait des règles de notre conférence, les SMNA ne sont pas autorisés à publier une cinquième édition dès lors que la sixième est disponible. Cette motion permettrait exceptionnellement de faire la transition en attendant que la sixième édition soit disponible.

Objectif : disposer en catalogue d'une version audio MP3 de notre Texte de base en espagnol.

Auteur : région Eastern New York

Impact financier : le coût de la conversion des cassettes existantes au format est négligeable. Toutefois, le coût de la diffusion de cette technologie est bien plus complexe que ce que nous sommes en mesure d'estimer exactement à l'heure actuelle.

Motivation de la région : mettre à disposition immédiatement un Texte de base approuvé par la fraternité en transférant la version sur cassette vers une technologie moins chère pour les membres et accessible en téléchargement dans le respect des buts spirituels exprimés dans notre vision.

Réaction du Conseil Mondial : produire et diffuser une version MP3 en espagnol de la cinquième édition de notre Texte de base est compliqué pour plusieurs raisons. Comme cette motion l'indique, ceci nécessiterait une décision de la conférence pour court-circuiter la règle selon laquelle la sixième édition est la seule approuvée par les SMNA pour la production.

La version sur cassette de la cinquième édition de notre Texte de base en espagnol a été publiée pour la première fois en 2001. Nous n'en avons pas vendu une seule depuis 2008 quand la sixième édition de notre Texte de base a été publiée, mais nous en envoyons de temps en temps avec les commandes au bureau régional de service en Amérique Latine pour vider notre stock. Avant 2008, nous en vendions moins de 100 exemplaires par an. Ces cinq dernières années, nous en avons vendu moins de dix par an.

Nous travaillons actuellement avec le comité d'approbation des traductions en espagnol qui fait partie du forum de zone latino-américain (LAZF), sur une version audio de la sixième édition. Toutefois, même si la version audio était terminée, la technologie actuelle nous pose des problèmes en termes de diffusion en ligne. La société de gestion des droits primaires sur les livres audio stipule qu'elle fixe elle-même le prix des articles et les circuits de diffusion bien connus conservent environ 70 pour cent du prix de vente pour eux. Si nous ne diffusons pas nos fichiers MP3 par ces canaux de distribution et les rendons disponibles gratuitement en téléchargement, par exemple, nous devons quand même réfléchir comment combiner la responsabilité liée à cette diffusion en ligne avec notre responsabilité en tant que dépositaires de la fiducie du DPIF.

En bref, nous aimerions pouvoir le faire mais il reste des questions en suspens. Nous allons continuer à réfléchir à la manière de rendre disponibles le plus facilement possible les versions audio de nos textes.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 47 :

Affaires nouvelles de la CSM 1991

Les participants votants à la Conférence des Services Mondiaux 1991, après de nombreuses discussions et l'examen de plusieurs motions, ont voté la déclaration suivante de la fraternité : " la cinquième édition du Texte de base est actuellement la seule version du Texte de base approuvée par la Conférence des Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes pour la publication et la vente. Le Conseil des Directeurs des Services Mondiaux est chargé de protéger les propriétés physiques et intellectuelles de la fraternité, y compris son Texte de base et à la discrétion du conseil des directeurs, d'entreprendre toute action légale pour protéger ces droits contre toute personne qui tenterait d'aliéner cette fiducie littéraire. "

La CSM 2008 a approuvé la sixième édition du Texte de base. Elle est maintenant la seule édition approuvée pour la production des SMNA, avec les exceptions énoncées dans nos règles de traduction.

GWSNA, p 39 :

Règles de traduction des Services Mondiaux

Texte de base et histoires personnelles du petit livre blanc

Nous continuerons à publier les versions traduites de la cinquième édition de notre Texte de base jusqu'à ce que les communautés locales aient traduit et signé le bon à tirer de ce nouveau document pour publication. Ces versions sont très diverses et vont d'aucune histoire personnelle à certaines histoires parmi celles de la cinquième édition, à des histoires développées localement et approuvées par le Conseil Mondial. Ces versions continueront à être publiées sous l'appellation de cinquième édition de notre Texte de base. Les communautés NA qui souhaitent publier les dix premiers chapitres maintenant appelés " Notre programme " en attendant de traduire certaines des histoires personnelles de la sixième édition pourront continuer à le faire. Ces traductions partielles font également partie des textes de la cinquième édition.

Motion 5 : approuver une prière de service NA, utilisant la formulation déjà utilisée dans l'introduction de notre Texte de base mais remplaçant le mot « écrire » par le mot « servir », et l'inclure dans le jeu de posters pour les réunions des groupes de NA comme indiqué ci-après :

« Mon Dieu, accorde-nous la sagesse d'écrire de servir selon tes principes divins. Aide-nous à comprendre tes objectifs et à faire ta volonté. Donne-nous le détachement nécessaire pour que cette œuvre soit vraiment la tienne et non la nôtre - afin qu'aucun dépendant, en aucun endroit, n'ait à mourir des horreurs de la dépendance. »

Objectif : créer une prière de service NA de ce type qui ne soit pas directement liée à Notre vision du service de NA.

Auteur : région Venezuela

Impact financier : ceci prendrait très peu de temps et il serait très bon marché d'ajouter ce poster à notre catalogue.

Motivation de la région : ceci est utilisé dans les réunions et les entités de service de plusieurs régions sans avoir été approuvé, ce qui suscite des controverses parce que ça ne fait pas partie de notre littérature avec le mot servir mais avec le mot écrire. L'idée est de simplement l'approuver de manière formelle et de l'utiliser parce que ceci a été validé et non pas parce qu'une personne l'a décidé.

Réaction du Conseil Mondial : des entités de service ont adapté cette prière de l'introduction de notre Texte de base de cette manière depuis des dizaines d'années et nous pouvons facilement répondre à cette demande si la fraternité approuve ce changement de mot et cette utilisation. Nous ne voyons pas ce qui pourrait faire obstacle à ce que nous l'ajoutions à notre jeu de posters.

Impact opérationnel : aucun

Motion 6 : demander aux SMNA de produire et d'ajouter quelques porte-clés d'années d'abstinence dans notre fraternité mondiale à son catalogue ; en particulier, granit pour dix ans, mauve pour vingt ans et rose pour 25 ans.

Objectif : ajouter quelques articles indiquant des temps d'abstinence plus longs que les porte-clés actuellement disponibles aux SMNA.

Auteur : région Eastern New York

Impact financier : il est difficile d'estimer l'impact financier. Les coûts de la couleur pour un nouveau porte-clés sont assez faibles. Toutefois, nous publions des porte-clés dans plus de 50 langues et même ce faible coût, multiplié par 50 commence à être important. Le coût le plus important consiste à produire les articles en vrac, à les stocker sur quatre sites et à gérer l'inventaire, en particulier dans les langues où la demande peut-être faible.

Motivation de la région : la célébration des temps d'abstinence est l'expression de l'efficacité de notre programme. Cette motion propose de produire les temps d'abstinence des porte-clés en fonction des pourcentages d'années d'abstinence dans notre fraternité mondiale (voir enquête 2016 sur nos membres), qui peuvent être ajustés au niveau de la production par les SMNA. Nous espérons que cette approche répondra aux considérations de prudence financière que la production soit alignée sur la croissance de notre fraternité. Les membres de la fraternité souhaitant acheter ces porte-clés pour les régions, localités ou groupes pour les distribuer ou pour des anniversaires de temps d'abstinence pourront le faire en accord avec notre DPIF et avec l'assurance que 100 % des montants collectés en retour soutiendront notre fraternité pour transmettre notre message au dépendant qui souffre encore.

Réaction du Conseil Mondial : nous ne sommes pas opposés à la production et à la diffusion d'articles liés au rétablissement que la fraternité souhaite, y compris une variété de porte-clés, mais nous souhaiterions éviter de produire et de stocker des articles pour lesquels la demande est faible. Nous avons plusieurs soucis — le premier est qu'il existe tellement de ces porte-clés en circulation aujourd'hui que nous ne sommes pas sûrs qu'il y ait un réel désir de produits supplémentaires. Le second souci est qu'il existe de nombreuses langues dans lesquelles la demande est très faible et pourtant, nous devrions produire ces porte-clés pour compléter la série. Nous produisons actuellement nos porte-clés en plus de 50 langues.

Comme nous l'avons expliqué dans le texte d'introduction de la section des motions régionales de ce ROC, la conférence a confirmé à de nombreuses reprises que les questions de production liées à la littérature, aux porte-clés et aux médailles ne doivent pas être discutées dans le ROC. Il est plus simple d'envoyer ces questions directement au Conseil Mondial. Mais nous sommes conscients du fait que nous ne disposons peut-être pas d'un processus assez réactif aux souhaits de la fraternité. Nous sommes à l'écoute de vos suggestions pour améliorer cette partie de notre processus de communication.

Impact opérationnel : aucun

DROIT DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE DE LA FRATERNITÉ (DPIF)

Vous trouverez ci-après quelques informations de contexte et des liens sur ce sujet. Ils peuvent être utiles lors de l'examen de certaines des motions liées à Droit de propriété intellectuelle de la fraternité.

Le DPIF décrit en détail la protection du nom, des marques déposées et de la littérature de rétablissement de NA protégés et gérés par Narcotics Anonymous World Services, Inc., afin que ceux-ci restent toujours disponibles pour remplir notre but premier.

DPIF et documents d'accompagnement, incluant le *Bulletin N° 1* sur la page <https://www.na.org/fipt>

Dépliants de service sur la page <https://www.na.org/?ID=servicemat-svc-pamphlets>

Les documents « CSM 2016 Draft Conference Minutes » et *Conference Report* sont tous les deux disponibles sur la page de la conférence <https://www.na.org/conférence>

Motion 7 : demander au Conseil Mondial de créer un dépliant de service précisant clairement et simplement les droits des groupes à republier la littérature de rétablissement et les magazines de Narcotiques Anonymes, tels que précisés dans le Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité.

Objectif : réaliser un dépliant de service clair, simple et facile à comprendre sur ce que les groupes ont le droit d'acheter et de télécharger et sur la littérature NA qu'ils ont le droit de republier selon le DPIF.

Auteur : région Northern New York

Impact financier : le coût de création d'un dépliant de service est assez faible. Il nécessite le temps que notre équipe compile les informations, que le Conseil Mondial le relise et l'approuve et que les participants à la conférence le relisent et le commentent. L'envoi de l'ébauche en relecture pourrait être groupée avec un mailing aux participants à la conférence pour économiser des frais de port.

Motivation de la région : en tant que dépendants, nous avons passé une bonne partie de notre vie sans avoir le choix et nous avons combattu dur dans notre rétablissement pour retrouver notre liberté de choix. Lorsque nous sentons qu'une liberté nous est retirée, en tant que membres ou en tant que groupes - en particulier lorsque c'est ce qui est perçu comme une figure d'autorité (les SMNA) qui nous le retire, notre nature rebelle se réveille. Il y a beaucoup de désinformation et d'incompréhension sur le DPIF et sur les droits que les groupes ont de réimprimer des documents approuvés par NA s'ils ne sont pas modifiés. Cette désinformation et cette incompréhension génère de la division. Nous espérons qu'un simple dépliant de service que les membres pourraient télécharger ou acheter puisse contribuer à lever le flou de cette désinformation et incompréhension, et encourager l'unité de NA tout en renforçant l'autonomie et la liberté des groupes.

Réaction du Conseil Mondial : le document DPIF *Bulletin N° 1* explique déjà simplement les lignes de conduite en matière de reproduction de littérature de rétablissement NA, y compris les droits et les devoirs des groupes NA. Un dépliant de service ne pourra pas aller au-delà de cette information

sans nécessiter l'approbation de la CSM. Toutefois, il serait assez simple de reformater les informations du DPIF *Bulletin N° 1* pour en faire un dépliant de service. Tous les dépliants de service sont soumis à une relecture de 90 jours par les délégués puis après la prise en compte des retours des délégués, ils rejoignent les autres dépliants de service. Les dépliants de service sont plus largement diffusés que les Bulletins des Services Mondiaux et diffuser des informations par ce biais augmente les chances que les membres les voient.

Cependant, il est important de remarquer que, bien que ce bulletin ne réponde pas aux questions liées au DPIF avec lesquelles les groupes nous disent se débattre, parmi lesquelles mais pas uniquement, celle de reproduire des documents interdits. Pour qu'un dépliant de service sur le DPIF soit plus utile aux groupes, nous pensons que son champ devrait être élargi et traiter également des devoirs des groupes, en plus de leurs droits.

Impact opérationnel : aucun

Motion 8 : Dans le livret des groupes, remplacer le premier paragraphe sous « De quel genre de publications devrait-on se servir ? » de la manière suivante :

Paragraphe actuel

Les Services Mondiaux de NA produisent de nombreuses publications. Toutefois, seule la littérature approuvée par NA doit être lue en réunion Narcotiques Anonymes. Des extraits de livres et dépliants approuvés par NA sont généralement lus en début de réunion NA et certaines réunions les utilisent comme élément central de leur format. La littérature approuvée par NA est représentative du rétablissement en Narcotiques Anonymes.

Paragraphes proposés (deux)

Les Services Mondiaux de NA produisent de nombreuses publications. Toutefois, seule la littérature approuvée par NA doit être lue en réunion Narcotiques Anonymes *et seules les éditions approuvées par NA les plus récentes, qui transmettent un message unifié. En ce qui concerne le Texte de base, ceci signifie la 3ème édition révisée et les versions plus récentes. Les éditions plus anciennes de notre littérature ainsi que les ébauches de documents, qui ont une valeur historique et qui transmettent aussi un message de rétablissement, transmettent un message qui est en contradiction avec les éditions actuelles de notre littérature et qui ne sont plus représentatives de la conscience de notre fraternité sur notre message de rétablissement.*

Des extraits de livres et dépliants approuvés par NA sont généralement lus en début de réunion NA et certaines réunions les utilisent comme élément central de leur format. La littérature approuvée par NA est représentative du rétablissement en Narcotiques Anonymes. *Pour l'unité de NA, il est suggéré que les réunions utilisant des éditions anciennes de littérature approuvée par NA prennent en compte les éditions actuelles de littérature approuvée par NA.*

Objectif : fixer une règle d'utilisation de la littérature NA basée sur un message d'unité, tout en réaffirmant le droit des groupes d'utiliser des documents autres que l'édition actuelle approuvée.

Auteur : région Northern New York

Impact financier : l'impact financier le plus important serait la perte du stock existant de livrets *Le groupe* ainsi que le coût du report des modifications dans les versions traduites.

Motivation de la région : lors de la CSM 2016, la question de la littérature à utiliser en réunion NA a été soulevée. Où placer la ligne ? Comment concilier l'autonomie des groupes et l'unité de NA ? Après avoir discuté au sein et à l'extérieur de la région, nous sommes tombés d'accord que l'unité commence par notre message et que notre message de rétablissement est unifié depuis la 3ème édition révisée de notre Texte de base. Il transmet le même message que nos éditions plus récentes, avec une formulation différente. Les éditions antérieures à la 3ème édition révisée présentent plusieurs contradictions avec notre message actuel et, bien qu'elles transmettent un message fort, elles ne sont plus cohérentes avec la conscience de la fraternité au niveau du message de rétablissement NA qu'elles transmettent. En reconnaissant la littérature jusqu'à la 3ème édition révisée, nous renforçons l'autonomie des groupes qui souhaitent choisir une édition antérieure de littérature NA approuvée tout en renforçant l'unité de NA au travers de l'unité de notre message.

Réaction du Conseil Mondial : Comme la région le souligne, la question des textes qu'il est acceptable de lire au niveau du groupe et la question de la clarté de la description dans le livret *Le groupe* sont des sujets liés au DPIF qui ont été discutés lors de la dernière conférence. La discussion de la conférence s'est posé la question de savoir si les six points présentant "Qu'est-ce qu'un groupe NA ?" devraient être corrigés pour inclure l'idée que les groupes NA ne doivent lire que de la littérature approuvée par NA, précision apportée ensuite dans le livret *Le Groupe*.

Cette motion soulève la question de savoir si dans ce contexte, la « littérature approuvée par NA » inclut des éditions de littérature ayant été ensuite révisées. Nous apprécions l'effort de clarification de cette motion pour expliquer ce qu'il est possible d'utiliser au niveau des groupes et pour clarifier son expression dans le livret *Le groupe*. Si une telle révision devait être faite, nous pensons qu'il serait plus simple et plus clair de dire que les groupes doivent utiliser la littérature actuellement approuvée, plutôt que de distinguer entre plusieurs éditions de littérature précédemment approuvée.

Les révisions suggérées dans cette motion peuvent soulever des questions chez les membres qui ne sont pas familiers des différentes éditions de notre Texte de base ni du changement radical de terminologie qui a eu lieu avec la troisième édition révisée. Sans le type d'explication qui est fourni dans la motivation de cette motion, il serait difficile aux membres de comprendre pourquoi il faudrait faire une distinction entre certaines éditions précédentes de notre Texte de base et pas, par exemple, pour les dépliants d'information qui ont été révisés, comme *Le parrainage* ou *Les jeunes et le rétablissement*, qui a été remplacé par *Par des jeunes dépendants, pour des jeunes dépendants*.

Il ne semble pas très utile d'approuver la lecture de littérature comme la troisième édition révisée de notre Texte de base qui n'est plus en vente depuis plus de 20 ans. Si les nouveaux et les membres récents ne peuvent pas acheter cette littérature, la lire en réunion ne constitue probablement pas un bon service ni un service utile pour la plupart des personnes dans la salle.

Naturellement, les membres peuvent utiliser l'édition qu'ils veulent pour leur propre rétablissement. Mais la conférence a décidé en 1991 et elle l'a réaffirmé en 2008 que seule l'édition la plus récente de notre Texte de base est approuvée pour la publication et la vente par les Services Mondiaux de NA.

Dans *A Guide to World Services in NA*, p 47 :

Les participants votants de la CSM 1991, après de nombreuses discussions et l'examen de plusieurs motions ont voté la déclaration suivante à l'attention de la fraternité :

" Les participants votants à la Conférence des Services Mondiaux 1991, après de nombreuses discussions et l'examen de plusieurs motions, ont voté la déclaration suivante de la fraternité :
" la cinquième édition du Texte de base est actuellement la seule version du Texte de base approuvée par la Conférence des Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes pour la publication et la vente. Le Conseil des Directeurs des Services Mondiaux est chargé de protéger

les propriétés physiques et intellectuelles de la fraternité, y compris son Texte de base et à la discrétion du conseil des directeurs, d'entreprendre toute action légale pour protéger ces droits contre toute personne qui tenterait d'aliéner cette fiducie littéraire. "

La CSM 2008 a approuvé la sixième édition du Texte de base. Elle est maintenant la seule édition approuvée pour la production des SMNA, avec les exceptions énoncées dans nos règles de traduction.

Nous sommes inquiet car il serait perturbant d'inclure dans notre littérature et nos explications que les groupes peuvent utiliser des documents qui ne sont pas actuellement approuvés pour la production et la vente.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 47 :

Affaires nouvelles de la CSM 1991

Les participants votants à la Conférence des Services Mondiaux 1991, après de nombreuses discussions et l'examen de plusieurs motions, ont voté la déclaration suivante de la fraternité : " la cinquième édition du Texte de base est actuellement la seule version du Texte de base approuvée par la Conférence des Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes pour la publication et la vente. Le Conseil des Directeurs des Services Mondiaux est chargé de protéger les propriétés physiques et intellectuelles de la fraternité, y compris son Texte de base et à la discrétion du conseil des directeurs, d'entreprendre toute action légale pour protéger ces droits contre toute personne qui tenterait d'aliéner cette fiducie littéraire. " La CSM 2008 a approuvé la sixième édition du Texte de base. Elle est maintenant la seule édition approuvée pour la production des SMNA, avec les exceptions énoncées dans nos règles de traduction.

TRAITEMENTS DE SUBSTITUTION/TRAITEMENT MÉDICALEMENT ASSISTÉ

Vous trouverez ci-après quelques informations de contexte et des liens sur ce sujet. Ils peuvent être utiles lors de l'examen de certaines des motions liées aux traitements de substitution et au traitement médicalement assisté.

Lors du cycle de conférence qui s'achève, nous avons demandé aux régions de nous donner une idée des défis auxquels ils font face, pour prendre ces problèmes en compte dans le plan stratégique du cycle à venir. Toutes les régions n'ont pas répondu (66 l'ont fait) mais 86 pour cent de celles qui ont répondu ont signalé une augmentation des traitements de substitution et/ou des traitements médicalement assistés comme affectant NA dans leur région. Parmi ces régions, pour plus de la moitié, l'impact des traitements de substitution est élevé. Un rapport complet sur les retours que nous avons reçus des régions sera envoyé en même temps que la Trajectoire d'approbation de la conférence et il sera publié en ligne.

Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication-Assisted Treatment est le dernier lien sur la page <https://www.na.org/pr>. Lien direct vers [NA & Persons Receiving Medication-Assisted Treatment](#)

Bulletin N° 29, *Regarding Methadone and Other Drug Replacement Programs* (A propos de la méthadone et des autres programmes de substitution), est le dernier lien sur la page <https://www.na.org/?ID=bulletins-bulletins-main>

Motion 9 : demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour créer ou réviser un document traitant des traitements de substitution (TS) et des thérapies médicalement assistées (TMA) car elles sont liées à NA, pour son examen par la CSM 2020.

Objectif : ouvrir un débat sur comment gérer TS/TMA dans un document de rétablissement car ces sujets sont liés à notre message et programme et afin d'avoir une position unique au niveau de la fraternité.

Auteur : région Northern New York

Impact financier : un plan projet a un coût minime. Le coût réel pour les SMNA serait au niveau du projet lui-même, si ce plan était adopté par la CSM.

Motivation de la région : la réalité d'aujourd'hui est que de plus en plus de nouveaux arrivent en NA après avoir suivi une forme ou une autre de traitement ou d'assistance médicale lors de laquelle il leur a été prescrit un TS ou une TMA. Ce qui n'est ni bon ni mauvais et d'après notre 10^{ème} tradition, NA n'a aucune opinion sur si c'est bon ou mauvais. Pourtant, NA a une opinion sur la nature du temps d'abstinence et sur le rétablissement. Les nouveaux auxquels il est prescrit un TS ou une TMA trouvent souvent que leur vie va mieux, puis ils sont envoyés ou trouvent eux-mêmes NA où ils font très souvent face à des controverses, au jugement et parfois au rejet. Ce sujet non résolu a détourné de nombreux nouveaux qui ne pourront plus se sentir chez eux en NA de ce fait. Ce problème a créé suffisamment de divisions, de disputes et de relations publiques négatives ces dernières années pour mériter une brochure destinée aux professionnels qui s'appellerait "Narcotiques Anonymes et les personnes sous thérapie médicalement assistée". Nous pensons que ce sujet mérite d'être traité par le groupe et au niveau du rétablissement d'une manière qui atteigne également les nouveaux et les anciens. La solution qui en résultera et l'impact sur notre littérature dépendra de la fraternité. L'accent sera-t-il mis sur les nouveaux sous TS/TMA ou sur les membres moins tolérants ou certaines traditions seront-elles clarifiées - tout ceci sera décidé lors du processus de validation de littérature.

PS : dans les mois où cette motion a été retravaillée pour qu'elle soit conforme au ROC, au moins 5 anciens membres ont fait une overdose dans une localité rurale dans la région Northern New York. Les derniers chiffres connus au moment où cette motion est écrite sont que plus de 140 dépendants meurent chaque jour d'une overdose rien qu'aux États-Unis. Combien d'entre eux n'ont pas trouvé leur place en NA à cause de la folie de ce problème non résolu ?

Réaction du Conseil Mondial : NA n'a aucune opinion sur les méthodes extérieures de traitement de la dépendance. Toutefois, nos réunions en sont affectées quand de grands nombres de membres potentiels viennent dans nos salles sans comprendre la signification du mot *abstinent* dans notre programme de rétablissement. Parallèlement, si ces dépendants ne se sentent pas les bienvenus et s'ils ne restent pas assez longtemps pour entendre notre message, nous manquons une chance de partager avec eux notre mode de vie.

Il n'existe que deux endroits dans notre littérature qui mentionnent de manière explicite les thérapies médicalement assistées, notre Texte de base et le dépliant d'information n° 29, *An Introduction to NA Meetings*. L'histoire de notre Texte de base "la seule condition" traite d'un membre qui a trouvé NA alors qu'il était sous traitement de substitution et qui est devenu abstinent avec le temps. Notre dernier dépliant, *An Introduction to NA Meetings*, dit que "notre programme de rétablissement commence par l'abstinence de toute drogue, alcool compris. Parfois, des gens viennent en réunion NA alors qu'ils consomment encore de la drogue, qu'ils sont en cure de désintoxication ou sous drogue de substitution. Indépendamment de ce que vous prenez quand vous venez en NA pour la première fois, vous êtes les bienvenus."

Nous avons récemment publié une brochure de RP, *Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication-Assisted Treatment*, afin d'exposer aux professionnels ce que nous pouvons offrir aux dépendants. Cette brochure de RP explique la différence entre l'approche NA et celle d'une thérapie avec traitement de substitution ou d'une thérapie médicalement assistée :

Comme nous l'avons dit précédemment, NA n'a aucune opinion sur les pratiques des organismes ou professionnels qui sont extérieurs à NA. Cependant, dans le contexte de NA

et de ses réunions, nous avons des principes largement partagés et l'un de ceux-ci est que NA est un programme d'abstinence totale. Par définition, les thérapies médicalement assistées prescrivent des médicaments pour traiter la dépendance. En NA, la dépendance est traitée par l'abstinence et par l'application des principes spirituels contenus dans les douze étapes de Narcotiques Anonymes.

Rien dans notre littérature de rétablissement n'est aussi clair que notre dépliant de RP. Nous pensons que le message de ce dépliant de RP reflète la compréhension commune de notre fraternité et nous souhaiterions que cette compréhension soit reflétée plus clairement dans notre littérature de rétablissement, et non pas uniquement dans nos documents de RP, afin que ces membres potentiels se sentent les bienvenus. L'enquête de littérature dans ce ROC propose donc une possibilité de création d'un dépliant d'information à destination de nos membres : NA et les dépendants sous TS/TMA.

Impact opérationnel : aucun

Motion 10 : supprimer le Bulletin n° 29, (WORLD SERVICE BOARD OF TRUSTEES BULLETIN N° 29, à propos de la méthadone et des autres programmes de substitution) de notre liste de publications et cesser de l'utiliser.

Objectif : supprimer le Bulletin n° 29 du catalogue des publications des Services Mondiaux de NA.

Auteur : région Upper Midwest

Impact financier : aucun

Motivation de la région : Narcotiques Anonymes ne prend pas position et ne discrimine personne sur la base de sa santé ni sur celle d'informations sur son état de santé.

Réaction du Conseil Mondial : nous ne pensons pas que le Bulletin n° 29 discrimine des gens sur la base de leur santé. Ce bulletin ne traite pas de questions de santé ; il s'agit d'être abstinent ou non.

Le Bulletin n° 29 a été écrit en 1996 par le Conseil des Sages des Services Mondiaux. Son ton ne reflète pas l'esprit d'hospitalité que nous n'avons aujourd'hui avec les membres potentiels mais nous pensons que ce bulletin reflète encore les idées de certains de nos membres. L'enquête de littérature incluse dans ce ROC propose de développer un dépliant d'information pour nos membres : NA et les dépendants sous TS/TMA. Si la fraternité décide de produire un document qui répond mieux à cette question et qui soit le reflet de notre approche actuelle, nous pourrions réfléchir à ce que nous faisons de ce bulletin.

Impact opérationnel : aucun

Motion 11 : supprimer "Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication Assisted Treatment" (Narcotiques Anonymes et les personnes sous Traitement Médicalement Assisté) de notre liste de publications et cesser de l'utiliser.

Objectif : supprimer "Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication Assisted Treatment" du catalogue des publications des Services Mondiaux de NA.

Auteur : région Upper Midwest

Impact financier : aucun

Motivation de la région : Narcotiques Anonymes ne prend pas position et ne discrimine aucune personne sur la base de sa santé ni d'informations sur son état de santé.

Narcotiques Anonymes a choisi de respecter l'autonomie personnelle et la vie privée et même d'aller au-delà des standards dans ces domaines.

Réaction du Conseil Mondial : *NA & Persons Receiving Medication-Assisted Treatment* est un dépliant de RP récent destiné aux professionnels qui prescrivent des médicaments pour traiter la dépendance. Ce document a été diffusé aux délégués par une période de correction et commentaire de 90 jours avant sa publication et les retours que nous avons reçu depuis ont presque tous été positifs. Ce document ne traite pas d'affaires de santé. Il s'agit d'être abstinent ou pas. Nous ne voyons pas ce qui peut être discriminatoire dans ce document.

Comme nous l'avons expliqué dans les remarques préliminaires de cette section (page 48) et en réponse à la motion 9 (page 49), beaucoup de nos groupes et entités de service subissent les conséquences d'une augmentation de l'utilisation de drogues de substitution et de thérapies médicalement assistées. Nous pensons qu'il existe un réel besoin de communication avec les professionnels pour leur expliquer ce qu'est NA, ce que nous pouvons offrir à leurs clients et en quoi notre approche diffère de la leur. La forte demande pour ce dépliant prouve bien qu'il répond à un besoin. Au moment où il a été publié en novembre 2016 jusqu'à la fin juin cette année, il a été téléchargé 7 174 fois. Mi-juin, nous avons distribué 20 720 exemplaires papier, comparés à 8 936 exemplaires de *Informations à propos de NA*, 4 962 exemplaires d'*Enquête sur les membres de NA* et 681 *European Membership Survey*.

Impact opérationnel : aucun

CREATION D'EVENEMENTS

Motion 12 : définir une semaine chaque année comme semaine RP de NA, à partir de 2019. Les SMNA en choisiraient les dates, ils en informeraient la fraternité de NA au moins 90 jours à l'avance et ils fourniraient également une suggestion de contenu pour l'ordre du jour de cette semaine.

Objectif : établir une semaine commune de ce type, à répéter chaque année, afin que la fraternité de NA organise des événements pour ce service si important pour NA au niveau mondial.

Auteur : région Venezuela

Impact financier : l'impact financier est difficile à évaluer à ce stade. Il faudrait du personnel et du temps au Conseil pour définir le contenu et des frais de diffusion pour diffuser les documents à la fraternité.

Motivation de la région : Ceci motiverait les régions, les zones et les SMNA pour travailler plus étroitement en coopération et en collaboration, à travailler ensemble et comme une équipe, lors d'actions concrètes de RP et d'IP pendant au moins 7 jours consécutifs, une fois par an, pour servir ensemble à transmettre un meilleur message de rétablissement, d'amour, de force, de foi, d'espoir et de liberté aux dépendants qui souffrent encore et à la communauté, à la société dans son ensemble. Nous pensons que ceci serait une excellente initiative pleine de créativité, pour NA dans son ensemble !

Réaction du Conseil Mondial : nous adorons cette idée de générer de l'intérêt et de l'enthousiasme pour les relations publiques. Le Conseil est persuadé que si nous développons les thématiques définies dans le *PR Handbook* – transmettre notre message en prison, construire des relations suivies dans les centres de traitement, utiliser les bonnes pratiques des technologies Internet, etc. – ceci contribuera à mieux transmettre notre message.

Impact opérationnel : ceci mettrait en place une règle d'organisation d'une semaine annuelle des RP.

Motion 13 : autoriser le Conseil Mondial à définir d'autres jours spéciaux comme la journée de l'unité dans notre calendrier.

Objectif : disposer de journées spéciales pour le parrainage, le service, etc.

Auteur : région Iran

Impact financier : aucun

Réaction du Conseil Mondial : la journée de l'unité a été créée par une motion de la conférence en 1992. Cette nouvelle motion semble correspondre à une évolution de cette idée de nous relier mondialement en pensant aux choses qui sont importantes pour nous tous.

Impact opérationnel : aucun

SUJETS DE DISCUSSION DE LA FRATERNITE

Vous trouverez ci-après quelques informations de contexte et des liens sur ce sujet. Ils peuvent être utiles lors de l'examen de certaines des motions liées aux sujets de discussion de la fraternité.

Le processus de sélection de sujets de discussion est décrit en annexe E du GWSNA (p 71) : www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/conférence/2016-18%20GWSNA_Web.pdf

A partir de 2016, nous avons commencé à utiliser une enquête auprès de la fraternité dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* pour déterminer un ordre de priorité pour que la CSM fasse ses choix, y compris sur les sujets de discussion du cycle suivant. L'enquête 2016 commence en page 20 du ROC : www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/conférence/ROC/2016ROCv2.pdf

Cette page web répertorie les sujets de discussion en cours et ceux des années précédentes : www.na.org/idt

Motion 14 : les sujets de discussion de la fraternité (IDT) seront choisis sur la base du processus suivant : le 1er août suivant la Conférence des Services Mondiaux (CSM), les SMNA créent une page sur na.org pour des suggestions de sujets de discussion. Cette enquête est traduite en autant de langues possible par les logiciels disponibles. Tous les membres, groupes, localités, régions ou zones peuvent ajouter des éléments à cette enquête. A partir du 1er février de l'année précédant la CSM, le processus de vote sur cette enquête commence. Tous les membres, groupes, localités, régions ou zone peuvent voter sur les propositions de l'enquête. Cette enquête est clôturée le jour déterminé par le Guide to World Services (GTWS) (Guide des Services Mondiaux de NA) pour la soumission des motions régionales. Les six sujets de discussion ayant récolté le plus de votes sont inscrits dans le Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence et votés en session d'affaires anciennes par la Conférence des Services Mondiaux et les trois suivants sont reportés pour le cycle de conférence suivant.

Objectif : impliquer plus directement et de manière plus systématique la fraternité dans la création et le choix des sujets de discussion de la fraternité.

Auteur : région South Florida

Motivation de la région : entre 1998 et 2002, une liste de sujets de discussion de la fraternité a été fournie dans le ROC. Les deux qui ont été choisis par la plupart des régions sont devenus les sujets

de discussion du cycle de conférence. Ceci a été interrompu après la CSM 2002. Avec l'utilisation accrue d'Internet et la disponibilité de logiciels gratuits de réalisation de sondages, nous pensons que l'implication directe de la fraternité dans la création de sujets est maintenant possible. Nous sommes persuadés que cette implication dès le départ et la possibilité pour les membres de participer dans leur langue dès le début du processus va stimuler la participation locale sur les sujets retenus et fournira des résultats de meilleure qualité à la fraternité dans son ensemble.



Réaction du Conseil Mondial : nous utilisons pour la deuxième fois une enquête qui est incluse dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* et publiée en ligne pour déterminer les sujets de discussion de la fraternité. Ce processus d'enquête semble recueillir un haut niveau de participation et nous conseillons de poursuivre son utilisation plutôt que le processus présenté dans cette motion. Le processus présenté dans cette motion semble plus compliqué et la traduction automatique est périlleuse. L'illustration sur la gauche qui est une capture d'écran d'un réseau social donne une idée des défis posés à la traduction automatique par la terminologie NA.

Impact opérationnel : cette motion modifierait l'annexe E (Sujets de discussion de la fraternité – Sélection et discussion) de *A Guide to World Services in NA*, p 71.

ROLE DES ZONES

Vous trouverez ci-après quelques informations de contexte et des liens sur ce sujet. Ils peuvent être utiles lors de l'examen de certaines des motions liées au rôle des zones.

A Guide to World Services in NA (p 1 et 2) présente les forums de zone comme suit :

Les forums de zone sont des sessions de partage de service et/ou des sessions d'affaires fournissant les moyens par lesquels les communautés de NA peuvent communiquer, coopérer et grandir ensemble. Bien qu'ils ne fassent pas partie du système de prise de décision formel de NA, les Services Mondiaux interagissent avec les forums de zones de nombreuses manières. Les forums de zones sont encouragés à fournir des rapports écrits à la CSM et ils peuvent également fournir de courtes vidéos qui sont montrées lors de la CSM et diffusées aux participants à la conférence après la CSM. Afin d'améliorer la communication, ils reçoivent les mailings des participants à la conférence et il leur est demandé d'envoyer leurs commentaires aux Services Mondiaux. Les Services Mondiaux participent en général aux réunions des forums de zone et ils fournissent parfois le financement pour la participation de certains membres aux forums de zone. Maintenir une bonne communication entre les forums de zone et les Services Mondiaux est une priorité. Afin de mieux servir la fraternité, les Services Mondiaux et les zones doivent développer un partenariat au niveau de la planification et de l'organisation d'un système d'ateliers au niveau mondial et en s'aidant mutuellement dans la coordination d'une série de services comme la participation à des événements professionnels et le développement de la fraternité.

Dans la pratique, les zones sont très différentes. Pendant le cycle de conférence 2014–2016 l'un des sujets de discussion était le rôle des zones. Les documents d'atelier et leurs résultats sont tous disponibles sur la page www.na.org/future. Cette page contient également une carte des zones et des données chiffrées sur les zones.

Nous sommes actuellement en train de collecter des informations des zones sur leur rôle et leur fonction et ces informations seront publiées quand nous aurons reçu tous les retours des zones.

Motion 15 : organiser une réunion sur 3 jours avec 2 représentants de chaque forum de zone existant. Cette réunion serait organisée par les Services Mondiaux de NA qui couvriraient également les frais de cette réunion. Les forums de zone ou leurs régions couvriraient les frais de déplacement et les repas de leurs représentants avec l'aide des Services Mondiaux de NA si nécessaire.

Cette réunion aurait lieu pendant le cycle de conférence 2018-2020.

Objectif : mettre en place une occasion pour les forums de zone d'entrer en contact, de se présenter, de discuter comment ils travaillent et d'envisager une future représentation à la CSM, d'en discuter des avantages et des défis.

Auteur : région Portugal

Impact financier : il existe actuellement quinze zones, ce qui ferait trente délégués. Nous estimons que le prix de revient d'une salle pour trois jours de réunion avec les frais de voyage, d'hébergement et de restauration pour les délégués et quelques membres du Conseil s'élèveraient à moins de 100 000 \$. Le coût pour les Services Mondiaux pourrait être inférieur selon la zone de la réunion et selon le financement des zones pour leurs voyageurs.

Motivation de la région : nous pensons que la représentation des zones constitue la solution de représentation à la CSM. Nous sentons que promouvoir une réunion entre les 15 forums de zone existants peut conduire à une utilisation plus efficace des fonds de NA, permettre à NA de transmettre notre message aux dépendants dans leurs propres langues plus efficacement, améliorer la responsabilité et la conscience à la CSM. Une rencontre des zones permettra un échange d'idées et d'informations entre zones. Dans les parties du monde où le DF est important, faire se rencontrer les zones disposant des ressources permettant de répondre à des demandes locales peut être plus efficace que d'attendre tout du WSO. La combinaison de la proximité géographique avec parfois les mêmes savoir-faire linguistiques peuvent transformer les zones en un outil important d'aide à la croissance des petites fraternités, permettant à davantage de dépendants de faire l'expérience du message de NA dans leur propre langue. Avec la croissance de NA, de plus en plus de régions veulent être représentées à la CSM. Si l'Iran suit le chemin du Brésil, la CSM pourrait faire face à de nombreuses demandes régionales de siège. Organiser une réunion de zone serait l'opportunité d'ouvrir la voie à une CSM dans laquelle siègeraient les zones à la place des régions. Ceci aboutirait à une CSM avec moins de délégués, facilitant ainsi le dialogue entre les membres et la constitution d'une conscience claire de la fraternité.

Réaction du Conseil Mondial : nous soutenons cette idée d'une réunion de trois jours lors de laquelle un groupe différent de personnes se réunit pour parler du rôle des zones et des possibilités d'une représentation des zones. Les zones ne se sont jamais réunies lors d'une réunion en face-à-face. Ceci permettrait à un groupe de personnes expérimentées avec les zones mais ne s'étant jamais assises autour d'une table de se rencontrer et d'échanger des idées. Une manière de trouver de nouvelles idées est de penser à une nouvelle entité. Nous pensons également que cette réunion pourrait se poursuivre par des travaux supplémentaires et par des réunions en ligne.

Il s'agit d'une réunion que nous pourrions budgéter, bien que l'engagement de dépenser cet argent devrait rester exceptionnel en regard des règles citées ci-après. Typiquement, une idée de projet d'une région dans le ROC devrait aboutir à un plan de projet qui serait pris en considération par la CSM suivante. Mais cette situation est un peu différente. Nous disposons d'un projet Avenir de la CSM et nous avons demandé des idées pendant tout ce cycle. Comme nous proposerons de nouveau un projet Avenir de la CSM pour le cycle 2018-2020, si cette motion est acceptée, les fonds dépensés pour cette réunion pourraient provenir du projet Avenir de la CSM et ils correspondraient probablement à la quasi-totalité du financement de ce projet. Ce groupe fonctionnerait de manière

très similaire aux autres groupes de travail des Services Mondiaux de NA, mais le choix des participants reviendrait aux zones. Les Services Mondiaux seraient responsables des décisions liées au financement des délégués et de la détermination des zones ayant besoin d'une aide financière.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion

GWSNA, p 32 :

Lignes de conduite budgétaires des Services Mondiaux de NA :

Les nouvelles propositions de projet peuvent être transmises par la fraternité et par le Conseil lui-même (voir les idées de formulaire de soumission de projet aux Services Mondiaux en annexe B). L'un des devoirs du Conseil Mondial est de développer des plans de projet, qui incluent des budgets et des plannings pour tous les projets nouveaux inhabituels des Services Mondiaux. Le Conseil Mondial est responsable devant la conférence de toutes les idées qu'il reçoit et il choisit de proposer certaines de ces idées à la conférence pour discussion supplémentaire et le cas échéant pour définir ses priorités. Le Conseil décide des éléments qu'il considère comme souhaitables, pratiques et réalisables, et il développe des plans de projet pour ces éléments. Ceux-ci sont transmis aux participants à la conférence avant la CSM pour leur attribuer un ordre de priorité éventuel lors de la conférence. Aucune proposition de projet ne sera prise en considération pour un ordre de priorité ni pour action par la CSM qui l'a examiné pour la première fois.

Motion 16 : que le CM développe un plan de projet comprenant un budget et un planning pour présentation lors de la CSM 2020 sur le rôle des zones, leur relation avec la fraternité dans son ensemble, incluant l'intégration de la participation de délégués de zone au processus de prise de décision de la CSM.

Objectif : mieux comprendre la nature particulière des zones, contribuer à fournir des informations pour nourrir les discussions à la CSM 2020 et introduire des changements éclairés au niveau de la représentation qui pourraient concerner toutes les zones.

Auteurs : région Australie et Aotearoa NZ

Impact financier : le coût de la mise en place d'un plan de projet pour la conférence est minime. Le coût viendrait après son approbation par la CSM 2020. Sans en savoir davantage sur le travail nécessaire (par exemple, un groupe de travail sera-t-il nécessaire ?), il est impossible d'estimer le coût de ce projet aussi longtemps à l'avance. La manière dont la conférence traite la motion 15, par exemple, pourrait changer complètement ce projet et son coût.

Motivation des régions : avant d'adopter une représentation par zone, nous devons bien comprendre le rôle des zones, les services qu'elles fournissent et leur relation avec les communautés qui en sont membre ainsi qu'avec la fraternité dans son ensemble. Ceci nous permettra de mettre en place les changements importants si nécessaire. Nous aurons une meilleure compréhension des zones et de la manière dont elles pourraient s'intégrer de manière formelle dans la CSM.

Réaction du Conseil Mondial : l'avenir de la CSM est un projet prioritaire pour les Services Mondiaux depuis les deux derniers cycles de conférence et ce projet serait cohérent avec cette priorité. Si la conférence soutient la motion 15, les informations de cette réunion des représentants de zone alimenteraient ce plan de projet et, très probablement, son travail lui-même, si ce plan de projet était ensuite approuvé.

Impact opérationnel : aucun

REPRÉSENTATION DES ZONES

Les cinq motions suivantes sont toutes liées à la représentation des zones. Comme nous l'avons dit tout au long de ce cycle, nous ne considérons pas que notre rôle soit de guider la CSM vers un modèle particulier de représentation. Nous sommes persuadés que des changements sont

nécessaires pour que la conférence soit efficace et durable mais lors de la clôture de la CSM 2016, nous avons expliqué que nous ne ferions pas de recommandation de représentation lors de ce cycle et nous continuons à respecter cet engagement. Nous pensons qu'il revient à la fraternité de prendre cette décision et si la conférence peut réunir un consensus ou dégager un consensus autour d'une vision du changement pour l'avenir de la CSM, nous soutiendrons ce choix.

Nous discutons de ce problème et le documentons depuis maintenant plusieurs cycles. Vous trouverez davantage d'informations dans les textes source répertoriés ci-après.

Les ressources citées en introduction de la section précédente de ce rapport (p 51) fournissent quelques informations de base sur le rôle des zones.

Le *Conference Report 2016* (p 80 à 89), disponible sur la page www.na.org/conférence, contient une liste de documents de référence sur la représentation à la CSM, de 1996 à 2016. Lien direct vers ce *Conference Report* :

www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/conférence/ConfReport/2016_CR_8Apr16.pdf

Le rapport *May 2017 Future of the CSM report*, disponible sur la page www.na.org/future présente le besoin de changer de mode de représentation à la Conférence des Services Mondiaux. Lien direct vers ce rapport :

www.na.org/admin/include/spaw2/uploads/pdf/conférence/project/pof/Future_of_the_CSM_%20seating.pdf

Motion 17 : approuver un changement dans la description des participants à la Conférence des Services Mondiaux de délégués régionaux à délégués de zone. Ce changement va se produire sur 3 cycles de conférence entre 2018 et 2024 et les régions représentées auront le choix pendant cette période de transition. Ces trois cycles de conférence seront utilisés pour développer le détail de cette évolution. Toutes les règles et les idées développées seront présentées à la fraternité dans le ROC. Les délégués de zone participant à la CSM auront une voix pour chaque région représentée n'envoyant pas de délégué régional. Aucune nouvelle demande de représentation ne sera prise en compte dans cette période de transition.

Objectif : permettre une transition vers la représentation zonale en laissant le choix des modalités aux régions pendant la période de transition.

Auteur : région Portugal

Impact financier : il n'est pas possible d'estimer l'impact financier de cette motion sans plus d'informations. Nous ne voyons rien qui dans cette motion augmenterait les dépenses par rapport à leur niveau actuel.

Motivation de la région : nous pensons que la CSM actuelle n'est pas aussi efficace qu'elle pourrait l'être. Nous espérons avancer vers la représentation zonale. Les difficultés d'organiser une réunion avec 118 DR, 88 remplaçants et 15 membres du Conseil Mondial a conduit à de nombreuses discussions lors de la CSM. Le nombre de participants supérieur à 200 personnes a limité l'implication de nombreux délégués en réunion et lors des discussions. Ceci a abouti à une CSM que beaucoup de membres trouvent frustrante et inefficace. Nous pensons que le passage à la représentation par zone et un nombre moins important de membres aux réunions de la CSM amélioreraient la formation d'une conscience de groupe, augmentant également la responsabilité des Services Mondiaux et développant le lien entre WSO et les régions. Nous comprenons que certaines zones sont prêtes à passer directement à la représentation zonale alors que d'autres ont besoin de temps pour ce changement. Si nous pouvons tomber d'accord sur ce que nous souhaitons alors nous trouverons le moyen d'y aller. Ceci nous permettrait de faire baisser le coût des CSM et libérerait de l'argent pour notre but primordial. La représentation zonale signifierait également que

toutes les communautés de NA seraient représentées à la CSM parce qu'elles font partie d'une zone et ceci ferait de la CSM une entité véritablement inclusive.

Réaction du Conseil Mondial : voir l'introduction de cette section sur les motions de représentation des zones page 53.

Impact opérationnel : voir les règles affectées par les motions 18, 19, 20 et 21.

Motion 18 : que tout forum de zone dont au minimum deux régions ou communautés ne sont pas représentées à la Conférence des Services Mondiaux puisse choisir d'envoyer un Délégué de Zone à la Conférence des Services Mondiaux pour représenter ces régions ou communautés.

Objectif : procurer une représentation à la Conférence des Services Mondiaux aux nombreuses communautés NA dans le monde qui n'y sont pas représentées.

Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ

Impact financier : cette motion en elle-même n'a pas d'impact financier direct pour les Services Mondiaux de NA . Augmenter la taille de la CSM a un impact potentiel sur les dépenses mais nous n'avons pas pu évaluer cet impact au jour d'aujourd'hui.

Motivation des régions : les zones situées hors des États-Unis disposent d'un grand nombre de régions ou de communautés non représentées à la CSM. En zone APF 20 régions sur 29 ne sont pas représentées, pour Afri-Can, il s'agit de 13 sur 14, pour l'EDM 14 sur 30, au Brésil 7 sur 9, en Amérique Latine 5 sur 21, pour CANA 2 sur 8 et pour la Russie 4 sur 5. Beaucoup de ces régions ne réunissent pas les critères de représentation du fait de leur taille ou du développement de leur fraternité, ou bien elles n'ont pas de soutien au niveau de la CSM. Collectivement pourtant, ces communautés non représentées représentent des milliers de réunions NA et une part significative de la population mondiale. Pourtant, le nombre de réunions est sous-représenté de manière exagérée si l'on compare avec les endroits où NA est bien établi. La Conférence des Services Mondiaux est de ce fait très loin d'être un forum représentant véritablement notre fraternité mondiale et les perspectives de Narcotiques Anonymes au 21ème siècle. Cette détérioration de la représentation nécessite que nous prenions en compte notre diversité jusqu'à ce que les changements du mode de représentation qui sont en cours soient approuvés et mis en place. Les forums de zone comme l'APF et l'EDM fournissent directement des services à leurs communautés membre grâce à leurs efforts de Développement de la Fraternité. Grâce à ces efforts, de nombreuses communautés sont maintenant en croissance. Pourtant il y a besoin de davantage d'aide pour les traductions ou les ateliers, en plus des ressources limitées des zones. Actuellement, il n'existe aucun moyen direct pour que ces communautés puissent partager leurs besoins et leurs visions sur la plate-forme mondiale de NA.

Réaction du Conseil Mondial : voir l'introduction de cette section sur les motions de représentation des zones page 53.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p vii:

Introduction

Date limite des motions régionales

Les motions doivent nous parvenir avant le 1er août et être au format *ROC* pour le août 2017.

Nous encourageons les régions à envoyer leurs motions le plus tôt possible.

Date limite de remise des rapports régionaux le 15 février 2018

GWSNA, p 1 :

Forums de zone

Les forums de zone sont des sessions de partage de service et/ou des sessions d'affaires fournissant les moyens par lesquels les communautés de NA peuvent communiquer, coopérer et grandir ensemble. Bien qu'ils ne fassent pas partie du système de prise de décision formel de NA, les Services Mondiaux interagissent avec les forums de zones de nombreuses manières. Les forums de zones sont encouragés à fournir des rapports écrits à la CSM et ils peuvent également fournir de courtes vidéos qui sont montrées lors de la CSM et diffusées aux participants à la conférence après la CSM. Afin d'améliorer la communication, ils reçoivent les mailings des participants à la conférence et il leur est demandé d'envoyer leurs compte-rendus aux Services Mondiaux.

GWSNA, p 2 :

Conférence des Services Mondiaux

Tous les deux ans, les délégués régionaux, les membres du Conseil Mondial et le directeur exécutif des Services Mondiaux se rencontrent pour discuter des sujets importants pour la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble.

GWSNA, p 3 :

Le délégué régional

Les pages 2 et 3 incluent toute sorte de participant à la conférence. Si la motion 18 est adoptée, cette section inclura un autre participant : le Délégué de Zone et elle présentera son rôle et ses relations avec la CSM.

GWSNA, p 4 et 5 :

Organigrammes de la structure de service

GWSNA, p 7 :

Réunion de la Conférence des Services Mondiaux

Les Délégués Régionaux, avec les membres du Conseil Mondial et le directeur exécutif du Bureau des Services Mondiaux se rencontrent pour discuter des sujets importants pour la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble. De plus, la réunion de la conférence inclut des membres du Comité des Ressources Humaines et jusqu'à deux Co-facilitateurs de la CSM. Tous sont intégralement financés pour participer à cette réunion d'une semaine.

Dans le contexte de la prise de décision, les participants votants à la conférence sont les délégués régionaux et les membres du Conseil Mondial.

Lors de la session d'ouverture, les régions représentées lors des conférences précédentes sont saluées et elles ont la possibilité de parler à l'assistance de leurs activités et de leur développement.

GWSNA, p 16 :*NAWS News*

Il est distribué aux localités, régions et aux participants à la conférence en plusieurs langues.

GWSNA, p 16 :*NA World Services, Inc., Annual Report*

Il est distribué aux régions et aux participants à la conférence.

GWSNA, p 16 :*Conference Report*

Les délégués régionaux peuvent y intégrer des articles, sujets à révision éditoriale par le Conseil Mondial.

Les rapports régionaux sont diffusés dans le *Conference Report*. Ces rapports sont envoyés par les délégués et ils contiennent des informations sur leurs régions comme le nombre de réunions et les groupes, les types d'effort de RP et le nombre de panels H & I ; les activités de service organisées par la région et/ou les localités ; les défis auxquels la région fait face ; et toutes

les expériences susceptibles de bénéficier à une autre région et/ou aux Services Mondiaux. Ces informations sont importantes pour l'objet et la mission de la CSM et tous les délégués sont encouragés à envoyer leurs rapports avant la date limite publiée. Les rapports écrits envoyés par les forums de zone sont les bienvenus et ils sont diffusés.

GWSNA, p 16 et 17 :

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence (ROC)

(Les motions régionales seront incluses dans leur propre section et elles seront identifiées par le même chiffre ou la même lettre lorsqu'elles seront présentées à l'assemblée lors de la conférence). Les motions régionales doivent être envoyées deux cent quarante (240) jours avant l'ouverture de la conférence. Toutes les motions incluent une motivation. Les régions doivent présenter brièvement (en environ 250 mots) la logique derrière leur motion régionale et ses conséquences dans le ROC.

GWSNA, p 17 :

Trajectoire d'Approbation de la Conférence (TAC)

Disposer d'un circuit de validation distinct du ROC permet de diffuser tous les documents destinés aux comités et aux conseils, comme les manuels ou les manuels de service directement aux participants à la conférence 90 jours avant la CSM, permettant aux délégués régionaux d'organiser des ateliers avec leur communauté locale. Chaque communauté locale décide elle-même des documents qu'elle examine et des instructions qu'elle donne à son délégué régional.

GWSNA, p 22 et 23 :

Bureau des Services Mondiaux

L'une des fonctions les plus importantes du WSO est de relier nos groupes et nos membres dispersés en une seule fraternité soudée. Le WSO reste en contact étroit avec nos groupes, localités et régions.

Ces documents incluent des correspondances avec des personnes qui ont contacté le WSO et ses réponses, un fichier de tous les échanges par groupe NA, un enregistrement de tous les kits de démarrage envoyés, les noms, adresse et numéro de téléphone de tous les RSG, RSL et DR et les adresses des comités de service et de leurs responsables.

GWSNA, p 25 et 26 :

Banque mondiale de noms

Le Conseil Mondial n'est pas limité à l'utilisation de la banque mondiale de noms pour ses projets et travaux et il peut demander aux Délégués Régionaux leur aide pour identifier des candidats potentiels.

GWSNA, p 28 :

Nominations

3. En plus du CRH, les régions représentées peuvent faire des nominations et les participants à la conférence peuvent faire des nominations ou les soutenir.

b) Les nominations régionales nécessitent que le participant à la conférence régional signe la nomination régionale.

c) Un délégué remplaçant ne peut pas faire de nomination ni en soutenir, sauf lorsqu'il sert en tant que délégué régional.

GWSNA, p 30 :

Contestation d'une nomination

3) Un co-facilitateur de la CSM demande la nomination d'un membre du Comité des Ressources Humaines et d'un membre du Conseil Mondial et il choisit un Délégué Régional ou un Délégué Remplaçant pour participer au comité d'arbitrage.

GWSNA, p 30 à32 :

Critères d'acceptation de nouveaux participants à la conférence
Toute cette section sera affectée.

GWSNA, p 39 et 40 :

Processus d'approbation de documents NA par la conférence

La mise en place d'un circuit de validation pour les documents approuvés par la conférence signifie que les documents destinés aux comités et aux conseils, comme les manuels ou les manuels de service, sont diffusés directement aux participants à la conférence 90 jours avant la CSM, procurant aux délégués régionaux assez de temps pour les travailler en atelier de manière satisfaisante pour leur communauté locale. Chaque communauté locale choisit elle-même comment le document sera relu et les instructions qu'elle donne à son délégué régional.

GWSNA, p 71 :

Sujets de discussion de la fraternité — choix et discussion.

Le Conseil Mondial peut proposer à la CSM de nombreux sujets, de plusieurs origines, pour que les participants les notent ou les choisissent. Les sources de ces sujets peuvent inclure des rapports d'atelier mondial, la correspondance des services de la fraternité WSO, des sujets envoyés par les régions ou par des membres, des ateliers de convention mondiale, etc.

Finalisation :

L'approche présentée ci-avant constitue ce que nous espérons être un processus inclusif avec un résultat prévisible. Elle aboutit à un choix de sujets de discussion et au lancement et à la finalisation de débats. Elle permet au Conseil de faire des propositions à partir de l'équipe, d'ateliers mondiaux, d'ateliers de conventions, d'idées de membres, de soumissions régionales et de correspondance du Conseil.

Motion 19 : si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée. Les délégués de zone sont des membres votants lorsqu'ils participent à la Conférence des Services Mondiaux. Ces Délégués de Zone disposent de chacun une voix.

Objectif : fournir aux Délégués de Zone un droit de vote équivalent à celui des Délégués Régionaux.

Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ

Impact financier : aucun

Motivation des régions : en tant que participants à la CSM, les Délégués de Zone participent de la même manière que les Délégués Régionaux et ils peuvent effectivement être les dépositaires de la conscience de plusieurs Régions/Communautés non représentées, augmentant la diversité de la conférence. Le 7ème Concept de service nous rappelle que " tous les membres d'une entité de service ont une responsabilité dans ses décisions et ils doivent être autorisés à participer pleinement à son processus de prise de décision ". Tout délégué qui ne peut pas voter à la CSM ne participe pas pleinement et par conséquent, il ne porte pas pleinement la responsabilité pour la Zone qu'il représente et il n'est pas un participant à part entière de la CSM.

Réaction du Conseil Mondial : voir l'introduction de cette section sur les motions de représentation des zones page 56.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 1 :

Forums de Zone

Bien qu'ils ne fassent pas partie du système de prise de décision formel de NA, les Services Mondiaux interagissent avec les forums de zones de nombreuses manières.

GWSNA, p 7 :

Réunion de la Conférence des Services Mondiaux

Les Délégués Régionaux, avec les membres du Conseil Mondial et le directeur exécutif du Bureau des Services Mondiaux se rencontrent pour discuter des sujets importants pour la

fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble. De plus, la réunion de la conférence inclut des membres du Comité des Ressources Humaines et jusqu'à deux Co-facilitateurs de la CSM. Tous sont intégralement financés pour participer à cette réunion d'une semaine.

Dans le contexte de la prise de décision, les participants votants à la conférence sont les délégués régionaux et les membres du Conseil Mondial. Les délégués régionaux votent et présentent des motions ou des propositions dans toutes les sessions d'affaire de la conférence.

GWSNA, p 12 et 13 :

Cycle de travail entre les conférences

Les délégués de doivent pas tarder à soumettre leurs idées et pas attendre la date limite pour leur inclusion dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Utiliser une motion régionale pour transmettre une idée n'est pas le moyen le plus efficace pour la discuter et risque de retarder sa prise en compte en tant que projet pour au moins deux années. La conférence a confirmé à de nombreuses reprises que les questions de production liées à la littérature, aux porte-clés et aux médailles ne doivent pas être discutées dans le *ROC*. Il est plus simple d'envoyer ces questions directement au Conseil Mondial. Il ne devrait être recouru à une motion régional que lorsque tous les autres moyens ont été essayés et épuisés.

GWSNA, p 15 :

Diagramme du Cycle de Travail de la conférence 2016–2018

(dates butoir des motions régionales, des rapports régionaux)

GWSNA, p 16 et 17 :

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence (ROC)

Le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* inclut des points pour discussion et décision par la fraternité, incluant des rapports, des propositions et des motions du Conseil Mondial et toutes les motions soumises par les régions. (Les motions régionales seront incluses dans leur propre section et elles seront identifiées par le même chiffre ou la même lettre lorsqu'elles seront présentées à l'assemblée lors de la conférence). Les motions régionales doivent être envoyées deux cent quarante (240) jours avant l'ouverture de la conférence. Toutes les motions incluent une motivation. Les régions doivent présenter brièvement (en environ 250 mots) la logique derrière leur motion régionale et ses conséquences dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*.

. . . les SMNA essayent d'aider de toutes les manières possibles. Nous vous encourageons à partager les idées régionales bien avant la date butoir du *ROC*.

. . . Si une région souhaite soumettre une motion dans le *ROC* 2018, elle doit être envoyée avant les dates butoir indiquées au début de ce document et respecter les règles de la conférence présentées ci-après.

. . . Il est important de noter que les motions nécessitent souvent beaucoup de changement pour être conformes au *ROC*. Les régions souhaitant soumettre une motion dans le *ROC* devraient prendre en compte une sorte de processus afin de permettre les modifications nécessaires de leur(s) motion(s). Certains ont suggéré de repousser la date butoir pour les motions régionales pour faciliter ce processus mais nous ne pensons pas que la date butoir soit le problème. Nous pensons qu'un processus réussi passe par une meilleure communication et nous nous engageons à y contribuer. Nous sommes prêts à aider les délégués à tout moment du cycle pour les aider à concevoir leur motion — il n'est pas nécessaire d'attendre la date butoir. Laisser plus de temps pour les motions régionales signifierait avancer encore la date de mise en conformité avec le *ROC*, donc nous conservons les dates butoir existantes.

GWSNA, p 17 et 18 :

Trajectoire d'Approbation de la Conférence (TAC)

Disposer d'un circuit de validation distinct du *ROC* permet de diffuser tous les documents destinés aux comités et aux conseils, comme les manuels ou les manuels de service directement aux participants à la conférence 90 jours avant la CSM, permettant aux délégués régionaux d'organiser des ateliers avec leur communauté locale. Chaque communauté locale

décide elle-même des documents qu'elle examine et des instructions qu'elle donne à son délégué régional.

GWSNA, p 41 :

Processus d'approbation de littérature de rétablissement

C. Approbation par la CSM

2. Tout document de littérature soumis à la conférence pour approbation nécessite une majorité des deux tiers des délégués régionaux et une majorité des deux tiers est également requise pour retirer un document de littérature NA de sa catégorie de littérature approuvée.

GWSNA, p 52 :

CSM 2014 CSM

Accords obtenus sans motion

3. Seules les motions des régions représentées ou du Conseil Mondial apparaissent dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence* et ces motions seront examinées en session d'affaires anciennes.

GWSNA, p 65 :

Règles de la CSM

1. Chaque participant à la conférence ne dispose que d'une voix. Les remplaçants des DR sont considérés comme le même " membre " que leur DR quand ils participent.

GWSNA, p 66 :

8. Adoption de motions

c. En ce qui concerne l'ajout de propriété au *Droit de Propriété Intellectuelle de la Fraternité*, la suppression de propriétés de la fiducie ou la révision des contenus ou de la nature des propriétés de la fiducie, seuls les groupes de NA par l'intermédiaire de leurs Délégués Régionaux peuvent voter. Pour être adopté, un vote doit réunir les deux tiers des suffrages des Délégués Régionaux présents lors du dernier sondage.

GWSNA, p 66 et 67 :

Vote

7. Seuls les Délégués Régionaux peuvent voter les motions des sessions d'affaires anciennes.

8. Les Délégués Régionaux et les membres du Conseil Mondial peuvent voter sur les motions des sessions d'affaires nouvelles.

GWSNA, p 73 :

Marque déposée " NA Fellowship Approved "

La marque déposée " NA Fellowship Approved " est utilisée pour indiquer qu'un document de littérature de rétablissement a été approuvé par la Fraternité de Narcotiques Anonymes par les voix données par les groupes à leurs délégués régionaux à la Conférence des Services Mondiaux. La marque déposée " NA Fellowship Approved " ne peut pas être utilisée sur d'autres documents.

Motion 20 : si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée. Les Délégués de Zone peuvent recevoir les mêmes financements des Services Mondiaux de NA que les Délégués Régionaux lorsqu'ils participent à la CSM. Ces financements concernent uniquement leur voyage, hébergement et nourriture.

Objectif : les délégués de zone sont éligibles au financement par les Services Mondiaux de NA au même titre que les autres participants à la CSM.

Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ

Impact financier : le coût moyen de financement d'un délégué international pendant dix jours en chambre partagée avec repas et voyage. Pour les voyageurs internationaux ce coût moyen est de 2 500 \$ et de 1 600 \$ pour un voyageur aux États-Unis. Si six délégués de zone participaient à la CSM, les financer reviendrait à environ 15 000 \$.

Motivation des régions : les délégués de certaines parties du monde doivent parcourir de grandes distances pour se rendre à la CSM. Le prix des vols, de l'hébergement en hôtel et du visa pour envoyer un délégué (de région ou de zone) résidant en zone Asie Pacifique à la Conférence des Services Mondiaux peut s'élever à 3 000 \$. La partie variable de ce montant correspond au prix du vol, qui peut représenter plus du montant total du déplacement d'un délégué sur de longues distances. Le coût pour les SMNA est le même que le déplacement d'un Délégué Régional habitant dans la même zone. L'impact pour une zone pourrait être significatif. Par exemple, ceci correspond à environ 10 % du budget annuel de l'APF. Les dépenses actuelles de l'APF concernent en priorité la tenue de la réunion annuelle de l'APF meeting, le financement des membres s'ils ne peuvent pas le faire eux-mêmes et le développement de la fraternité. Comme c'est le cas avec les frais des DR, toute zone en ayant les moyens serait libre de contribuer à hauteur de ce qu'elle peut à la prise en charge de ces frais.

Réaction du Conseil Mondial : voir l'introduction de cette section sur les motions de représentation des zones page 56.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 7 :

Réunion de la Conférence des Services Mondiaux
Les Délégués Régionaux, avec les membres du Conseil Mondial et le directeur exécutif du Bureau des Services Mondiaux se rencontrent pour discuter des sujets importants pour la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble. De plus, la réunion de la conférence inclut des membres du Comité des Ressources Humaines et jusqu'à deux Co-facilitateurs de la CSM. Tous sont intégralement financés pour participer à cette réunion d'une semaine.

GWSNA, p 28 :

Règles de fonctionnement de la CSM
3. La Conférence des Services Mondiaux finance la participation d'un délégué de chaque région représentée pour la réunion de la CSM, qui se tient tous les deux ans. Ce financement couvre uniquement les frais de voyage, d'hébergement et de repas. Cette règle s'applique à toutes les régions représentées ayant participé à au moins une des trois dernières conférences.

Motion 21 : si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée. Les Délégués Régionaux Remplaçants peuvent participer à la CSM avec les mêmes droits que les Délégués Régionaux Remplaçants.

Objectif : permettre à un délégué remplaçant d'être présent, de servir aux côtés du délégué de zone afin qu'ils puissent fonctionner en équipe de la même manière que les équipes de DR et DRR. Le coût de la participation à la CSM des Délégués Régionaux Remplaçants incomberait à chaque zone et chaque délégué de zone ne pourrait avoir qu'un remplaçant.

Auteurs : région Australie et Aotearoa NZ

Impact financier : comme pour la motion 18, il n'est pas possible de déterminer l'impact financier pour le moment. Ajouter six remplaçants de plus au nombre de participants à la conférence participants pourrait entraîner des modifications de la CSM— en termes de disposition de la salle ou même en termes de lieu de réunion — qui pourraient avoir des conséquences financières que nous ne sommes pas en mesure d'évaluer au jour d'aujourd'hui.

Motivation des régions : il est courant pour les régions représentées d'envoyer le DR et le DRR participer à la CSM, comme une équipe de délégués. Le DR est généralement en formation et sa participation à la CSM fait partie intégrante de sa formation. La plupart des régions qui, du fait de

leur emplacement géographique peuvent se rendre facilement à Woodland Hills ou qui disposent de suffisamment de moyens financiers, font le choix d'envoyer leur délégué régional remplaçant à la CSM. La participation à la CSM pendant une semaine, avec certaines journées très longues, est sans aucun doute le service le plus fatiguant en NA. Ceci est d'autant plus le cas lorsque les Délégués sont d'une autre culture et/ ou doivent voyager sur de grandes distances autour de la terre, comme c'est souvent le cas pour un délégué de zone. L'envoi d'un délégué remplaçant est le meilleur moyen de lui apporter une aide.

Réaction du Conseil Mondial : voir l'introduction de cette section sur les motions de représentation des zones page 56.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 2 :

Conférence des Services Mondiaux

Contrairement aux autres entités de service NA, la conférence n'est pas une entité mais un événement — une réunion. Tous les deux ans, les délégués régionaux, les membres du Conseil Mondial et le directeur exécutif des Services Mondiaux se rencontrent pour discuter des sujets importants pour la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son ensemble.

GWSNA, p 3 :

Délégués Régionaux

Les délégués régionaux (DR) sont le point d'entrée privilégié entre les Services Mondiaux de NA et les communautés locales (etc.).

GWSNA, p 7 :

Réunion de la Conférence des Services Mondiaux

Dans le contexte de la prise de décision, les participants votants à la conférence sont les délégués régionaux et les membres du Conseil Mondial. Les délégués régionaux votent et présentent des motions ou des propositions dans toutes les sessions d'affaire de la conférence. Les membres du Conseil Mondial ne votent que pour les élections et les sessions d'affaires nouvelles mais ils peuvent présenter des motions ou des propositions dans toutes les sessions. Le directeur exécutif du Bureau des Services Mondiaux ne dispose pas du droit de vote ni de la possibilité de présenter de motion ou de proposition lors de la réunion de la conférence. [Remarque : le graphique en page 8 répertorie les diverses sessions d'affaire de la conférence et les types de points (propositions ou motions) qui sont décidés lors de ces sessions.]

GWSNA, p 16 :

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence (ROC)

Un exemplaire de ce rapport est envoyé par la poste à chaque participant votant à la conférence, à chaque remplaçant de DR et à l'adresse postale de chaque région.

GWSNA, p 28 :

Nominations

c) Le remplaçant d'un délégué ne peut pas faire ou soutenir de nomination sauf lorsqu'il remplace le Délégué Régional.

GWSNA, p 30 :

Contestation d'une nomination

2. Un co-facilitateur de la CSM demande la nomination d'un membre du Comité des Ressources Humaines et d'un membre du Conseil Mondial et il choisit un Délégué Régional ou un Délégué Remplaçant pour participer au comité d'arbitrage. Ce comité examine la demande et rencontre le contestataire pour établir les faits, discuter de son inquiétude et établir si une action supplémentaire est justifiée.

GWSNA, p 65 :

Annexe D des règles de la CSM

1. Chaque participant à la conférence ne dispose que d'une voix. Les remplaçants des DR sont considérés comme le même " membre " que leur DR quand ils participent.

AUTRES SUJETS LIÉS À LA CSM**Motion 22 : fermer l'espace de discussion CSM des participants à la conférence hébergé et maintenu par les Services Mondiaux de NA**

Objectif : mettre fin à l'hébergement et à la maintenance d'un espace de discussion des participants à la conférence par les SMNA.

Auteur : région Washington North Idaho

Impact financier : ceci permettra quelques économies en termes d'espace et de temps de maintenance par l'équipe.

Motivation de la région : au début des années 2000, il a été suggéré lors de la Conférence des Services Mondiaux de créer un espace de discussion en ligne pour les participants à la conférence. Les participants à la conférence ont pensé qu'un tel espace, hébergé et maintenu par les Services Mondiaux de NA pourrait aboutir à des discussions de service en ligne fructueuses.

Depuis la création de cet espace de discussion des participants à la conférence, l'utilisation des réseaux sociaux comme Facebook s'est énormément développée. Il existe de nombreux groupes sur Facebook, y compris certains qui sont dédiés aux participants à la conférence qui comptent bien plus de participants et de discussions que le site hébergé par les Services Mondiaux de NA.

Alors que les technologies Internet constituent un excellent moyen pour les interactions des membres, le manque de participants et la nécessité de modérer cet "espace officiel" ouvert seulement à certains membres du service semble indiquer que cet espace n'est plus utile. Les groupes Facebook et les récents webinaires des participants à la conférence participant qui utilisent une technologie vidéo semblent de bien meilleurs moyens de communiquer en ligne que cet espace de discussion de la conférence.

Réaction du Conseil Mondial : la conférence décidera. Il est certain que la motivation soulève de réelles questions sur la manière de bien communiquer entre participants à la conférence et sur comment discuter de manière riche et partager des idées de manière plus productive.

L'espace de discussion des participants à la conférence consomme des ressources humaines pour son maintien et il n'est pas vraiment possible d'appliquer les décisions éthiques des participants comme de ne pas faire de copier-coller sur d'autres forums. Nous savons que les participants à la conférence ont besoin d'un lieu de partage des informations et des idées et nous sommes toujours à la recherche d'une solution satisfaisante à leur proposer. Les discussions dans cet espace des participants à la conférence n'attirent qu'un assez petit nombre de participants. Pendant la période entre la fin de la CSM 2014 et le moment où nous écrivons ce ROC, il y a eu 10 200 messages pour 292 participants potentiels. Environ la moitié de ces participants n'ont publié qu'une fois ou pas du tout, alors que les dix principaux contributeurs ont rédigé les trois quarts des messages.

Total des messages (entre la fin de la CSM 2014 et le 20 octobre 2017) : 10 200

Participants autorisés : 292 (219 actuels et 73 anciens)

Nombre de participants avec 0 message : 118

Nombre de participants avec 1 message : 25

Nombre de messages des 10 principaux contributeurs : 7 482

Toutefois, nous ne disposons pas d'un autre forum collectif. Nous n'avons pas d'autre possibilité, comme un webinaire ou le partage d'idées sur un site FTP et nous souhaiterions continuer à chercher des moyens plus productifs et plus positifs pour que les participants puissent se parler entre les

conférences. En attendant, comme son nom l'indique, l'espace de discussion des participants à la conférence est pour la conférence et c'est la conférence qui décidera si elle souhaite ou non continuer à l'utiliser.

Impact opérationnel : la conférence n'aurait plus d'espace de discussion des participants à la conférence.

Motion 23 : demander au Conseil Mondial de faire le plan d'un cycle de conférence sur trois ans. Ce plan inclurait des réunions virtuelles trimestrielles, une période de relecture plus longue du Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence et il serait conçu pour permettre d'intégrer d'autres idées des participants à la conférence.

Objectif : étudier la possibilité d'un changement du cycle de la conférence sur trois ans.

Auteur : région Argentine

Impact financier : aucun

Motivation de la région : pouvoir disposer de davantage de temps entre les réunions du cycle de conférence de la CSM.

Nous proposons une solution qui nous fournirait la possibilité de maintenir un contact plus fluide, en ce qui concerne les sujets du cycle et les diverses motions d'une manière plus facile et d'arriver à la conférence avec des sujets et des propositions qui auraient été travaillés au niveau des régions, ainsi que de disposer du ROC quelques mois plus tôt.

En ce qui concerne les conséquences économiques et selon les rapports financiers, ceci réduirait de manière significative leurs frais et en même temps permettrait aux régions de trouver les moyens de financer leurs délégués.

Du fait des différentes propositions de changement de la taille de la CSM, que nous ne pensons pas être les mieux adaptées, nous proposons une solution qui nous donnerait la possibilité de maintenir un contact plus fluide, afin de gérer les sujets du cycle et les différentes motions et d'une manière plus pratique pour que nous puissions arriver à la conférence après avoir effectué un travail sur ces sujets et propositions en région, et pour pouvoir recevoir le ROC plusieurs mois à l'avance et financièrement pour réduire nos coûts de manière significative afin de ne pas réduire la représentation et la conscience des régions.

Réaction du Conseil Mondial : cette motion concerne la création d'un plan de projet pour explorer cette voie et mettre en place des plans. Nous ne pensons pas qu'un cycle de trois ans constitue une solution au problème de la taille de la CSM. Indépendamment de la fréquence de réunion de la conférence, nous pensons que la CSM est trop grande pour être efficace. Nous sommes également inquiets des conséquences que cet allongement pourrait avoir sur notre capacité à nous connecter ensemble en tant qu'organe. En bref, ce sujet nécessite un examen plus approfondi et il n'est qu'un des aspects d'un problème plus vaste qui est en cours d'examen dans le cadre du projet Avenir de la CSM. Il semble prématuré de développer un plan pour une décision sur la durée de notre cycle de conférence mais cette idée fait partie des nombreuses idées du projet Avenir de la CSM.

Impact opérationnel : aucune règle n'est affectée par le développement d'un plan pour son examen par la conférence.

Motion 24 : dans les affaires nouvelles, le Conseil Mondial disposera d'une voix par le biais de président du Conseil Mondial. Chaque membre du Conseil Mondial ne votera que pour les élections et pourra déposer une motion dans toutes les sessions.

Objectif : cette motion changerait les droits de vote du Conseil Mondial en affaires nouvelles de (jusqu'à) 15 voix individuelles en une voix collective

Auteur : région Israël

Impact financier : aucun

Motivation de la région : dans les sessions d'affaires nouvelles, chaque région dispose d'une voix et également chaque membre du CM. Les membres du CM ne représentent aucune région et pourtant ils disposent de jusqu'à 15 voix. Ceci signifie qu'en affaires nouvelles, le CM représente plus de 10 % des votes.

Donner aux membres du CM qui ne représentent qu'eux-mêmes autant de poids dans le vote est incompatible avec le principe spirituel de l'anonymat qui est la pierre angulaire du fonctionnement de NA.

" Il est certain que nous ne pouvons pas participer à toutes les décisions de notre fraternité, mais participer pleinement au processus décisionnel du groupe de service dont nous sommes membres est un droit qui nous appartient entièrement... " (12 principes de service, 7^{ème} principe).

Selon le 7^{ème} principe de service, nous sommes libres de limiter le droit de vote du CM, comme nous limitons le droit de vote d'autres participants à la CSM comme les délégués remplaçants, les facilitateurs et les membres des SMNA. En limitant le CM à une voix, nous permettons à la fraternité d'entendre la voix experte des membres du CM tout en limitant le poids relatif du CM dans le processus de vote.

Depuis la mise en place du CM, dans la plupart des CSM, des motions ont été proposées pour limiter les droits de vote du CM de diverses manières. Lors de la dernière CSM (2016) une motion similaire a été proposée (motion 13). Les résultats du vote ont été de 42 % pour, 52 % contre, 6 % autres votes. Ces résultats montrent que cette opinion n'est pas celle d'une petite minorité mais de presque la moitié de la fraternité. La conscience de notre fraternité nous montre une injustice qui n'attend qu'à être corrigée.

Réaction du Conseil Mondial : le septième principe de service explique que *" tous les membres d'une instance de service sont responsables des décisions de cette instance et doivent avoir la pleine et entière liberté de participer au processus décisionnel. "* Nous devons respecter ces principes et nous sommes persuadés que la pleine participation inclut le droit de vote.

L'objectif de la Conférence des Services Mondiaux est de *" soutenir la fraternité dans son ensemble et de définir des actions et les entreprendre en fonction de la conscience de groupe de Narcotiques Anonymes."* (*A Guide to World Services in NA*, p 2). En tant que participants à la conférence, les membres du Conseil Mondial sont dans la situation unique d'avoir été élus pour servir la fraternité dans son ensemble. Ils sont les seuls membres votants de la conférence élus par la conférence et non pas par une entité locale de service. Dans son rôle de guide choisi des Services Mondiaux, le Conseil reçoit délégation pour effectuer un travail au nom de la conférence. Le Conseil Mondial suggère des options, il fournit des services et il suit les projets de la conférence. Les membres du Conseil voyagent et communiquent avec les entités de service du monde entier, certaines d'entre elles n'étant pas représentées à la conférence. Ils servent la fraternité dans son ensemble et leur vision est de nature mondiale et stratégique.

Le Conseil ne vote pas en session d'affaires anciennes lors de la conférence (les affaires anciennes sont constituées des motions du ROC comme celle-ci et les propositions pour changer ces motions, ainsi que de certains points de procédure sur nos règles de fonctionnement). A mesure que nous nous dirigeons vers une prise de décision par consensus, nous espérons qu'il y aura de moins en moins de vote en session d'affaires nouvelles mais tant qu'il y a des votes, il semble contraire à notre septième principe de limiter la participation des membres du Conseil.

Impact opérationnel : les règles suivantes seraient affectées par l'adoption de cette motion.

GWSNA, p 7 :

Réunion de la Conférence des Services Mondiaux

Dans le cadre de la prise de décision, les participants à la conférence sont les délégués régionaux et les membres du Conseil Mondial. Les délégués régionaux votent et déposent des motions ou des propositions dans toutes les sessions d'affaires de la Conférence. Les membres du Conseil Mondial votent uniquement pour les élections et dans les sessions d'affaires nouvelles mais ils peuvent déposer des motions dans toutes les sessions. Le directeur exécutif des Services Mondiaux ne dispose pas du droit de vote ni de la possibilité de déposer une motion ou de proposition lors de la réunion de la conférence. [Remarque : le graphique en page 8 répertorie les diverses sessions d'affaire de la conférence et les types de points (propositions ou motions) qui sont décidés lors de ces sessions.]

GWSNA, p 20, Règles de conduite externes du Conseil Mondial :

Appartenance

Ces membres élus de la conférence disposent des mêmes droits de participation, y compris le droit de vote au Conseil et à la Conférence des Services Mondiaux.

GWSNA, p 67, Règlement de la CSM :

Vote

8. Les Délégués Régionaux et les membres du Conseil Mondial ont le droit de voter les motions en sessions d'affaires nouvelles.

Motion 25 : autoriser le Conseil Mondial à chercher et à trouver des moyens pour que les participants à la conférence qui n'ont pas pu participer à la CSM pour des problèmes de visa ou d'autres difficultés hors de leur contrôle, de participer aux sessions de la CSM.

Objectif : ne pas se passer de certaines voix et consciences de groupe et offrir à ces délégués la possibilité de participer à la CSM

Auteur : région Iran

Impact financier : il n'est pas possible d'estimer le coût financier de cette motion sans disposer de davantage d'informations.

Aucune motivation fournie par la région

Réaction du Conseil Mondial : nous allons essayer de mettre quelque chose en place pour la CSM 2018, afin de pouvoir connecter des délégués indépendamment de l'état de leur visa ou des problèmes politiques qui pourraient les empêcher de participer à la CSM. Nous allons chercher des solutions et nous vous tiendrons informés avant la conférence – par le biais de *NAWS News* et/ou du *Conférence Report* dès que nous aurons des informations supplémentaires – et lors de la CSM. Nous pensons que seul un accord de principe de la conférence suffira pour permettre aux délégués qui sont dans l'impossibilité de rejoindre la CSM d'y participer virtuellement d'une manière ou d'une autre. Il reviendra aux délégués présents de décider s'ils adaptent le règlement pour autoriser leur vote. Indépendamment de cette décision, nous espérons pouvoir nous connecter d'une manière ou d'une autre avec les délégués qui ne peuvent pas assister à cette conférence.

Impact opérationnel : aucune règle ne serait affectée par l'examen de cette idée. Si un vote intervient à un moment donné, les règles concernées par ce vote devront être clarifiées.

Feuille de scrutin des motions et de l'enquête

Nous avons créé cette feuille de scrutin pour vous permettre de collecter les réponses aux motions et à l'enquête du *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*. Le ROC (et des vidéos de présentation qui seront disponibles peu après la publication du ROC) sont disponibles en téléchargement sur la page de la conférence : www.na.org/conférence. En plus des motions et de l'enquête, le ROC contient des textes sur l'avenir de la Conférence des Services Mondiaux, le *Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité*, le processus de planification stratégique et les sujets de discussion de la fraternité et bien d'autres encore. Nous vous encourageons à vous familiariser avec tous ces sujets.

N° 1	Auteurs : région Ohio et Michigan Demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour examen par la CSM 2020 pour convertir le dépliant de service Social Media and Our Guiding Principles en un dépliant d'information qui intègre les corrections et commentaires de la fraternité.	Oui	Non	Abs
N° 2	Auteur : région Venezuela supprimer du catalogue et des stocks des SMNA le dépliant d'information 27 <i>Pour les parents ou les tuteurs de jeunes dépendants</i>	Oui	Non	Abs
N° 3	Auteur : région Baja Son demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour un livret de travail des étapes contenant des questions tirées uniquement du chapitre sur le Texte de base de " Comment ça marche ", pour examen par la CSM 2020.	Oui	Non	Abs
N° 4	Auteur : région Eastern New York demander aux SMNA de produire et d'ajouter à notre stock un enregistrement numérique MP3 de la cinquième édition de notre Texte de base en espagnol, dont nous disposons sur cassette audio. Du fait des règles de notre conférence , les SMNA ne sont pas autorisés à publier une cinquième édition dès lors que la sixième est disponible. Cette motion permettrait exceptionnellement de faire la transition en attendant que la sixième édition soit disponible.	Oui	Non	Abs
N° 5	Auteur : région Venezuela approuver une prière de service NA, utilisant la formulation déjà utilisée dans l'introduction de notre Texte de base mais remplaçant le mot " écrire " par le mot " servir ", et l'inclure dans le jeu de posters pour les réunions des groupes de NA comme indiqué ci-après : " Mon Dieu, accorde-nous la sagesse d'écrire de servir selon tes principes divins. Aide-nous à comprendre tes objectifs et à faire ta volonté. Donne-nous le détachement nécessaire pour que cette oeuvre soit vraiment la tienne et non la nôtre - afin qu'aucun dépendant, en aucun endroit, n'ait à mourir des horreurs de la dépendance. "	Oui	Non	Abs

N° 6	Auteur : région Eastern New York demander aux SMNA de produire et d'ajouter quelques porte-clés d'années d'abstinence dans notre fraternité mondiale à son catalogue ; en particulier, granit pour dix ans, mauve pour vingt ans et rose pour 25 ans.	Oui	Non	Abs
N° 7	Auteur : région Northern New York demander au Conseil Mondial de créer un dépliant de service précisant clairement et simplement les droits des groupes à republier la littérature de rétablissement et les magazines de Narcotiques Anonymes, tels que précisés dans le DPIF.	Oui	Non	Abs
N° 8	<p>Auteur : région Northern New York dans le livret des groupes, remplacer le premier paragraphe sous " De quel genre de publications devrait-on se servir ? " de la manière suivante :</p> <p><u>Paragraphe actuel</u> Les Services Mondiaux de NA produisent de nombreuses publications. Toutefois, seule la littérature approuvée par NA doit être lue en réunion Narcotiques Anonymes. Des extraits de livres et dépliants approuvés par NA sont généralement lus en début de réunion NA et certaines réunions les utilisent comme élément central de leur format. La littérature approuvée par NA est représentative du rétablissement en Narcotiques Anonymes.</p> <p><u>Paragraphes proposés (deux)</u> Les Services Mondiaux de NA produisent de nombreuses publications. Toutefois, seule la littérature approuvée par NA doit être lue en réunion Narcotiques Anonymes et seules les éditions approuvées par NA les plus récentes, <i>qui transmettent un message unifié. En ce qui concerne le Texte de base, ceci signifie la 3ème édition révisée et les versions plus récentes. Les éditions plus anciennes de notre littérature ainsi que les ébauches de documents, qui ont une valeur historique et qui transmettent aussi un message de rétablissement, transmettent un message qui est en contradiction avec les éditions actuelles de notre littérature et qui ne sont plus représentatives de la conscience de notre fraternité sur notre message de rétablissement.</i></p> <p>Des extraits de livres et dépliants approuvés par NA sont généralement lus en début de réunion NA et certaines réunions les utilisent comme élément central de leur format. La littérature approuvée par NA est représentative du rétablissement en Narcotiques Anonymes. <i>Pour l'unité de NA, il est suggéré que les réunions utilisant des éditions anciennes de littérature approuvée par NA prennent en compte les éditions actuelles de littérature approuvée par NA.</i></p>	Oui	Non	Abs

N° 9	Auteur : région Northern New York demander au Conseil Mondial de créer un plan de projet pour \$créer ou réviser un document traitant des traitements de substitution (TS) et des thérapies médicalement assistées (TMA) car elles sont liées à NA, pour son examen par la CSM 2020.	Oui	Non	Abs
N° 10	Auteur : région Upper Midwest supprimer le Bulletin n° 29, (WORLD SERVICE BOARD OF TRUSTEES BULLETIN N° 29, à propos de la méthadone et des autres programmes de substitution) de notre liste de publications et cesser de l'utiliser.	Oui	Non	Abs
N° 11	Auteur : région Upper Midwest supprimer "Narcotics Anonymous and Persons Receiving Medication Assisted Treatment" (Narcotiques Anonymes et les personnes sous Traitement Médicalement Assisté) de notre liste de publications et cesser de l'utiliser.	Oui	Non	Abs
N° 12	Auteur : région Venezuela définir une semaine chaque année comme semaine RP de NA, à partir de 2019. Les SMNA en choisiraient les dates, ils en informeraient la fraternité de NA au moins 90 jours à l'avance et ils fourniraient également une suggestion de contenu pour l'ordre du jour de cette semaine.	Oui	Non	Abs
N° 13	Auteur : région Iran autoriser le Conseil Mondial à définir d'autres jours spéciaux comme la journée de l'unité dans notre calendrier.	Oui	Non	Abs
N° 14	Auteur : région South Florida les sujets de discussion de la fraternité (IDT) seront choisis sur la base du processus suivant : le 1er août suivant la Conférence des Services Mondiaux (CSM), les SMNA créent une page sur na.org pour des suggestions de sujets de discussion. Cette enquête est traduite en autant de langues possible par les logiciels disponibles. Tous les membres, groupes, localités, régions ou zones peuvent ajouter des éléments à cette enquête. A partir du 1er février de l'année précédent la CSM, le processus de vote sur cette enquête commence. Tous les membres, groupes, localités, régions ou zone peuvent voter sur les propositions de l'enquête. Cette enquête est clôturée le jour déterminé par le Guide to World Services (GTWS) (Guide des Services Mondiaux de NA) pour la soumission des motions régionales. Les six sujets de discussion ayant récolté le plus de votes sont inscrits dans le Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence et votés en session d'affaires anciennes par la Conférence des Services Mondiaux et les trois suivants sont reportés pour le cycle de conférence suivant.	Oui	Non	Abs

N° 15	Auteur : région Portugal organiser une réunion sur 3 jours avec 2 représentants de chaque forum de zone existant. Cette réunion serait organisée par les Services Mondiaux de NA qui couvriraient également les frais de cette réunion. Les forums de zone ou leurs régions couvriraient les frais de déplacement et les repas de leurs représentants avec l'aide des Services Mondiaux de NA si nécessaire. Cette réunion aurait lieu pendant le cycle de conférence 2018-2020.	Oui	Non	Abs
N° 16	Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ que le CM développe un plan de projet comprenant un budget et un planning pour présentation lors de la CSM 2020 sur le rôle des zones, leur relation avec la fraternité dans son ensemble, incluant l'intégration de la participation de délégués de zone au processus de prise de décision de la CSM.	Oui	Non	Abs
N° 17	Auteur : région Portugal approuver un changement dans la description des participants à la Conférence des Services Mondiaux de délégués régionaux à délégués de zone. Ce changement va se produire sur 3 cycles de conférence entre 2018 et 2024 et les régions représentées auront le choix pendant cette période de transition. Ces trois cycles de conférence seront utilisés pour développer le détail de cette évolution. Toutes les règles et les idées développées seront présentées à la fraternité dans le ROC. Les délégués de zone participant à la CSM auront une voix pour chaque région représentée n'envoyant pas de délégué régional . Aucune nouvelle demande de représentation ne sera prise en compte dans cette période de transition.	Oui	Non	Abs
N° 18	Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ que tout forum de zone dont au minimum deux régions ou communautés ne sont pas représentées à la Conférence des Services Mondiaux puisse choisir d'envoyer un Délégué de Zone à la Conférence des Services Mondiaux pour représenter ces régions ou communautés.	Oui	Non	Abs
N° 19	Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée. Les délégués de zone sont des membres votants lorsqu'ils participent à la Conférence des Services Mondiaux. Ces Délégués de Zone disposent de chacun une voix.	Oui	Non	Abs

N° 20	<p>Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée.</p> <p>Les Délégués de Zone peuvent recevoir les mêmes financements des Services Mondiaux de NA que les Délégués Régionaux lorsqu'ils participent à la CSM. Ces financements concernent uniquement leur voyage, hébergement et nourriture.</p>	Oui	Non	Abs
N° 21	<p>Auteurs : régions Australie et Aotearoa NZ si la motion 18 n'est pas adoptée, la motion suivante ne sera pas proposée.</p> <p>Les Délégués Régionaux Remplaçants peuvent participer à la CSM avec les mêmes droits que les Délégués Régionaux Remplaçants.</p>	Oui	Non	Abs
N° 22	<p>Auteur : région Washington North Idaho fermer l'espace de discussion CSM des participants à la conférence hébergé et maintenu par les Services Mondiaux de NA</p>	Oui	Non	Abs
N° 23	<p>Auteur : région Argentine demander au Conseil Mondial de faire le plan d'un cycle de conférence sur trois ans. Ce plan inclurait des réunions virtuelles trimestrielles, une période de relecture plus longue du Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence et ils serait conçu pour permettre d'intégrer d'autres idées des participants à la conférence.</p>	Oui	Non	Abs
N° 24	<p>Auteur : région Israël dans les affaires nouvelles, le Conseil Mondial disposera d'une voix par le biais de président du Conseil Mondial. Chaque membre du Conseil Mondial ne votera que pour les élections et pourra déposer une motion dans toutes les sessions.</p>	Oui	Non	Abs
N° 25	<p>Auteur : région Iran autoriser le Conseil Mondial à chercher et à trouver des moyens pour que les participants à la conférence qui n'ont pas pu participer à la CSM pour des problèmes de visa ou d'autres difficultés hors de leur contrôle, de participer aux sessions de la CSM.</p>	Oui	Non	Abs

Littérature de rétablissement – deux choix

Adapter le dépliant de service <i>Les médias sociaux et nos principes directeurs</i> pour en faire un dépliant d'information	
Dépliant d'information : NA et les dépendants sous TS/TMA	
Livret de questions sur les étapes tirées de "comment ça marche" dans notre Texte de base	
Livret de questions sur les étapes tiré de <i>Ça marche : comment et pourquoi</i> et/ou <i>Vivre abstinente</i>	
Livret de travail des étapes centré sur les 3 premières étapes, à destination principalement des nouveaux membres, de ceux en centre de traitement et des tribunaux d'affaires de drogue	
Guide de travail des étapes destiné aux membres ayant déjà travaillé leurs étapes, comme suivi du travail des étapes	
Livre sur les concepts, similaire aux Principes directeurs	
Liste et définition des principes spirituels	
Avantages spirituels du service	
Expérience force et espoir des membres sur la fiabilité et la confiance	
L'atmosphère de rétablissement dans le service	
Le comportement acceptable en réunion	
Dépliant sur la première tradition	
Littérature ciblant : jeunes membres	
Littérature ciblant : membres âgés	
Littérature ciblant : membres expérimentés/" anciens "	
Littérature ciblant : membres LGBTQ	
Littérature ciblant : femmes en rétablissement	
Littérature ciblant : premières nations/membres indigènes	
Littérature ciblant : membres professionnels de santé	
Littérature ciblant : membres vétérans	
Littérature ciblant : athées et membres avec des croyances spirituelles particulières	
Dépliant d'information : indépendamment de votre âge, race, sexe, préférence sexuelle, croyance, religion ou absence de religion	
Quelle est la signification de NA est un programme spirituel, non religieux ?	
Revoir le livre <i>Parrainage</i>	
Revoir <i>The Loner</i>	
Revoir <i>Le service H & I et le membre de NA</i>	
Revoir <i>L'IP et le membre de NA</i>	
Revoir un autre document de littérature NA :	
Autre :	
Aucun nouveau document de littérature de rétablissement	

Documents de service – deux choix

Transmettre le message de NA	
Les principes du service	
L'atmosphère de rétablissement dans le service	

Appliquer les concepts — vidéos de membres partageant avec leurs mots comment ils ont appliqué chaque concept	
Qu'est-ce que les Services Mondiaux de NA et comment fonctionnent-ils ?	
Notre image dans le public : comment gérer le manque de confiance en NA	
Lignes de conduite supplémentaires sur les médias sociaux et en complément du dépliant de service	
Des ressources RP plus courtes et plus ciblées	
Des outils pour aider nos efforts de RP à atteindre la communauté médicale	
Des documents à destination des professionnels et des référents de justice	
Principes de base du parrainage derrière les barreaux	
Principes de base du développement e la fraternité	
DF — ce n'est pas ce qui se passe " ailleurs "	
La collaboration entre les entités de service	
Quand les entités de service se séparent ou se réunissent	
Comment organiser une réunion de service virtuelle	
Principes de base de la modération	
Comment organiser une journée d'étude	
Bonnes pratiques d'ateliers de service	
Comment organiser une assemblée de planification (avec des exemples d'ordres du jour)	
Comment lancer des services basés sur des projets	
Revoir Principes de base de la planification	
Processus et questions sur l'inventaire régional	
Présentation de l'engagement de service au niveau des localités et des régions [remarque : nous disposons déjà d'un dépliant de service sur les serviteurs de confiance des groupes. Si ce document est choisi, il peut être intéressant de regrouper ces informations.]	
Ecrire des rapports efficaces	
Documents à l'usage des représentants des groupes	
Littérature sur l'encadrement et comment il s'applique aux entités de service et aux nouvelles réunions	
Principes de base de notre système de service	
Principes de base de la conférence des services locaux et du conseil de service local	
Rôle des zones dans notre structure de service	
Les règles en NA— les diverses approches et styles de règles	
Informations sur la création de structures associatives légales	
Droit de la propriété intellectuelle de la fraternité (DPIF) et sites Internet locaux	
Réglementation bancaire et obligations financières légales	
Comment gérer les détournements de fonds NA	
Principes de base de la trésorerie locale	
Principes de base du budget local	
Revoir Principes de base de la traduction	
Revoir et mettre à jour le Manuel des RP	
Autres :	

Sujets de discussion — deux choix

Notre symboles — regardons de plus près	
La conscience de groupe	
Transmettre le message de NA et rendre NA attirant	
Rester bénévole et transmettre le message NA	
Principes de base des relations publiques	
Simplicité et flexibilité dans le service	
L'empathie dans le service	
Attirer des membres vers le service	
Impliquer les jeunes et les nouveaux	
Devenir un(e) meilleur(e) parrain/marraine	
Créer une communauté en NA	
L'encadrement et la manière dont les membres apprennent dans le service	
Le leadership en NA	
L'intégrité et l'efficacité de nos communications	
Le onzième principe de service	
Respecter nos différences et construire notre unité	
Indépendamment... de la race, de l'ethnie, de la culture	
Garder nos membres	
<i>Quand la maladie frappe</i> et ce que notre littérature dit de la maladie et des médicaments	
Autre sujet :	

Glossaire

Approuvé par la conférence

Il existe trois circuits de validation des documents NA : par la conférence, par la fraternité et par le conseil mondial. Les documents approuvés par la Conférence comprennent des manuels et dépliants de service NA qui contiennent des notions fondamentales sur certains aspects du service. En fonction de leur plan de projet présenté à la CSM, ces documents peuvent avoir été distribués pour révision et ils sont toujours inclus dans la Trajectoire d'approbation de la conférence (TAC), pour validation par la CSM suivante. Les mentions Approuvé par la conférence et Approuvé par le bureau des services mondiaux montrent toutes les deux comment nous mettons en pratique les principes qui découlent de la philosophie NA et celui de l'approbation de la littérature par NA.

Approuvé par la fraternité

Comme il est précisé dans le GWSNA (A Guide to World Services in NA) : « Tous les textes de rétablissement de NA sont approuvés par la fraternité. Ceci signifie qu'ils sont développés par les Services mondiaux de NA, puis envoyés ou non à la fraternité pour recueillir corrections et suggestions, selon le plan de projet qui a été adopté. Ces documents sont transmis à la fraternité dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence avant leur approbation, sauf si le Conseil considère qu'ils sont suffisamment importants pour les intégrer dans le Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence. Ce processus s'applique à tous les livres, dépliants et brochures de rétablissement ainsi que tous les textes définissant ou modifiant le point de vue philosophique ou les principes de NA. »

Approuvé par le Conseil Mondial

Dépliants d'information sur le service et outils approuvés et publiés par le Conseil Mondial après une période de relecture de 90 jours par les délégués. Ces textes sont illustrés d'expériences concrètes collectées dans la fraternité sur la manière d'appliquer certains des principes de la fraternité NA et les textes approuvés par la conférence.

Assemblée régionale

Réunion de représentants des groupes (RSG) et de membres du comité régional (MCR), dirigée par le CSR pour discuter de problèmes régionaux et de problèmes touchant NA mondialement. Elle sert habituellement à préparer la réunion biennale de la CSM. Les délégués régionaux sont parfois également élus à l'assemblée.

Balayage environnemental

Élément constitutif du processus de planification stratégique de NA. Aux SMNA, tous les deux ans, avant de définir le plan stratégique, nous examinons les facteurs externes et internes pouvant affecter le travail que nous pourrions accomplir ou celui que nous souhaiterions entreprendre ou que nous avons choisi comme priorité. Il a été demandé pour la première fois aux participants à la Conférence de participer au balayage environnemental des SMNA lors du cycle de conférence 2016–2018.

Banque mondiale de noms (WPIF en anglais)

Banque de CV des membres de service de NA (formulaire d'information de la banque de noms), décrivant leur expérience de rétablissement et de service ainsi que toute compétence qui pourrait s'avérer utile à la réalisation de projets au niveau mondial. Tous les membres de NA qui ont plus de cinq années d'abstinence sont éligibles et invités à remplir le formulaire d'information.

Biennal (e)

Qui se déroule tous les deux ans (alors que bisannuel désigne un événement se produisant deux fois par an).

Bureau des services locaux (BSL)

Entité de gestion aux ordres de la conférence des services locaux. Le BSL gère les projets de la CSL selon les priorités qu'elle a définies et il coordonne ses réunions.

Bureau des Services Mondiaux (BSM)

Nom du lieu géographique du principal centre de service des Services mondiaux de NA. Le siège social est situé à Chatsworth (Los Angeles), en Californie, États-Unis ; les succursales sont situées dans l'Ontario, en Belgique, en Iran et en Inde. Le BSM imprime, stocke et vend les publications de rétablissement de NA approuvées par la fraternité et la conférence, les manuels de service et autres produits : il apporte du soutien aux groupes et aux communautés de NA et il sert de bureau central d'information sur NA. « La principale raison d'être de nos services mondiaux est la communication, la coordination, l'information et le conseil » (GWSNA, p2).

Comité des ressources humaines (CRH)

Comité qui propose à la Conférence des Services Mondiaux une liste de candidats qualifiés, éligibles aux postes du Conseil Mondial, du Comité des Ressources Humaines ou comme co-facilitateurs de la CSM. Il est également responsable de la gestion de la Banque de noms et se compose de quatre membres élus par la CSM.

Comité des services régionaux (CSR)

Comité qui rassemble l'expérience de service des CSL (ASL) voisins dans un but d'entraide et de soutien mutuel. Il est constitué des MCR, du délégué régional, de son suppléant et de tout autre membre en fonction des besoins.

Co-facilitateurs de la CSM

Deux personnes qui président la réunion d'affaires et celle la précédant lors de la Conférence des services mondiaux. Elles sont élues par la Conférence des Services Mondiaux.

Comité de service local (CSL)

Le comité local est le moyen principal permettant de gérer les services d'une communauté locale NA. Un comité local est constitué de représentants de service des groupes, de responsables (président, vice-président, secrétaire, trésorier), de responsables des sous-comités et des représentants locaux au comité régional. Le comité local élit ses représentants, les responsables des sous-comités et les membres des comités régionaux.

Conférence des services mondiaux (CSM)

La conférence n'est pas une entité mais un événement qui permet de rassembler la fraternité mondiale de NA. Tous les deux ans, les délégués régionaux, les membres du Conseil mondial et le directeur exécutif du Bureau des services Mondiaux se réunissent pour discuter de questions de grande importance pour la Fraternité de Narcotiques Anonymes. La Conférence des Services Mondiaux est dans notre structure le lieu où sont entendues les voix de NA dans son ensemble sur les sujets et préoccupations de la fraternité mondiale. Cette conférence est le vecteur de la communication et de l'unité dans NA : un forum dont le sujet est notre bien commun.

Conseil Mondial (CM)

Le Conseil Mondial est le conseil de service de la Conférence des services mondiaux. Le conseil soutient la fraternité de Narcotiques Anonymes dans son effort pour transmettre le message de NA. Il supervise les activités des services mondiaux de NA, y compris notre principal centre de service, le Bureau des Services Mondiaux. Le conseil détient également en fiducie pour la Fraternité de NA les droits de ses biens matériels et intellectuels (ce qui comprend la littérature, les logos, marques déposées et copyrights) en accord avec la volonté de la fraternité, telle qu'exprimée par le biais de la CSM.

Cycle de la conférence

Intervalle de deux ans entre deux conférences. Le cycle actuel de la conférence correspond aux deux années fiscales allant du 1er juillet 2016 au 30 juin 2018.

Délégué(e) régional(e) (DR)

Participant à la CSM en tant que membre votant pour une région NA (ou une structure de service équivalente) disposant d'un droit de vote. Il ou elle est responsable de la communication entre sa région et les Services Mondiaux tout au long du cycle de la conférence.

Dépliants de service (DS)

Dépliants à l'usage des groupes et des structures de service couvrant certains sujets liés au service dans NA. Ces dépliants sont réalisés et approuvés par le Conseil Mondial qui peut également les réviser à tout moment. Ils constituent l'une des tentatives les plus réussies du Conseil Mondial de présentation de certaines des pratiques les plus efficaces pour gérer les sujets délicats ou difficiles dans notre fraternité.

Développement de la fraternité (DF)

Nous sommes engagés dans de nombreuses actions vers nos membres et/ou conçues pour aider les communautés NA dans leurs efforts de transmission du message et d'approfondissement de notre but primordial et de notre vision. Celles-ci comprennent, sans y être limitées, la publication de magazines comme *The NA Way* et *Reaching Out*, la conception d'ateliers et l'aide à leur mise en place, la participation à des actions de relations publiques, la réponse aux e-mails et aux appels téléphoniques de nos membres, ainsi que l'envoi de littérature gratuite ou à tarif réduit. Nous désignons toutes ces activités sous le terme d'activités de développement de la fraternité car tel est leur objectif.

Douze principes de service de NA

Principes fondamentaux de NA qui guident les groupes, bureaux et comités en matière de service. Ce document a été approuvé par la Fraternité en 1992 et il est publié avec des essais et des cas pratiques sous la forme d'un livret portant ce nom.

Droit de propriété intellectuelle de la fraternité (DPIF)

Propriété fiduciaire qui sert de gardienne des droits légaux sur les publications et les logos (marques déposées) de NA. Le DPIF a pour objectif de garantir la protection de la propriété de NA dans l'intérêt de tous ses membres et sa préservation pour les membres à venir, dans l'esprit de notre but primordial. Le document à l'origine du DPIF est un instrument juridique expliquant comment cette fiducie gère et protège les publications et les marques déposées de NA dans l'intérêt de la fraternité dans son ensemble. Ce document a été approuvé par la fraternité en avril 1993.

Forum de soutien des groupes (FSG)

Assemblée de discussion dédiée à la satisfaction des besoins des groupes. Les forums de soutien des groupes s'attachent à la résolution des problèmes des groupes, à leur aide et à leur formation.

Forums de zone

Sessions d'échange de vues sur le service et/ou sessions d'affaires impliquant plusieurs régions et permettant aux communautés de NA de communiquer, de coopérer et de grandir ensemble.

Groupes de travail

Petits groupes de travail responsables devant le Conseil mondial et créés dans un but spécifique.

Guide des services locaux en Narcotiques Anonymes (GSL)

Manuel de service approuvé en 1997 et destiné à servir de guide aux groupes, aux CSL (ASL), aux régions et à leurs sous-comités, pour établir et fournir des services locaux.

Guide des services mondiaux de Narcotiques Anonymes (GSMNA)

Compilation des règles qui ont été approuvées par la Conférence des Services Mondiaux, comprenant les lignes de conduite de la CSM. Auparavant intitulé Guide provisoire de notre structure de service mondiale (A Temporary Working Guide to Our World Service Structure, TWGWSS), il a pris son titre actuel en 2002. TWGWSS, son prédécesseur, a été publié pour la première fois en 1983, prenant temporairement la suite de NA Service Manual (The NA Tree), lequel avait été publié pour la première fois en 1976.

IP

Acronyme anglais de « Informational Pamphlet ». En français, dépliant d'information.

NA Way Magazine, The

Publication trimestrielle, *The NA Way Magazine* propose actuellement des articles sur le service, des témoignages de rétablissement, de l'humour et un calendrier d'événements de NA internationaux. Disponible sur demande en allemand, anglais, espagnol, français, japonais, portugais, russe et farsi, il est consultable en ligne sur le site www.na.org.

NAWS News

Lettre d'information publiée par le Conseil Mondial à l'issue de chaque réunion de bureau pour informer de ses activités. Publiée en anglais, français, allemand, portugais, espagnol, suédois et farsi, elle est envoyée à tous les participants à la conférence, aux localités et aux régions enregistrées et elle est consultable en ligne sur le site www.na.org.

Participants à la conférence (PC)

La prise de décision est effectuée par les participants à la conférence, composés des délégués régionaux et des membres du Conseil mondial. Seuls les délégués votent sur les affaires anciennes, c'est-à-dire les points qui ont été présentés dans le *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence*.

PDC

Acronyme de Prise de Décision par Consensus. Le consensus désigne l'approbation du groupe, soit l'acceptation par tous les membres de ce groupe de mettre en place cette décision. La conférence utilise une sorte de PDC basée sur le respect de l'opinion de toutes les personnes qui participent à la prise de décision, sans que la décision finale puisse nécessairement toujours être prise à la complète unanimité.

Plan de projet

Plan développé par le Conseil Mondial pour tous les projets potentiels et non routiniers des Services Mondiaux. Ce plan présente le champ d'envergure du projet, son budget et son calendrier. Il est inclus dans la Trajectoire d'Approbation de la Conférence à la rubrique budget.

Plan stratégique

Stratégie à long terme des Services Mondiaux pour fournir de nouveaux services ou des services améliorés, qui facilitent la pérennité et la croissance de Narcotiques Anonymes partout dans le monde. Les plans de projet découlent des objectifs du plan stratégique.

Projet Avenir de la CSM

Projet en cours, sur l'avenir de la Conférence des Services Mondiaux et sur les moyens permettant de nous assurer que cette Conférence réponde aux besoins actuels et à venir de NA. Pour plus d'informations, consultez la page de ce projet : www.na.org/future.

Projet Boîte à outils des conventions et événements

Projet en cours, de développement de nouveaux outils reflétant les bonnes pratiques de notre Fraternité et son expérience de service en matière d'organisation de conventions et d'événements. Pour plus d'informations, consultez la page de ce projet : www.na.org/conventions.

Projet Boîte à outils des services locaux

Projet en cours, de développement de nouveaux outils reflétant les bonnes pratiques de notre Fraternité et son expérience en matière de fourniture de services locaux. Pour plus d'informations, consultez la page de ce projet : www.na.org/toolbox.

Propositions de système de service

Série de documents produits par le Conseil Mondial et incluant des idées et des recommandations de changement pour le système de service de NA. La proposition de système de service du *Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence 2014* contient des explications des idées principales de ce projet, ainsi que des informations historiques sur le projet lui-même.

Rapport annuel des SMNA

Publication annuelle fournissant des informations synthétiques sur les activités des SMNA et sur les données financières de l'année fiscale concernée.

Rapport de la conférence (Conference Report)

Rapport qui est envoyé aux participants à la CSM peu de temps avant le déroulement de la Conférence des Services Mondiaux, pour les aider à préparer cette conférence. Des rapports régionaux sont publiés en même temps que ce rapport ou publiés en ligne, et les délégués et les régions peuvent également y publier des articles.

Rapport de profil des candidats

Document contenant des informations (rapports individuels) sur chaque candidat nommé par le Comité des ressources humaines, éligible par la CSM. Ces rapports visent à aider les participants à la conférence dans leur évaluation des candidats.

Rapport sur la proposition de système de service

Document incluant les idées et les recommandations pour les modifications du système de service de NA. Ces idées ont été développées et exposées dans le cadre du projet de système de service afin de servir de base aux résolutions et aux sondages de la Conférence des Services Mondiaux 2012.

Rapport sur l'Ordre du jour de la Conférence (ROC)

Publication présentant les affaires et les problèmes qui seront examinés lors de la réunion biennale de la CSM. Le ROC paraît au moins 150 jours avant l'ouverture de la Conférence et les versions traduites, au moins 120 jours avant l'ouverture de la Conférence. La première partie de ce document (dans toutes les langues dans lesquelles celui-ci est publié) est téléchargeable gratuitement en ligne à l'adresse www.na.org/conférence.

RBZ

Candidats à la nomination à un poste des Services Mondiaux, qui ont été présentés par les régions, le Conseil mondial ou les zones. Ces candidats potentiels sont soumis à un entretien avec le Comité des Ressources Humaines.

Reaching Out

Publication trimestrielle des Services Mondiaux destinée à aider les dépendants incarcérés à entrer en contact avec le programme de NA et à soutenir nos efforts H & I.

Relations publiques (RP)

Efforts visant à établir et à entretenir des relations entre des membres et des membres potentiels, la société civile, des professionnels, des familles et des amis de dépendants, afin de transmettre plus efficacement notre message de rétablissement.

SMNA

Acronyme de Services Mondiaux de Narcotiques Anonymes.

Sondage (voir aussi Vote)

Vote sans force obligatoire organisé pour mesurer le sentiment général dans une conférence sur un sujet ou une idée. Il arrive que plusieurs sondages soient effectués sur certaines motions ou propositions lors des sessions d'affaires. Des sondages sont également utilisés lors de la session de clôture de la conférence pour vérifier que l'assemblée partage la même compréhension des décisions qui ont été prises et des discussions qui ont eu lieu lors de sa semaine de travail.

Sujets de discussion (IDT en anglais)

Sujets qui concernent la fraternité dans son ensemble et qui font l'objet de discussions au sein de celle-ci pendant le cycle de conférence.

Système de service

Le système de service de NA est actuellement constitué de quatre éléments : les personnes, les processus, les ressources et la structure. Le projet de système de service a été mis en place pour fournir une approche systémique de l'amélioration des services locaux et des défis récurrents qui font obstacle au service. Pour plus d'informations, consultez la page www.na.org/servicesystem.

Trajectoire d'Approbation de la Conférence (TAC)

Terme utilisé pour décrire les éléments envoyés aux participants à la Conférence des Services Mondiaux 90 jours avant celle-ci. Y sont inclus le rapport de représentation à la CSM, le budget prévisionnel, le plan stratégique des SMNA et les plans de projets proposés pour le cycle de conférence à venir, les documents auxquels le processus d'approbation des éléments de service est applicable ainsi que toutes les idées des régions soumises à l'examen de la conférence.

Vision du service de NA (une)

Document de présentation des objectifs de nos services destiné à nous servir de guide et de source d'inspiration. Ce texte a été approuvé à l'unanimité lors de la CSM 2010, après avoir été inclus dans le *Rapport sur l'Ordre du jour* de cette même année.

Vote

Un vote est une décision prise par une assemblée sur un sujet donné. Les motions sont votées lors des sessions d'affaires. Les propositions sont votées lors des sessions précédant les sessions d'affaires.

Webinaires

Réunions ou ateliers virtuels. Les webinaires prennent parfois la forme d'une présentation suivie d'une séance de questions. D'autres fois, ils sont plus interactifs et nous parlons alors de « réunions virtuelles ». Les Services Mondiaux organisent des réunions virtuelles sur les RP, H & I, sur des sujets de service, pour les comités d'écriture d'étapes des membres incarcérés, les bureaux régionaux de service, les projets en cours et les communautés rurales et isolées. Des groupes de travail virtuels se réunissent également de cette manière et le Conseil organise des webinaires pour les participants à la conférence.

Moldoveneasca Ελληνικά মনপুরা தமிழ்
 Eesti Bahasa Melayu Türkçe Latviešu Afrikaans
 Русский Filipino 中文

LES DOUZE ÉTAPES DE NARCOTIQUES ANONYMES

1. Nous avons admis que nous étions impuissants devant notre dépendance, que nous avons perdu la maîtrise de notre vie.
2. Nous en sommes venus à croire qu'une Puissance supérieure à nous-mêmes pouvait nous rendre la raison.
3. Nous avons décidé de confier notre volonté et notre vie aux soins de Dieu *tel que nous le concevions*.
4. Nous avons fait un inventaire moral sans peur et approfondi de nous-mêmes.
5. Nous avons avoué à Dieu, à nous-mêmes et à un autre être humain la nature exacte de nos torts.
6. Nous avons pleinement consenti à ce que Dieu élimine tous ces défauts de caractère.
7. Nous lui avons humblement demandé de nous enlever nos déficiences.
8. Nous avons dressé une liste de toutes les personnes que nous avons lésées et avons résolu de leur faire amende honorable.
9. Nous avons directement fait amende honorable à ces personnes dans tous les cas où c'était possible, sauf lorsque cela pouvait leur nuire ou faire tort à d'autres.
10. Nous avons poursuivi notre inventaire personnel et avons promptement admis nos torts dès que nous nous en sommes aperçus.
11. Nous avons cherché par la prière et la méditation à améliorer notre contact conscient avec Dieu, *tel que nous le concevions*, le priant seulement pour connaître sa volonté à notre égard et pour obtenir la force de l'exécuter.
12. Ayant connu un éveil spirituel comme résultat de ces étapes, nous avons alors essayé de transmettre ce message aux dépendants et d'appliquer ces principes à tous les domaines de notre vie.

LES DOUZE ÉTAPES SONT REPRODUITES ET ADAPTÉES
 AVEC L'AIMABLE AUTORISATION DE AA WORLD SERVICES, INC.

ಕನ್ನಡ
 日本語
 MAGYAR

عربي
 Portugues

हिन्दी
 Anglicized

Deutsch
 Svenska

Polski
 Bahasa Indonesia
 Українській

Dansk
 Swahili
 मराठी

اردو

Brasileiro
 hrvatski
 Slovenèina

Nederlands
 Български

islenska
 Italiano
 मराठी
 বাংলা
 ภาษาไทย
 ਪੰਜਾਬੀ

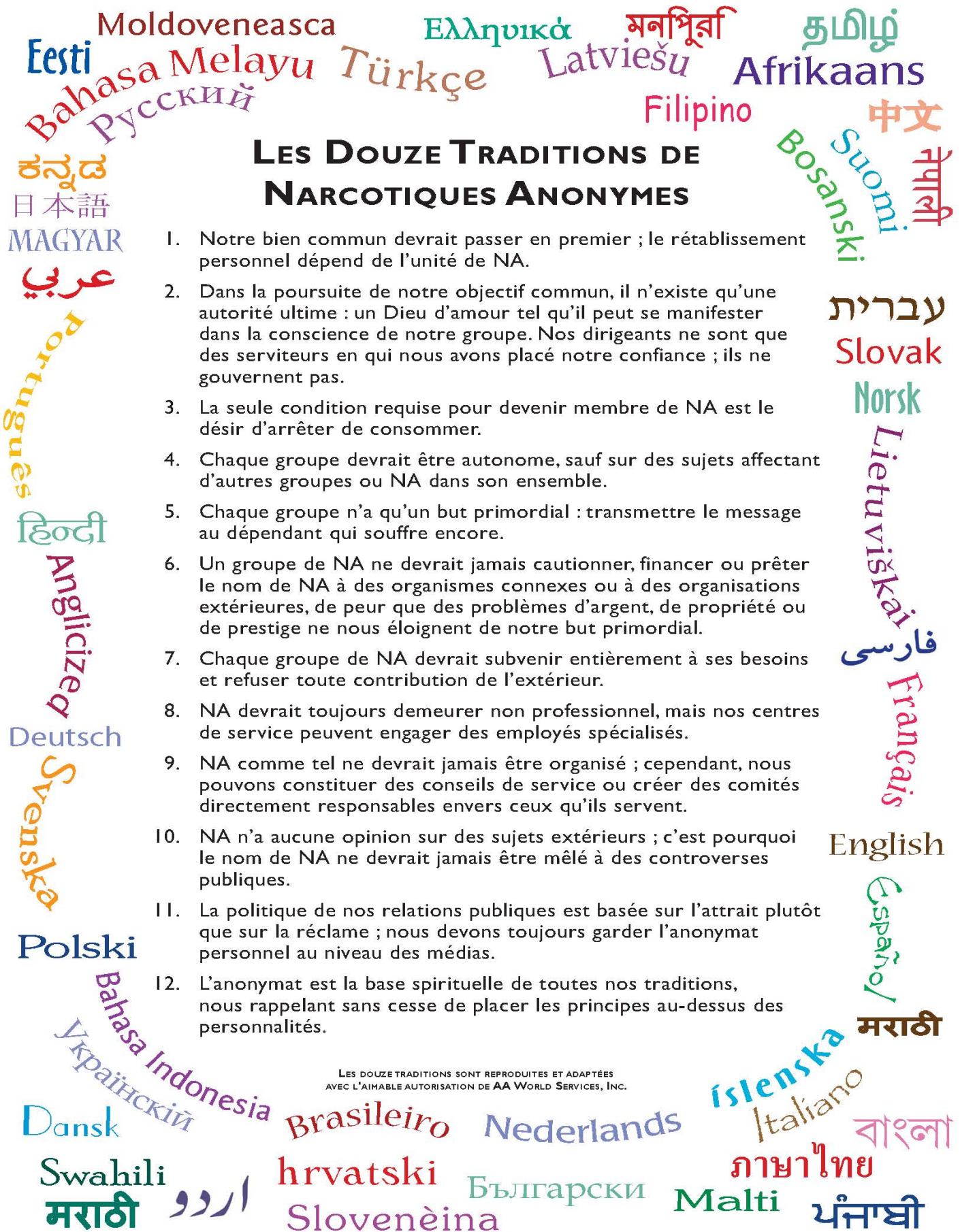
Bosanski
 Suomi
 नेपाली

עברית
 Slovak

Norsk
 Lietuviškai
 فارسی

Français
 English

Español



LES DOUZE TRADITIONS DE NARCOTIQUES ANONYMES

1. Notre bien commun devrait passer en premier ; le rétablissement personnel dépend de l'unité de NA.
2. Dans la poursuite de notre objectif commun, il n'existe qu'une autorité ultime : un Dieu d'amour tel qu'il peut se manifester dans la conscience de notre groupe. Nos dirigeants ne sont que des serviteurs en qui nous avons placé notre confiance ; ils ne gouvernent pas.
3. La seule condition requise pour devenir membre de NA est le désir d'arrêter de consommer.
4. Chaque groupe devrait être autonome, sauf sur des sujets affectant d'autres groupes ou NA dans son ensemble.
5. Chaque groupe n'a qu'un but primordial : transmettre le message au dépendant qui souffre encore.
6. Un groupe de NA ne devrait jamais cautionner, financer ou prêter le nom de NA à des organismes connexes ou à des organisations extérieures, de peur que des problèmes d'argent, de propriété ou de prestige ne nous éloignent de notre but primordial.
7. Chaque groupe de NA devrait subvenir entièrement à ses besoins et refuser toute contribution de l'extérieur.
8. NA devrait toujours demeurer non professionnel, mais nos centres de service peuvent engager des employés spécialisés.
9. NA comme tel ne devrait jamais être organisé ; cependant, nous pouvons constituer des conseils de service ou créer des comités directement responsables envers ceux qu'ils servent.
10. NA n'a aucune opinion sur des sujets extérieurs ; c'est pourquoi le nom de NA ne devrait jamais être mêlé à des controverses publiques.
11. La politique de nos relations publiques est basée sur l'attrait plutôt que sur la réclame ; nous devons toujours garder l'anonymat personnel au niveau des médias.
12. L'anonymat est la base spirituelle de toutes nos traditions, nous rappelant sans cesse de placer les principes au-dessus des personnalités.

LES DOUZE TRADITIONS SONT REPRODUITES ET ADAPTÉES
AVEC L'AIMABLE AUTORISATION DE AA WORLD SERVICES, INC.

LES DOUZE PRINCIPES DE SERVICE DE NA

1. Afin de réaliser le but primordial de la fraternité, les groupes de NA mettent leurs ressources en commun pour créer une structure chargée de développer, coordonner et dispenser différents services au nom de NA dans son ensemble.
2. Vis-à-vis de la structure de service qu'ils ont créée, les groupes de NA ont le dernier mot en matière d'autorité et de responsabilité.
3. Les groupes de NA délèguent à la structure de service l'autorité nécessaire pour s'acquitter des responsabilités qui lui sont confiées.
4. Narcotiques Anonymes accorde beaucoup de valeur au véritable leadership. Les qualités de dirigeant devraient donc être soigneusement pesées lors du choix de nos serviteurs de confiance.
5. Un centre unique de décision, responsable devant la fraternité, devrait être déterminé clairement pour chaque tâche attribuée à la structure de service.
6. La conscience de groupe est, sur le plan spirituel, le moyen par lequel nous convions un Dieu d'amour à influencer sur nos décisions.
7. Tous les membres d'une instance de service sont responsables des décisions de cette instance et doivent avoir la pleine et entière liberté de participer au processus décisionnel.
8. Notre structure de service dépend de l'honnêteté et de l'efficacité de nos échanges et de notre communication.
9. La responsabilité de prendre en considération tous les points de vue, dans le processus décisionnel, incombe à tous les membres de la structure de service.
10. Tout membre d'un conseil ou comité de service peut demander auprès de celui-ci réparation d'un préjudice personnel, sans crainte de représailles.
11. Les finances de NA doivent servir à réaliser notre but primordial et doivent être gérées de manière responsable.
12. Selon la nature spirituelle de Narcotiques Anonymes, notre structure devrait toujours servir et jamais gouverner.

LES DOUZE PRINCIPES DE SERVICE DE NA FURENT INSPIRÉS
DES DOUZE PRINCIPES DES SERVICES MONDIAUX PUBLIÉS PAR AA WORLD SERVICES, INC.
ET ILS ONT ÉTÉ ADAPTÉS POUR LES BESOINS SPÉCIFIQUES DE NARCOTIQUES ANONYMES.